

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 25,-
losse nummers Af 1,25
zaterdag met Ñapa Af 1,50

maandag
5 februari 2007
jaargang 123
nr 030

vandaag

inhoud

3 **aruba**

Welkom
aan boord



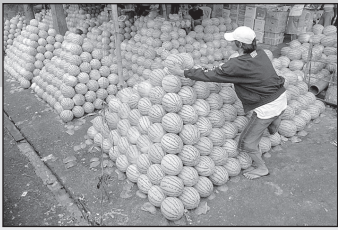
8 **nederland**

Elizabeth II en Philip
bezoeken Nederland



13 **financieel**

Filippijnse landbouw
verhoogt productie



Insel Air wil hoger minimumtarief

WILLEMSTAD — Naar aanleiding van het verzoek van Vervoersminister Omayra Leefflang (PAR) om commentaar op het vrijgeven van interinsulaire vliegtarieven stelt Insel Air voor minimumtarieven te hanteren. Een retourticket naar St. Maarten zou 444 gulden moeten kosten. Heen en weer naar Bonaire 175 gulden. Dit voorstel is opvallend gezien de huidige ticketprijs van slechts 360 gulden, die Insel Air vraagt voor de route St. Maarten. Concurrent DAE wil niks weten van minimumtarieven.

De bewindsvrouw beraadt zich over de input van de luchtvaartmaatschappijen en neemt daarvoor de tijd. “Ik heb geen haast iets vast te leggen. Als het nodig is vraag ik ook advies van de Kamer van Koophandel en VBC. De perceptie dat ik

een voorkeur voor een maatschappij zou hebben, moet weg.” Wel was Leefflang ‘met stomheid geslagen’ toen ze van Edward Heerenveen van Insel Air de kritiek kreeg het bedrijf om zeep te willen helpen. Daartegenover stelt ze

onder de indruk te zijn van de zakelijke werkwijze van directeur Albert Kluyver en de introductietarieven. “360 Gulden en een tweede ticket voor de helft van de prijs vind ik getuigen van goede bedrijfsvoering. Ze hebben een groot vliegtuig. Dat maakt het goed mogelijk meerdere tarieven in de markt te leggen.”

Verbazing wekte daarom het door Insel Air voorgestelde minimumtarief.

*Vervolg op pagina 6:
‘In Amerika draai je
daarvoor de bak in’*

Tekst concept-regeerakkoord klaar

DEN HAAG — De tekst van het Nederlandse concept-regeerakkoord van CDA, PvdA en ChristenUnie is klaar. De onderhandelaars Jan Peter Balkenende (CDA), Wouter Bos (PvdA) en André Rouvoet (ChristenUnie) hebben rond het middaguur hun gesprekken afgerond.

Inhoudelijke problemen deden zich volgens ingewijden niet meer voor. Vanmiddag buigen hun fracties zich over het akkoord. Zij kunnen nog kleine aanpassingen

vragen. De onderhandelaars komen vervolgens weer bijeen, waarschijnlijk in het Catshuis in Den Haag, om de gewenste wijzigingen te bespreken en die eventueel in het dan definitieve regeerakkoord op te nemen. Naar verwachting dinsdag lichten de fractieleiders van CDA, PvdA en ChristenUnie tegenover de media het nieuwe regeerakkoord toe.

*Zie ook op pagina 11:
Regeerakkoord
dinsdag verwacht*

Somber jaarrapport van waakhond persvrijheid

NEW YORK — Het Comité voor de Bescherming van Journalisten toont zich in zijn jaarverslag somber over de persvrijheid in de wereld. Regeringen vinden volgens de waakhond steeds subtielere manieren om critici de mond te snoeren, bijvoorbeeld het censureren van internet. Wetten die journalisten beschermen bestaan hoofdzakelijk nog op papier, zegt het comité. In het jaarrapport worden de presidenten Poetin van Rusland en Chávez van Venezuela bij naam genoemd als onderdrukkers van de media.

Venezuela herdenkt mislukte coup

CARACAS — De Venezolaanse president Hugo Chávez heeft zijn poging tot staatsgreep, zondag precies vijftien jaar geleden, uitbundig herdacht. De militaire opstand op 4 februari 1992 tegen de

toenmalige president Pérez vestigde de reputatie van Chávez als voorman van een socialistische revolutie in Venezuela. Vanwege de mislukte coup werd hij twee jaar gevangen gezet. Zes jaar later,

in 1998, werd Chávez tot president gekozen. De feestelijke herdenking in Caracas werd opgeluisterd door duizenden in het rood geklede Venezolanen die opblaaspoppen van hun leider bij zich droegen.

‘Aanval op Iran desastreus’

LONDEN — Een aanval op Iran met het doel het nucleaire programma van het land stil te zetten is ‘zeer gevaarlijk’ en ‘contra-productief’. Dat blijkt uit een studie die tal van Britse organisaties hebben laten doen naar een dergelijk scenario, aldus de BBC.

Diplomatieke oplossingen moeten worden gezocht. Groot-Britannië en Tony Blair kunnen daarbij een belangrijke rol spelen door druk te zetten op de Verenigde Staten. Alleen door directe Iraans-Amerikaanse gesprekken kan de impasse worden doorbroken, aldus de verzamelde hulporganisaties, vakbonden en denktanken in hun rapport. De vermeende dreiging die uit zou gaan van Teheran is bovendien helemaal niet zo groot. “Zelfs volgens de ergste schattingen is Iran nog jaren verwijderd van een nucleair wapen.

Kamp wil ontwikkelingsgeld voor Defensiedoelen

HILVERSUM — Een deel van het geld dat in Nederland wordt uitgetrokken voor ontwikkelingssamenwerking zou naar Defensie moeten gaan. Minister Henk Kamp van Defensie, die de komende regeerperiode Tweede Kamerlid is voor de VVD, zei zondag in het tv-programma *Buitenhof* dat zijn partij dit gaat voorstellen. Een vast percentage van

het bruto nationaal product, dat wat als Nederlanders samen wordt verdiend, gaat naar ontwikkelingssamenwerking. Kamp stelt voor dat een deel van dat geld naar Defensie gaat. Daardoor zouden in de komende regeerperiode honderden miljoenen vrijkomen voor het departement. Kamp wees erop dat de vredesoperaties, waarbij het

leger ook een opbouwende taak heeft in het buitenland, een groot beslag leggen op het budget van Defensie. “Het moet niet veel gekker worden”, reageerde een woordvoerder van de hulporganisatie Oxfam Novib op de uitlatingen van Kamp. “Als de politiek wil dat Defensie op moet treden in ontwikkelingslanden, dan moet Defensie dat zelf financieren.”

Vervolg op pagina 3

Groot mijnongeluk in Colombia

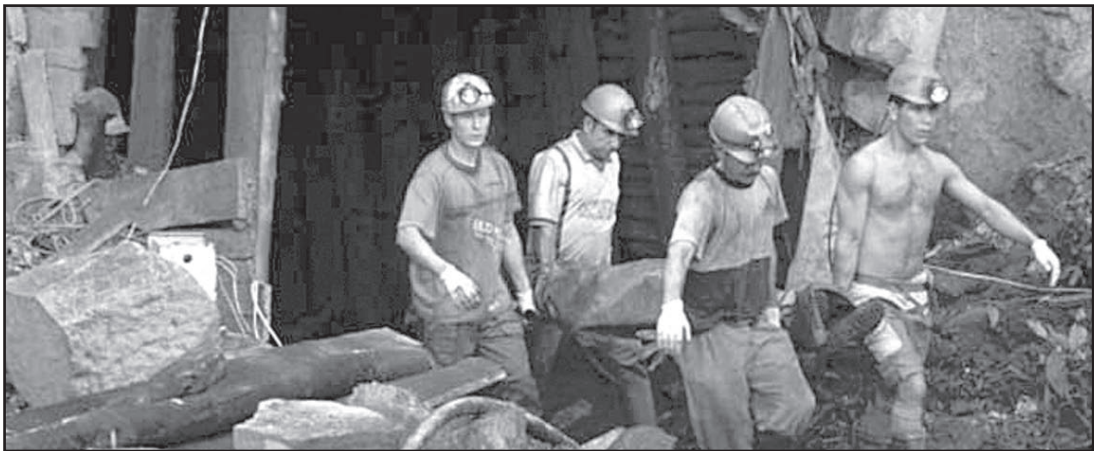


Foto: El Tiempo/Efraín Patiño

Ongeveer 50 hulpverleners en 25 mijnwerkers verrichtten de reddingswerkzaamheden bij de kolenmijn in het noordoosten van Colombia.

SARDINATA — Explosies in een Colombiaanse kolenmijn zaterdag hebben zeker dertig mijnwerkers het leven gekost. Van één mijnwerker is het lichaam nog niet teruggevonden, maar de autoriteiten gaan ervan uit dat hij niet meer leeft.

Dodelijke gassen maken na de explosies van zaterdag

elk leven in de mijn ‘onmogelijk’, aldus de brandweer. Reddingswerkers werken onder zware en gevaarlijke omstandigheden. Nieuwe explosies worden niet uitgesloten. President Uribe heeft de mijn in de provincie Norte de Santander bezocht. Hij verzekerde de aanwezige familiesleden van de mijnwerkers dat de regering uitgebreid zal

onderzoeken hoe het ongeluk precies heeft kunnen gebeuren. De mijn geldt als een van de meest veilige van het land. Mijnwerkers maken gebruik van gasdetectors die onder andere verhoogde waarden van koolmonoxide en methaangas aangeven. Een vergelijkbaar ongeluk in dezelfde bergachtige provincie kostte in 2001 vijftien levens.

"Whether You Think You Can or Can't, You're Right"

- Henry Ford



R. E. Yrausquin & Sons

dienen en de cijfers liegen er niet om. Het Witte Huis zou graag van het Congres in eerste aanleg een totaalbedrag van 245 miljard dollar krijgen om de veldtochten in Irak en Afghanistan te bekostigen. Van dat bedrag is 100 miljard bestemd voor het fiscale jaar 2006-2007. Eerder al kreeg de regering voor datzelfde jaar 70 miljard toegestopt. Het wordt daarmee met 170 miljard het duurste oorlogsjaar tot nog toe voor de VS sinds de inval in Irak vier jaar geleden. De eerste ramingen van de regering voor het fiscale jaar 2007-2008, dat begint op 1 oktober, staan op 145 miljard dollar. De afgelopen jaren had Bush weinig moeite om geld te krijgen voor de oorlogen.

Tientallen doden in Irak

BAGDAD — Bij verscheidene aanslagen in Irak zijn vandaag zeker negentien doden gevallen. In Bagdad kwamen zeventien mensen om het leven bij meerdere aanslagen, onder meer met autobommen.

Ten noorden van de hoofdstad, in de plaats Kirkuk, werden twee sjiitische arbeiders doodgeschoten die in een auto zaten. In Basra kwam maandag een Britse militair om het leven door een bom en in de provincie Diyala vielen zondag twee Amerikaanse militairen.

*Zie ook op pagina 14:
Zeer bloedig weekinde in Bagdad*

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT

the plaza

BAILEYS QUIZ NIGHT,
MORGENAVOND 8.00 PM
@ **CAFÉ THE PLAZA!!!**

*Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826*

Délifrance®
Boulangerie et Bistrot
L.G. Smith Blvd. 150
Tel 588-6006

Waar een Wil is
Is een weg.
Naar Delifrance
natuurlijk.

www.delifrance-aruba.com

Twister CAFE

*Dominicannessstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel: 5839077*

Herman van harte gefeliciteerd
Annie, Ron en Linda
Keuken open vanaf 17:00 tot 22:30
Geopend vanaf 05:00 pm - 02:00 am
Tel. : 583-9077 Zondags gesloten

Havana Beach Club

Kom elke maandagavond op een
strandstoel luieren en geniet van
onze filmavond aan het strand.
Anytime Anywhere Polar
heeeerlijk koud
2 voor 5 pick

THE CINEMAS

STOMP THE YARD
Drama/Musical (PG-13)
Daily: 4:50 - 7:15 - 9:40

CHARLOTTES WEB
Comedy/Drama (G)
Daily: 5:05

FREEDOM WRITERS
Drama (PG-13)
Daily: 7:20 - 9:50

NIGHT AT THE MUSEUM
(SP-Subtitled)
Fantasy/Comedy (PG)
Daily: 4:50 - 7:00 - 9:20

BLOOD DIAMOND
Action/Thriller (R)
Daily: 4:10 - 6:50 - 9:30

THE LAST KING OF SCOTLAND
Drama (R)
Daily: 5:00 - 7:30 - 9:50

EPIC MOVIE
Comedy/Adventure (PG-13)
Daily: 4:00 - 6:00 - 8:00 - 10:00

DIALUNA SO: Cu cada compra di Awg 13.00
e cliente ta ricibi un medium pop-corn FREE

DRIVE IN

PRIMEVAL
Horror/Thriller (R)
Dominic Purcell & Orlando Jones
Mon: 8:00 PM
Admission Awg. 7.25 / person

COMING SOON
*LETTERS FROM IWO JIMA * THE GOOD SHEPHERD

www.thecinemas.aw

RT! FACTORY
art supplies

Kunstschildersmaterialen:
Ezels, canvas, schildersdoeken,
enz. penselen.
Tafels, Winsor & Newton, Le Franc,
Reeves, Color & Co, Roseta.

OPENINGSTIJDEN:
Woensdag t/m vrijdag : 3 pm - 7 pm
Zaterdag : 10 am - 3 pm
Dagelijks telefonisch bereikbaar:
9 am tot 7 pm tel: 592 38 47
Wij bellen u altijd terug!
RTfactory@hotmail.com
Montaña 17 te Noord, Aruba.

COLOFON

AMIGOE ARUBA
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368
Patiestraat 13
Postbus 323
Oranjestad, Aruba

Directie:
Brenda Bouwman
E-mail: directie@amigoe-aruba.aw

Redactie:
Floor Huygen
Sharine Henriquez
Mirte de Rozario
Kitty Groothuise

E-mail: amigoe-aruba@setarnet.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (Abonnementen)
E-mail: admin@amigoe-aruba.aw

Advertentie verkoop:
Rachella Kelly (Advertenties)
Anouska Kock-Folkers
E-mail: avisocamigoe@setarnet.aw
sales@amigoe-aruba.aw

Distributie:
Zulma Kock

Kantoor uren:
Maandag t/m Vrijdag
8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20.65.19.03
Banco di Caribe
#02.506-810278-01

AGENDA

KANTOORUREN
Patiestraat 13. P.O. Box 323; open
van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING DOKTOREN
(ma. t/m za. van 18.00-07.00 uur)
maandag 5 februari:
Oranjestad:
via Dr. Horacio Oduber Hospitaal
(tel. 587-4300) of via Alarmcentrale
(115).
San Nicolas:
via Centro Mediko Dr. Rudi Engel-
brecht (tel. 584-8833) of via Alarm-
centrale (115).

APOTHEKEN
San Nicolas N.V. Tel. 584-5712.
Pabou di brug:
Central N.V. Tel. 585-1965 of 585-
1933.

PRO LECHI MAMA (PLM)
Hulplijnen: voor alle vragen
omtrent borstvoeding kan men
tussen 09.00-17.00 uur bellen naar
594-9999 of Doret Stevens (593-
6870).

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-
11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS STICHTING
tel. 587-1277 (24 uur per dag).

NARCOTICS-ANONYMOUS HELPLINE
tel. 583-8989 (24 uur per dag).

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen
07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

COÖRDINATIEBUREAU DRUGSBESTRIJDING (J.E. Irausquinplein 2-A)
Tel. 583-4554 of 583-4101. Fax 583-
3334.

STICHTING WIT GELE KRUIS
hoofdkantoor Koningstraat 22,
Oranjestad. Tel. 582-4444; fax 582-
4411. Zowel voor de kraamzorg,
zuigelingen- en kleuterbureaus,
wijkzorg, diëtiste alsmede infor-
matie in het algemeen kan men
tussen 14.00-17.00 uur bellen naar
582-4444. Voor urgente gevallen
of administratieve zaken gelieve
gedurende kantooruren te bellen.

Visit our website
AMIGOE.COM

PSYCHOLOGICAL SERVICES WEVER
Training Institute for Professionals

PSYCHISCHE KLACHTEN SIGNALEREN OP DE WERKVLOER

TRAINING VOOR MANAGERS

• Hoe psychische klachten snel te herkennen (bijv. verslaving, depressie, relatie/familieproblematiek, burnout, stress, etc.). • Hoe hierop te anticiperen en dit effectief op te lossen. • Resultaat: betere werkprestaties, efficiëntie en minder ziekteverzuim.

Start : maandag 26 februari 2007
Duur : 7 bijeenkomsten van 3 uur
Trainer : Drs. L. Maduro-Wever, psycholoog NIP

Voor meer informatie, neem contact met ons op.
Adres: Avenida Milio Croes 106 ♦ Suite 7, AHMO PLAZA
Email: info@pswever.com ♦ Website: www.pswever.com
Tel: 583-7722 ♦ Fax: 583-6111

RENT HOUSE aruba

5 871 971

TE HUUR in: Oranjestad/Williamstr.
In de stad, ruime nette woning te huur.
Voorz. van woonkamer, keuken, 3 slaapk. en
2 badk. Volledig ommuurd met terras en berging.

Afl 1.650 p/m op korte termijn beschikbaar

www.renthousearuba.com

TE KOOP DOOR EIGENAAR

Mooi en ruim huis op een
eigendomsterrein van 533m²
in Wayaca Residence # 494.
Nieuwbouw van 160m², incl.
3 slaapkamers, met 3
inloopkamers, 2½ badkamers,
porch, mooie tuin, complete
omheining in een woonwijk.

\$259.000,-
Voor inform: gustavorf@cantv.net /0058-261-797-0946

Zoekt u een

BEDRIJFSECONOOM?
Wij hebben de juiste kandidaat voor u!
NO CURE NO PAY

Doorenbos Management Aruba

Huib & Jacqueline Doorenbos
Cell. Aruba 7325873
Cell. NL 651557639
info@doorenbos.org
www.doorenbos.org

BO BRUG ENTRE HULANDA Y ARUBA

LA BODEGA Wine Store
FINE WINE AND ACCESSORIES

Gutenbergstraat 4 - O'stad - Aruba
Tel: 588 5330 Fax: 588 1279
Open Monday 2:00 pm - 6:00 pm.
Tuesday Saturday 9:00 am - 6:00 pm. Sunday Closed

SVB

Cu tristesa Banco di Seguro Social SVB ta
anuncia fayecimento di senjora vda.

Martina Werleman-Danje

Mama di nos colega sra. Ika Werleman. Nos
ta manda nos sincero condolencia na
sra. Ika Werleman y familia.

Rafael R. Blume
Director

“Te koop een LEXUS”

LEXUS

Model: RX-330 4x2
Jaar: 2006
Kleur: Donker Grijs (metallic)
Miles: 6600

Voor meer informatie— Cell: 5930073

BBO-aangifte moet!

Hoe doe ik dat, als ondernemer?

BBO, dat zit zo!

DE BBO, WAT IS DAT?
De Belasting op Bedrijfsomzetten, die
op 1 januari 2007 wordt ingevoerd.

HOEVEEL BBO MOET IK ALS ONDERNEMER VANAF 1 JANUARI AFDRAGEN?
3% over uw bedrijfsomzet.
Dit bedrag berekent u aan de hand
van de omzetgegevens die u invult
op uw Aangifte BBO.

WAT IS DE AANGIFTE BBO?
Een aangifteformulier dat u ontvangt,
invult en elke maand moet inleveren
bij de SIAD.

WANNEER MOET IK DE AANGIFTE BBO INDIENEN EN BETALEN?
Uiterlijk op de 15e van de maand
volgende op het aangiftetijdvak.

GEEF IK BBO AAN OVER ONTVANGEN OF OVER GEFACUREERDE VERGOEDINGEN?
Over ontvangen vergoedingen.
Dit heet het kasstelsel. Op verzoek kunt
u BBO aangeven over gefactureerde
vergoedingen (het factuurstelsel).

MOET IK ALTIJD MIJN AANGIFTE-BIJLET INLEVEREN, OOK ALS IK IN DIE PERIODE GEEN OMZET HEB?
Ja, u moet de aan u uitgereikte bijletten
altijd inleveren, ook als u in die periode
geen omzet heeft.

WELK AANGIFTEBIJLET MOET IK GEBRUIKEN?
Gebruik het voorbedrukte aangiftebijlet
dat hoort bij de aangifteperiode. Doet u
dit niet, dan loopt u het risico een boete
en/of naheffingsaanslag te ontvangen.

WAAR VIND IK MEER INFORMATIE?
SIAD staat graag voor u klaar. Bel onze
infolijn 588 3598, e-mail uw vraag naar
bbo@siad.aw of bezoek het Informatie-
centrum BBO aan de Rockefellerstraat.
U kunt ook de brochure voor onder-
nemers lezen die u ontvangt.

Rockefellerstraat, Oranjestad • T 588 3598 • E bbo@siad.aw • www.siad.aw

START YOUR DAY WITH A KING BREAKFAST

Grand Slam BREAKFAST OR **MEAT LOVER BREAKFAST**

HAVE IT YOUR WAY!

BOTH BREAKFAST COME WITH COFFEE, TEA OR SOFT

LOTTO PA DEPORTE
- Resultado Diaranzon 3 Februari 2007

07 11 17 21 23

1^o Premio: no tin ganador afl. 100.000,=
2^o Premio: no tin ganador afl. 5.397,00
3^o Premio: tin 39 ganador afl. 84,=
4^o Premio: tin 844 ganador di 12,=

Joker 34 Proximo sorteo 07 Febr. 2007
Afl. 4,00 pa ticket
± Afl. ?????????

Por yama 583-4475 pa haya e resultado.
Letter ganador pa ticket gratis:

1 Premio: 5 bon	3 Premio: 4 bon
2 Premio: 4 bon + Joker	4 Premio: 3 bon

H

Aruba in schema Coral Princess



ORANJESTAD — Cruiseschip Coral Princess heeft Aruba opgenomen in het vaarschema. Passagiers kunnen vanaf 14 oktober terecht op dit vijfsterren schip. Het cruiseschip is één van de nieuwste boten van de Princess Cruise Lines. Na Aruba vaart deze door het Panama-kanaal waar het, na een verblijf van twee dagen in Panama, de havens van Puerto Limon, Costa Rica, Ocho Rios en Jamaica aandoet. De reis eindigt na tien dagen in Florida te Fort Lauderdale.

‘Operationele kosten bedrijven gestegen’

ORANJESTAD — In de jaren 2000 tot 2003 kregen bedrijven in de commerciële sector te maken met een constante stijging van operationele kosten. Dat blijkt uit het verslag *Cost structure of business 1995-2003* van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS).

CBS heeft dit verslag onlangs gepubliceerd. Het is gebaseerd op verkoopcijfers

en uitgaven van diverse bedrijven die economisch actief zijn.

Uit een analyse van de jaren 2000 tot 2003 blijkt dat de verkoopcijfers in die jaren stegen en daalden met respectievelijk 3,9 procent, 2,6 procent, - 3,7 procent en 3,9 procent. De operationele uitgaven zijn alleen maar gestegen, met respectievelijk 7,1 procent, 7,3 procent, 1 procent en 4,2 procent. CBS onderzocht waar de

operationele kosten van bedrijven uit bestaan. Daarbij viel op dat personeelskosten 47,1 procent van de totale kosten beslaan en dat aan de locatie 18,7 procent wordt besteed.

Met de publicatie draagt CBS bij aan de economische ontwikkeling van Aruba. Bedrijven en instanties kunnen het rapport gebruiken om hun activiteiten op af te stemmen.

Illegale stortplaats Moko brandt sinds vrijdagmorgen

Vervolg van pagina 1

Zaterdagochtend kwam de brandweer opnieuw kijken. Als gevolg van regenbuien en harde wind werd de rookontwikkeling enorm aangewakkerd. De brandweer heeft de eigenaar bevelen om maatregelen te nemen en de vuurhaard af te dekken met zand. Jair Tromp: “De eigenaar heeft toegezegd de brand met zand af te dekken. Hij zou daarvoor Atco, vaste klant op deze illegale stortplaats, inschakelen.”

Tot grote verbazing van de omwonenden kwam Atco echter op zaterdag niet met zand maar met drie trucks met palletafval het terrein op rijden. Een van de bewoners sprak een chauffeur aan’. “Die wist van niets en wilde alleen zijn truck legen: ‘opdracht van de baas’. In plaats van te helpen bij het verminderen van de enorme overlast voor de omwonenden, gaat Atco zijn verantwoordelijkheid uit de weg en maakt het probleem, dat dit bedrijf al grotendeels heeft veroorzaakt, nog groter”, al-

dus de zegsman van de omwonenden. Atco was maandagochtend niet bereikbaar voor commentaar.

ZONDAG

Zondag was de situatie nog erger. Op bijna heel Noord was de rook van Moko te ruiken. Diverse omwonenden, die direct onder de rookpluim van de smeulende afvalstort wonen, hebben hun heil elders moeten zoeken. Zij konden het zelfs binnen met de ramen en deuren gesloten niet meer houden van de stank. De brandweer heeft ook zondag ‘gemonitord’ en gekeken of er direct gevaar was voor de omgeving. Dat gebeurde onder meer met de helikopter. Van daaruit was goed waarneembaar dat de rookpluim gigantisch is, maar direct gevaar voor de omgeving is er niet. Tromp: “Wij kunnen met onze blusvoertuigen niet bij de brand komen; het terrein is te gevaarlijk. En als we er al zouden kunnen komen, beschikken we over te weinig water om een dergelijke

‘veenbrand’ (brand die steeds weer oplaait, red.) te blussen. We hebben de eigenaar opnieuw gezegd om maatregelen te nemen. Maandagochtend bleek de Polis Ambiental (milieupolitie, red.) niet op de hoogte van de problemen op Moko. Woordvoerder Gisbert Boekhoudt zegde toe dat de milieupolitie zich zo snel mogelijk op de hoogte zal stellen en aan de hand van die rapportage zal kijken welke bestuursrechtelijke stappen er tegen eigenaar en gebruikers van de illegale stortplaats genomen kunnen worden.

KORT GEDING

De omwonenden laten het er niet bij zitten. Zij stappen vandaag naar de rechtbank om in een kort geding te eisen dat de eigenaar maatregelen neemt. In dat kort geding willen zij eigenaar en gebruikers aansprakelijk stellen voor de gevolgen die zij ondervinden. Overigens heeft de brandweer niet vastgesteld hoe het met de luchtkwaliteit in de rookpluim gesteld was.

‘Overheidsbeleid betekent nekslag voor middenklasse’

ORANJESTAD — Het financiële beleid van het kabinet-Oduber bewijst dat de middenklasse de nieuwe melkkoe van de regering wordt. “De groep mensen uit de categorie ‘arm’ zijn al uitgebuit. De brede middenklasse wordt nu uitgeknepen en flink uitgedund”, aldus Mike Eman (AVP).

De fractieleider van de grootste oppositiepartij concludeert dat op basis van cijfers van de Sociale Verzekeringsbank (SVB). Deze cijfers bevestigen een verontrustende situatie, meent Eman. “Meer dan zestig procent van alle werknemers op Aruba valt in een loonklasse van onder de 2500 florin per maand.” Hij voorspelt dat de opeenstapeling van de inflatie (19 procent) van de afgelopen vijf jaar, het voor velen wegblijven van compensatie voor dit verlies aan koopkracht en de negatieve effecten van de bbo op de inflatie tot grote armoede onder bevolking leidt én de nekslag voor de middenklasse betekent.

ONDERZOEK

De AVP-leider zegt dat het hoog tijd wordt voor een onderzoek naar de problemen van de laagste inkomens. In-

dicaties van toenemende armoede zijn er immers al volgende. “Zelfs zonder statistiek zien we een toenemend aantal gedwongen verkopen van huizen, we zien huisuitzettingen bij Fundacion Cas pa Comunidad Arubano (FCCA). Steeds meer mensen komen in schuldproblemen bij de banken en steeds vaker doen ze een beroep op de Volkskredietbank.” Eman heeft vorig jaar in de vaste Statencommissie voor welzijnzaken gewezen op de noodzaak van een grondig onderzoek naar budgetten en inkomens. Na veel aandringen heeft de regering het Centraal Bureau voor de Statistiek verzocht om deze studie uit te voeren, vertelt hij. “Ik hoop binnenkort met deze cijfers de regering te kunnen overtuigen dat armoede een groeiend probleem is op Aruba en

het grote koopkrachtverlies nu ook de middenklasse bedreigt.”

OPLOSSING

De oplossing voor het probleem is volgens Eman het verlagen van de ‘buitensporige’ overheidsuitgaven. “Sinds het aantreden van het kabinet Oduber in 2001 heeft zijn regering maar liefst 351 miljoen florin extra uitgegeven: 122 miljoen florin aan salarissen en toelagen, 175 miljoen florin aan goederen en diensten en 54 miljoen florin aan werkgeversbijdrage.” Honderden miljoenen kunnen bespaard worden met een efficiënt en transparant beleid en een strenge controle op de uitgaven van deze drie posten, meent hij. Want “daár zitten de kostenexplosies van premier Oduber op rekening van de Arubaanse samenleving.” De groene partij heeft zelf concrete plannen klaarliggen om met “puinruimen te beginnen, zodra de regering Oduber is vertrokken.” Kern van het financiële beleid van de AVP is het scheppen van

vertrouwen in de overheid. “Het beleid moet de economie van het land versterken en, mede daardoor, duidelijk sociaal zijn. Bij ons geeft de overheid niet meer uit dan ze ontvangt.” Eenmaal aan de macht wil de partij in vier jaar tijd de overheidsuitgaven met 150 miljoen florin verlagen. Tegelijkertijd wil AVP de inkomsten van het Land verhogen door 150 miljoen florin uit directe en indirecte belastingen te genereren. De partij gaat daarbij uit van een economische groei van drie procent per jaar. Met de opbrengsten wil de partij de begroting in evenwicht brengen en onderwijs en infrastructuur verbeteren. Ook is vijftig miljoen bestemd voor sociaal zwakkeren. “Let wel, dit is geen boodschapenlijstje waar je een paar krenten uit kunt halen”, waarschuwt Eman. “Alles hangt met elkaar samen. Er is bijzonder goed over nagedacht en de beste economen erkennen dat dit samenhangende beleid het antwoord is wat Aruba nodig heeft.”

Spectaculaire reddingspoging

ORANJESTAD — Drie tieners hebben gisteren een behoorlijke hoeveelheid reddingswerkers op de been gebracht. Het trio raakte na een zwempartij in de zee tussen Andicuri en Natural Bridge in ernstige problemen.

Om te voorkomen dat ze door golven werden meegesleurd, hadden ze zich vastgeklampt aan rotsen. De zee bleef echter aanhoudend ruw waardoor de jongeren onmogelijk op eigen krachten aan wal konden klimmen. Na enkele uren, vlak voor het invallen van de duisternis, arriveerden de hulp-

diensten, waaronder de brandweer en een speciaal reddingsteam. Ook werd een helikopter en politieboot ingezet. De tieners werden uiteindelijk gered nadat brandweerlieden een lange trap tegen de rotsen neerzetten. De reddingsactie leverde spectaculaire beelden op die later op televisie werden uitgezonden. Waarom de jongeren op die plek gingen zwemmen is niet bekend. Ze raakten overigens pas in de problemen toen twee van de jongens hun vriend gingen helpen. Vanwege de sterke stroming en hoge golven lukte het hem niet meer om zelfstandig aan land te komen.

Bedroef, maar dankbaar Voor wat hij voor ons heeft betekend, delen wij u mede dat van ons is heengegaan onze geliefde papa en trotse opa

Eric Edward Vinck

Kinderen:
Eric & Edna Vinck-Geerman
Claudia & Iudo van den Eijnden-Vinck

Kleinkinderen:
Kimberly, Eric, Louis & Emil

Er is gelegenheid om op
Maandag 5 februari 2007
19:00 - 20:00 afscheid te
Nemen te:
Chapelle Ardente
Baronielaan 38
Breda 4818 RA

De Crematiedienst zal plaats vinden op **dinsdag 6 februari 2007** om
14:30 te: **Aula van het Uitvaart Centrum**
Tuinzigtlaan 11 Breda 4813 XH

Bolletjeslikkers gepakt met twee kilo cocaïne



Een deel van de cocaïne die door de douane is onderschept.

ORANJESTAD — Twee personen zijn vrijdag op de luchthaven Reina Beatrix betrapt op het slikken van bolletjes.

Een van hen was onwel geworden. Samen bleken ze in totaal twee kilo cocaïne in hun lichamen te hebben ver-

stopt. Tijdens het inchecken voor een vlucht naar Nederland viel het de douanebeambten op dat twee passagiers zich vreemd gedroegen. Vlak voordat de twee in het vliegtuig stapten, spraken de beambten een van hen, een vrouw, aan. Ze gedroeg zich zo vreemd dat ze voor

controle werd meegenomen naar het douanekantoor.

Daar bleek dat ze een grote hoeveelheid bolletjes cocaïne had verstopt in haar geslachtdeel, iets dat haar ontzettend veel pijn deed. De vrouw bekende bovendien dat de man waarmee ze

reisde, ook bolletjes in zijn lichaam had verstopt. De douane onderwierp hem vervolgens ook aan een controle. Hij bleek meer dan tachtig bolletjes in zijn achterste te hebben zitten. De douane heeft beide personen overgedragen aan de politie voor verder onderzoek.

Man overlijdt na steekpartij

SAN NICOLAS — Een 49-jarige man is zondag overleden nadat hij ernstig gewond raakte tijdens een steekpartij in San Nicolas. De man kreeg ruzie in een snackbar, waarna een andere man hem met een tot nu toe nog onbekend wapen in de keel stak. Hierbij werd zijn halsslagader geraakt. Het slachtoffer bloedde hevig en toen het ambu-

lancepersoneel arriveerde, constateerde zij dat de man nog maar amper leefde. De man werd met spoed naar het ziekenhuis gebracht, alwaar geprobeerd werd om de toestand van de man te stabiliseren. Het mocht echter niet meer baten en om zeven uur ’s avonds overleed de neergestoken man aan zijn verwondingen.

Met grote droefheid geven wij kennis van het overlijden van de moeder van onze collega:

Elisabeth Pennings-Mooren

Wij wensen Wim Pennings en zijn familie, vrienden en bekenden heel veel sterkte en moed toe bij het dragen van dit verlies.

Namens je collega's van ITP Caribbean en Qwanto! Development Group in Aruba en op Curaçao.

In verband met de begrafenis zal de heer W. Pennings van 5 t/m 11 februari 2007 niet aanwezig zijn op kantoor.



N.V. ELMAR

Wilhelminastraat 110
Oranjestad, Aruba
Tel.: (297) 523-7100 • Fax: (297) 582-8991
Website : www.elmar.aw
E-mail : info.@elmar.aw

N.V. ELECTRICITEIT-MAATSCHAPPIJ "ARUBA" (ELMAR) brengt hiermede ter kennis van haar verbruikers dat de brandstoftoeslag overeenkomstig het bepaalde in de "Aansluitvoorwaarden", met ingang van:

1 februari 2007:
15,22 cent per kWh

zal bedragen.

INGEZONDEN

Open letter to minister Atzo Nicolai

DEAR MR NICOLAI, on Thursday, February 1st last, an article appeared in the *Daily Herald*, entitled 'Marlin wants issue AMFO addressed'. The comments attributed to Commissioner Marlin in this article, 'beg' a response to complete the overall picture of the matter at hand. Without any doubt, we totally agree with the Commissioner that the 'matter' of the AMFO needs to be discussed, when you visit St. Maarten on February 12th. However, it might well be that having said that, our opinions towards the functioning of the AMFO ends abruptly there. The reason for such would require too much space in this article, so we would like to suffice with the following. If there is any socio-economical factor/condition strongly contributing towards St. Martiners and Antilleans becoming marginalized in their own home, it is the 'various forms of 'honey' made available on the 'Friendly island'.

To be clearer, between the so-

cial welfare monies dished out on the French-side, the over development and funding for NGO's on the Dutch side, the local St. Martiners and his Antillean brothers and sisters are squeezed out of existence by the hordes of immigrants pouring in the island to get their 'share of the pudding'. It might well be that, for the time being, the best thing that can happen for us, is to completely 'dry up' the financial 'ponds' in order to prevent 'mosquitoes flying in and breeding excessively. In other words, while the Commissioner might, as Government usual does, be begging the Dutch Government for funds to alleviate 'poverty' (for whom?), the best way to achieve that goal might be not to send one euro to the island. It is time that we stop encouraging immigrants to continue flooding the island because of the 'goodies', in the process drowning out St. Martiners and their Antilleans brothers and sisters who are always the very last to

benefit, if at all. The 'separate status, which was intended to break the 'stranglehold' from Curaçao, has been replaced by a much more painful 'stranglehold', this time from thousands upon thousands of people we have no historical links with at all. Please, Mr Nicolai, be informed that if you want to hear how local St. Martiners think, do not depend on what our government tells you, but also seek contact with outspoken and independent people like Theophilus Priest, Eldridge van Putten, Mr. Edwin James and others. We advise you to pay serious attention to the growing resentment of St. Martiners against being marginalized. 'De kruik gaat zo lang te water tot zij barst' is the appropriate Dutch saying.

LEOPOLD JAMES
(President SNBF/
Association L'esprit
de Concordia)
St. Maarten

Bliep Bliep
zonder
Bla Bla

ITP Caribbean
582 4492

Voor Software Developers



Hypotheken
Verzekeringen
Herfinancieringen

de laagste rentes van Aruba

J.G. Emanstraat 19-21, tel 5880769 of 7332255
info@directinsurancearuba.com * www.directinsurancearuba.com



IFC Caribbean Line announces it's express service !

Starting February 18th, 2007 we can offer you renewed *direct* and *weekly* services from the port of Rotterdam, with direct calls to Willemstrad, Curaçao and Oranjestad, Aruba.

Fixed arrivals:

Thursday on Curaçao (11 days sailing)
Friday on Aruba (12 days sailing)

Bonaire will be transhipped through Curaçao with additional 4 days (15 days transit).

For all your LCL and FCL shipments with this services and attractive rates, please contact:

IFC International Freight Consolidators
Tel.: +31 168 40 94 94
Fax: +31 168 40 94 70
info@ifc-consolidators.nl
www.ifc-consolidators.nl

Morales Consolidation
Olijfstraat 33 - Aruba

morales@setarnet.aw



PSYCHOLOGICAL SERVICES
WEVER

In opdracht van een grote onderneming in de detailhandel zijn wij op zoek naar een:

JUNIOR SALES EXECUTIVE (m/v)

Functiebeschrijving:

U bent verantwoordelijk voor onder meer:

- Het onderhouden van contact met bestaande en potentiële klanten
- Het maken en afhandelen van offertes
- Het plaatsen en verwerken van bestellingen

Functie-eisen:

- Een afgeronde HBO-opleiding met commerciële affiniteit en/of ervaring
- Zelfstandig kunnen werken
- Zeer proactieve en dynamische houding
- Planmatige instelling en organisatievermogen
- Goede communicatieve en sociale vaardigheden
- Moet meerdere taken tegelijkertijd goed kunnen uitvoeren
- Uitstekende beheersing van Papiamentu, Nederlands en Engels
- Computerkennis en voldoende capaciteit om snel nieuwe programma's te leren

Heeft u interesse?

Gaarne Uw sollicitatiebrief plus CV vóór 7 februari 2007 sturen of emailen naar:

Psychological Services Wever t.a.v. Drs. Lilah Maduro-Wever
Avenida Milio Croes 106 ❖ AHMO Plaza / Suite 7
Email: info@pswever.com ❖ Website: www.pswever.com
Telefoon: 583 7722 ❖ Fax: 583 6111

AGENDA

Weersverwachting geldig tot dinsdagmiddag 12.00 uur:

Weer: licht- tot halfbewolkt, tijdelijk zwaarbewolkt met kans op een plaatselijke bui.

Wind: oostelijk en matig tot tot vrij krachtig, windkracht 4 tot 5 (20 tot 39 km/uur, 11 tot 21 knopen). Af en toe krachtig tot hard, windkracht 6 tot 7 (40 tot 61 km/uur, 22 tot 33 knopen).

Weeroverzicht: in de komende 24 uur zullen tijdelijk enkele wolkenvelden over de Benedenwindse eilanden trekken. Hieruit kan dan plaatselijk een bui vallen. Hierdoor wordt in de komende 24 uur weinig verandering in het huidige weerbeeld verwacht.

Zeecondities: met golfhoogtes van 1.5 tot 2.5 meter zal de zee plaatselijk vrij ruw zijn. Watersportbeoefenaars en zwemmers wordt verzocht om hiermee rekening te houden.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID				
Vanmorgen om acht uur lokale tijd: Station	Weertype	Max	Afgelopen 24 uur: Min	Regen mm
Aruba	lichtbewolkt	29	25	3.8
Bonaire	lichtbewolkt	29	25	1.6
Curaçao	lichtbewolkt	29	25	5.4
St. Maarten	lichtbewolkt	29	22	14.2
Amsterdam	geheel bewolkt	07	-2	0.2
Atlanta	zwaarbewolkt	11	-2	0.0
Bogotá	nevel	22	-2	—
Caracas	halfbewolkt	28	18	—
Havana	zwaarbewolkt	27	21	—
Kingston	lichtbewolkt	32	23	—
Miami	regen	21	18	20.1
New York	lichtbewolkt	-1	12	0.0
Paramaribo	lichtbewolkt	32	21	0.0
Port-of-Spain	lichtbewolkt	31	20	0.0
San Juan	halfbewolkt	28	22	1.0
Sto. Domingo	zwaarbewolkt	27	20	0.0

1997-2007

Donkey
Sanctuary Aruba

Open ma - vr 09.00-12.30
za - zo 10.00-15.00

Tel. 5841063-5684091- 9659977
www.arubandonkey.org



Wij zijn op zoek naar
professionals
met talent en
ambitie

Graag maken wij met u
een vrijblijvende afspraak
omtrent huidige of
toekomstige vacatures op
management en
directieniveau

Advance Executive Search
Dominicnessenstraat 33
Tel: 583-1338
Email: aes@advance-hrs.com

Losse
verkooppunten
AMIGOE
di Aruba

Amsterdam Manor
Botica Eagle
Bright Bakery
Circle K
Formosa Supermarket
Green Hill Supermarket
Kong Hing
Ling & Sons
New Food
Plaza Book Shop (Dakota)
Simeon Antonio Mini Market
Springfield Supermarket
Super Food
Texaco (Sasaki)
Texaco (Sero Blanco)
Texaco (Wayaca)
Valero (Boulevard)
Valero (St. Cruz)
van dorp (Certified Mall)
van dorp (Dakota)
S. Chow

Service Minded | Reliable | Driven

Orco Bank N.V. invites you to join it's accomplished team of professionals. We have the following position available:

RESPONSIBILITIES

- Responsible for developing a long-term bank relationship with local professionals
- Visit existing clients in order to determine the extent of their banking needs and be able to offer services to meet these needs
- Promote and market the bank's services and benefits to existing and potential clients
- Acquire competitive funding to ensure further market growth
- Design and conduct presentations on loan programs and banking products
- Identify and coordinate marketing and advertising strategies for the residential lending department

Senior Account Executive

REQUIREMENTS

- Bachelor or Masters Degree in Business, Accounting or Finance or any equivalent degree or at least five (5) years banking experience
- Extreme commercial and strong interpersonal attitude
- Creative attitude and innovative thinking
- Fluent in English, Dutch and Papiamentu. Spanish is a pre.
- Representative
- Service minded, reliable and driven

BENEFITS

- Pleasant working environment in a dynamic team
- Good primary and secondary benefits
- Salary in accordance with level of education and experience.

Please send written application, including curriculum vitae, within 14 days of current publication to: Ms. Sunita Angnoe, Human Resources Manager | sunita.angnoe@orcobank.com

You deserve a rewarding occupation... You deserve Orco Bank.

Dr. H. Fergusonweg 10
P.O. Box 4928
www.orcobank.com
[e-mail] info@orcobank.com



Your Personal Banker

Sponsorloop voor jeugdselectie Club Avanse

ORANJESTAD — Een groot deel van de jeugdselectiegroep van turnvereniging Club Avanse gaat van 4 tot 13 april in Nederland trainen en wedstrijdervaring opdoen. Om de reis en het verblijf in Nederland te bekostigen, wordt een sponsorloop gehouden.

De selectie van Club Avanse behoort tot de top van Aruba en daardoor hebben zij hier weinig concurrentie. Dat betekent dat zij weinig

wedstrijdervaring opdoen met even sterke deelnemers. Om daarin te voorzien, is vorig jaar besloten om naar Nederland te gaan en daar te trainen en wedstrijden te turnen. Acht van de elf meisjes zullen deelnemen aan de trainings- en wedstrijdstage. De turnsters zijn te gast bij een turnvereniging. Desondanks is deze reis een kostbare zaak. Er zijn al diverse activiteiten georganiseerd om geld in te zamelen, die door de turnsters zelf wer-

den georganiseerd. Zo hielden ze een autowasdag, gaven ze demonstraties en werd een rommelmarkt georganiseerd. In samenwerking met Idefre wil Club Avanse op 4 maart een sponsorloop organiseren. De turnvereniging hoopt op een grote opkomst. De meisjes en hun trainsters werken momenteel heel hard om nog meer uit hun Nederlandse stage te halen en ze hopen dat de sponsorloop genoeg opbrengt om de reis en het verblijf te bekostigen.

Dansen voor gehandicapten

ORANJESTAD — Op Valentijnsdag, 14 februari, wordt een dansavond georganiseerd om geld in te zamelen voor minder validen. Initiatiefnemer voor de avond, die elk jaar wordt gehouden, is FOTH.

FOTH staat voor *Friends of the Handicapped*. Een groep toeristen, die regelmatig hun vakantie op Aruba doorbrengen, richtten FOTH in 1987 op met als doel om iets extra te doen voor het eiland.

Het dansen wordt gehouden in de Grand Ballroom van het Radisson Resort. Van zeven tot acht is het open bar met kleine hapjes. Daarna treden Tico Croes & Crystal band op tijdens een diner. Tijdens de avond zijn diverse prijzen te winnen, zoals sierraden, overnachtingen en diners.

Toegangskarten kosten 150 florin per stuk en zijn te koop bij Casa del Mar, bij de receptie van Radisson of bij organisator Art Stark (586-3273).

School verhuist, wegomlegging

ORANJESTAD — Wegens verhuizing van de Commandeur Pieter Boer school sluit de politie de weg af tussen Savaneta 389-B en Rooi Kuchi 40. De afsluiting geldt vanaf vandaag in westelijke richting, dus *pabou*.

Verkeer dat in oostelijke richting gaat (*pariba*) kan gewoon de betreffende weg

rijden. Het overige verkeer moet de borden volgen die een alternatieve route aangeven. De politie doet een beroep op alle bestuurders van motorvoertuigen om hun snelheid aan te passen. Er mag maximaal 20 kilometer per uur worden gereden. Het is nog niet bekend hoe lang de weg blijft afgesloten.

Animal Rights Aruba
We save, We care, We educate!
E-mail: ara@setarnet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via Paypal! zie website

CARNAVALARIA

Deze rubriek verschijnt elke maandag en donderdag tot het einde van het carnaval en staat open voor alle organisaties en verenigingen die op de een of andere manier bij het carnaval betrokken zijn. Berichten en aankondigingen kunnen worden gestuurd tot uiterlijk een werkdag vóór publicatie: per fax naar nummer 582-2368 of per e-mail naar: amigoe@aruba.setarnet.aw. Foto's en ander illustratiemateriaal kan worden afgegeven aan de balie van het kantoor in de Patiëstraat 13 te Dakota. Buiten kantooruren in de brievenbus.

Neem een foto in onze Studio en doe mee met Prins of Prinsesje 2007 verkiezing, en win een poster

1x8x10 inch

Alleen 15,-

Solamente!

Verkrijgbaar bij **CHECKPOINT COLOR**
Columbusstraat, Mega Mall en San Nicolaas

Sleutel van de macht



De komende twee weken berust de macht over het eiland bij de democratisch gekozen Prins 'No Culpa' en Pancho 'Ami', die in het gewone leven gewoon Raymond Geerman en Daniel Quandus heten. Zij kregen zondagmorgen de sleutel overhandigd door minister-president Nelson Oduver, die zich met zijn ministersploeg twee weken mag terugtrekken en mag genieten van het carnaval. Prins en Pancho lazen bij de ingang van het Bestuurskantoor het decreet voor, vol-

gens welke ze de komende twee weken denken te regeren. Aanstaaende vrijdag is voor hen ongetwijfeld de zwaarste dag in hun korte carrière, want dan wijzen ze de Carnavalskoningin aan. De sleutel die ze op deze foto nog zo trots vasthouden, wordt hen weer afgenomen als carnaval voorbij is. Dan gaat 'ie, samen met Momo, in vlammen op. Maar zover is het nog niet. No Culpa en Ami zijn voorlopig even de tastbare ambassadeurs van het Arubaanse carnaval.

It's Amazing Carnival Time at Amazonia CHURRASCARIA

7 dagen per week open:
maandag t/m zaterdag 6pm - 11pm
zondag 4pm - 11pm

25% korting
voor lokale mensen
Tel.nr: 586 4444

Vrolijkheid troef bij kinderparade

Het zag er zondagmiddag allemaal nogal dreigend uit voor de kinderparade in San Nicolas: donkere wolken aan de lucht, waaruit af en toe een flinke plensbui viel. 'Waren alle voorbereidingen voor niets geweest', zullen vooral de ouders hebben gedacht, die met veel zorg hadden gewerkt aan de kostuums voor hun kroost. Of de leiders van de verschillende groepen, die met zorg de thema's in elkaar hadden gezet en alles tot in de puntjes hadden georganiseerd. Gelukkig brak in de loop van de middag de zon door en kon na afloop van een spectaculair evenement worden gesproken. De jury had een zware taak met het toekennen van de prijzen, want er waren echt heel mooie kostuums, body- en roadpieces. Als mooiste roadpiece werd *Discovery Cuba* van Jolly Kids aangewezen met *Ban Siña* van Nos Futuro op een eervolle tweede plaats. *Educacion di popchi* van Nos Futuro kreeg de eerste prijs voor mooiste bodypiece. De tweede prijs ging naar dezelfde groep voor hun *Capitan*. De prijs voor mooiste praalwagen werd toegekend aan Wizz Kids met hun *Crazy Joker*. Baby Champagne moest



Het is een behoorlijke afstand die de kinderen door de straten van San Nicolas moeten afleggen. Een snoepje op z'n tijd gaat er dan best in.



Als je nog heel klein bent lijkt een plas op de weg soms heel groot. Gelukkig zijn er dan een paar aardige vriendinnen die je daar wel overheen willen tillen...

zich tevreden stellen met een tweede prijs voor *Luna di oktober*. Jolly Kids won nog

een eerste prijs voor de groep *Mascarada*. De tweede prijs was voor Baby Champagne.

De prijs voor de grootste creativiteit ging naar Jolly Kids, maar Wizz Kids werd aange-

wezen als gezelligste groep. De aanmoedigingsprijs ging naar Goofy Play Garden.

Pas op voor de zon

Er is in de afgelopen weken herhaaldelijk gewaarschuwd voor gehoorschadigingen door harde muziek en sociale problemen door overmatig alcoholgebruik. Met name tijdens de parades worden de deelnemers en de toeschouwers nog blootgesteld aan een gevaar uit heel andere hoek: de zon. Voor ouders is hier een belangrijke taak weggelegd, want kinderen zijn zich helemaal niet bewust van dit gevaar. Bescherming van de huid tegen de zon in de kinderjaren en puberteit is een zeer belangrijk aspect, en kan bijdragen tot het verminderen van het risico van kanker tijdens een later stadium in het leven. Aruba Aloe heeft producten op de markt gebracht die een uitstekende bescherming bieden. Het bedrijf gaat echter verder en verstrekt een aantal nuttige tips om tijdens carnaval extra rekening mee te houden. Men wordt aangeraden om

beschermende kleding te dragen van materiaal waar je niet doorheen kunt kijken wanneer men de zon in gaat. Niet door kleding bedekte delen van de huid moeten met een zonnebrandcrème insmeren. Tijdens carnaval wordt een waterresistente crème met beschermfactor 30 aanbevolen. Voor baby's en kinderen onder de twee jaar is er een speciale crème op de markt. De crème moet ook worden gebruikt op een bewolkte dag, want de gevaarlijke UV stralen komen dwars door de wolken heen. Carnavalgangers wordt verder aangeraden om een zonnebril te dragen met glazen die UV stralen tegenhouden. Jonge kinderen onder de zes jaar moeten ten allen tijde in de schaduw worden gehouden. Voor aanvullende informatie over bescherming tegen de zon kan men bij Aruba Aloe terecht op telefoonnummer 588-3222 of de site www.ArubaAloe.com bezoeken.

Bescherm uw kind tegen de zon met

SUNSCREEN SPF 30

ARUBA ALOE
SINCE 1890

tijdens de kinderparade dit weekend

Enjoy Carnival with a peace of mind!

Let us take care of you...
Ask for our HOME PLUS coverage

AIG
ARUBA

AMERICAN HOME
ASSURANCE

Global Reach, Local Service

Phone: (297) 582-5500 • E-mail: aharuba@aig.com

Pa tur bo material pa Carnaval...na BRENCHIE'S bo mester ta!

Tel: 528-4250

"Na unda abo semper ta #1"

Hebbe Hebbe Happening

De grootste jump-in tijdens het carnaval is de traditionele Hebbe Hebbe Happening, op de parkeerplaats voor het postkantoor in Oranjestad. De populairste bands en de winnaars van van de calypso- en roadmarch contest zijn daar altijd bij aanwezig. Het evenement vindt aanstaande donderdag plaats en begint om acht uur 's avonds. Hebbe Hebbe is een

creatieve afkorting van de reclameslogan *hendenanbebiendoHeinekenbeer*. Daarmee is duidelijk dat de kleur op het plein donderdagavond overwegend groen zal zijn. Wie naar het feest gaat moet met vrienden of partners goed afspreken wie er na afloop achter het stuur kruipt. Want ook op die avond geldt: wie alcohol heeft gedronken rijdt niet!

En er was licht



De lichtjesparade van San Nicolas wordt steeds groter en steeds gezelliger. Wat begon als een goedbedoelde jump-up met een paar lampjes en zaklantaarns is uitgegroeid tot een evenement met meer dan drieduizend deelnemers en een zee aan lampjes. Ook de kostumering is voor een

groot deel in professionele handen en de parade steekt die van Oranjestad al aardig naar de kroon. Tien groepen, twee brassbands en twaalf muziekgroepen trokken zaterdagavond door de straten van 'Chocolate City', zoals de bewoners van San Nicolas hun woonplaats soms liefko-

zend noemen. Met vrolijke tuinmannen, Mexicanen, matrozen, dokters en vpleegsters.

Wie het om een of andere reden heeft gemist, kan de vrolijke stoet aanstaande zaterdag nog een keer in Oranjestad bewonderen.

Dreigend beslag SVB op Kinderoord

WILLEMSTAD — Kinderoord Brakkeput, waar rond de vijftig jongens verblijven, kampt al jaren met een dreigend beslag door de SVB. Dat komt omdat de premies niet afgedragen worden. Het openstaande bedrag is inmiddels opgelopen tot 600.000 gulden.

De SVB heeft deze week een brief gestuurd met daarin de boodschap dat het zo niet langer kan en dat het bestuur van de Kinderoord met de betrokken gedepu-

teerde en ministers moet gaan praten. "Anders zijn we genooddacht voordat de maandelijkse bijdrage vanuit het Land wordt gestort, het bedrag voor de premies daar al vanaf te halen", zegt Anthony 'Tõnchi' Leonard, interne auditor bij de SVB. Dat betekent nog minder geld voor de exploitatie van Kinderoord. De SVB vindt de situatie heel vervelend omdat stichtingen als Kinderoord goed werk doen. En ze zijn niet de enige die hun premies niet afdra-

gen. Het probleem speelt al jaren. De SVB heeft een gat van tientallen miljoenen guldens aan niet-afgedragen premies door stichtingen die zich bezighouden met naschoolse opvang, verpleging of armoedebestrijding. Het geld wordt mede gebruikt om de dagelijkse, operationele activiteiten te dekken omdat de subsidie van de overheid niet toereikend is. Overigens zijn de medewerkers van de Kinderoord wel wettelijk verzekerd via de SVB. Leonard: "Ons probleem is

dat wij ook onze fondsen moeten hebben om ons werk te kunnen uitvoeren. Wat we nu proberen is om de schuld stabiel te houden, zodat deze niet verder oploopt. Kinderoord geeft alle cijfers altijd keurig netjes op, maar de afdrachten blijven nul. Het gaat hier om een sociaal belang waarin het Land en eilandgebied eindverantwoordelijke zijn, niet de SVB. De overheid heeft gekort op subsidies, maar zonder een verder oplossing voor de financiën te bieden."

ABC eert personeel

WILLEMSTAD — Autobusbedrijf Curaçao (ABC) heeft gisteren een aantal van zijn werknemers in het zonnetje gezet. Zo is Ryan Elizabeth tot chauffeur van het jaar 2006 gekozen.

Elizabeth is pas sinds 2004 in dienst van ABC, maar in korte tijd heeft hij zich be-

kwaamd tot een chauffeur die op verantwoordelijke en kundige manier zijn werk uitvoert. Ook Jacqueline Pietersz is in het zonnetje gezet. Zij is de persoon die vorig jaar de meeste passagiers heeft vervoerd voor ABC. Hoogtepunt was 5 juni 2006, toen zij maar liefst 426 passagiers vervoerde op de Hato-route.

Er waren ook onderscheidingen voor Lena Pomario en Curtley Henriette. Pomario is al 19 jaar in dienst van ABC en werkt op dit moment bij de administratie van de humanresourceness afdeling van het lokale busbedrijf. Zij werd tot werknemer van het jaar gekozen. Mecanien Curtley Henriette kreeg ten slotte de stimuleringsprijs.

‘In Amerika draai je voor prijsafspraken de bak in’

Vervolg van pagina 1

De maatschappij verklaart de minister tot dit tarief te komen op basis van de kostprijs. Saillant is dat het minimumtarief van DAE naar St. Maarten 447 gulden bedraagt. "Eerst zeggen ze 'we gaan concurreren dat is goed voor de consument'. Nu willen ze

toch een minimumprijs afspreek. Wat is er dan nog goed voor de consument?" Dat vraagt DAE-directeur Floris van Pallandt zich af. De minimumprijs ligt immers niet lager dan het huidige laagste tarief. Prijsafspraken zijn wat hem betreft uit den boze. "In Amerika draai je daarvoor de bak in." Leeflang verkijst terughou-

dendheid. "Ik moet de veiligheid waarborgen en controleren dat er sprake is van eerlijke concurrentie. Het is mooi om op de route naar St. Maarten een prijsdaling te zien. Dat zal ook in de regio gaan gebeuren. Een geliberaliseerde markt is goed voor de consument. Een minister moet het luchtvaartland-schap niet verpesten."

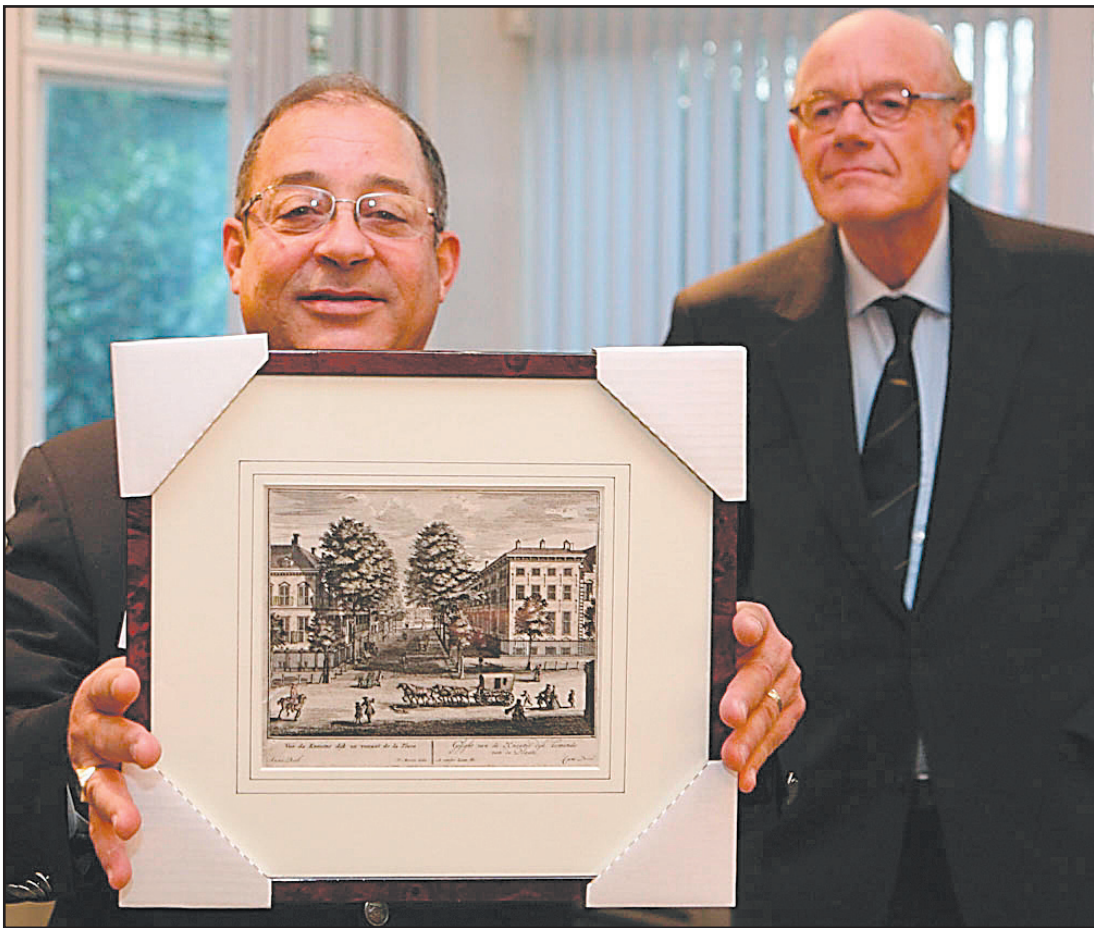
Surinaamse steun

De Surinaamse Vereniging Van Reizigers (VVR) ondersteunt het streven van Verkeersminister Omayra Leeflang (PAR) om tussen Suriname en de Antillen tot een open skies-overeenkomst te komen. Sedert haar oprichting heeft VVR steeds voor open skies op alle routes vanuit Suriname gepleit. Volgens Dagblad Suriname ziet de VVR in minister Leeflang op dit punt naast het Nederlandse Tweede Kamerlid Harry van Bommel (SP) een bondgenoot. Verwacht wordt dat de open skies-over-

eenkomst een zeer grote economische impuls voor beide landen zal zijn. VVR is voorstander van een open skies met de ruimste vrijheden, zodat maatschappijen door mogen vliegen naar bijvoorbeeld Brazilië en Venezuela. Verder pleit VVR ervoor dat zowel in Suriname als op Curaçao onafhankelijke geschillencommissies voor luchtreizigers komen zodat consumenten op een eenvoudige wijze hun geschillen met een luchtvaartmaatschappij hieraan kunnen voorleggen, aldus VVR-voorzitter Mahin

Jankie en vicevoorzitter Ram Rambaratsingh. VVR zegt een heel goede samenwerking te hebben met de op Curaçao gevestigde Vereniging Vrije Vogel (VJV), waarvan notaris Henri Burgers secretaris is. VVR treedt voor VJV als procesgemachtigde op bij de Nederlandse Mededingingsautoriteit (NMa), rechtbank Rotterdam en het College van Beroep voor het bedrijfsleven (CBb) te Den Haag tegen de KLM's machtsmisbruiken op de route Amsterdam-Curaçao.

Oud-rechters nemen afscheid van Hofpresident



Hofpresident Luis de Lannoy toont de prent van Den Haag die hij zojuist van het Antillenhuis heeft ontvangen.

WILLEMSTAD/DEN HAAG — Rechters die ooit hebben gediend bij het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen en Aruba hebben gisteren tijdens een reünie in het Antillenhuis feest-

lijk afscheid genomen van de huidige Hofpresident Luis de Lannoy. Hij gaat met pensioen en wordt opgevolgd door Liesbeth Hoefdraad. Ook zij was in Den Haag aanwezig. De oud-rechters verrasten

De Lannoy met een cadeau. Namens het Antillenhuis boden plaatsvervangend Gevolmachtigde minister Mavis Brooks-Salmon en directeur Robert Candalaria een prent van Den Haag aan.

Stageproject om verlies kennis in te dammen

WILLEMSTAD — Van de honderden studenten die jaarlijks met de 'bursalen vlucht' naar Nederland vertrekken, keert slechts 30 procent direct na hun studie weer terug naar Curaçao om een carrière op te bouwen. Het Curaçao Stage Bureau probeert dit te veranderen en is gestart met het project 'Kennis voor Curaçao' om vooral hoogopgeleide studenten te motiveren om terug te komen.

"De komende jaren zal er veel behoefte zijn aan hoogopgeleide studenten voor de financiële dienstverlening, toeristische sector, bestuurlijke organisaties en overheid", zegt Esther de Solapijl van het stagebureau aan

de De Ruijterkade. De kennis, vaardigheden en ideeën die de studenten in Nederland opdoen zijn volgens haar belangrijk voor de ontwikkeling van het eiland. Een eerste stap om het grote kennisverlies tegen te gaan en veel meer studenten naar het eiland te laten terugkeren is hun op Curaçao een volwaardige stageplaats binnen een gerenommeerde organisatie aan te bieden. Al vanaf de oprichting van het stagebureau wordt er hard gewerkt om Antilliaanse studenten uit Nederland een goedvoorbereide stage te laten lopen op Curaçao. Maar er is meer nodig. Uit ervaring is namelijk gebleken dat alleen het aanbieden van een stageplaats niet voldoende is om de student

te binden aan het voortzetten van zijn/haar carrière op Curaçao. De stageperiode dient gevat te worden in een begeleidingsprogramma om de student meer structuur te bieden, meer betrokkenheid op te laten bouwen met de ontwikkelingen op Curaçao en zicht te bieden op de carrièremogelijkheden die daarin verscholen liggen. Om de slagingskans voor deze doelgroep te vergroten is het stagebureau gestart met 'Kennis voor Curaçao'. Dit project is in eerste instantie samen met de gemeente Rotterdam uitgevoerd, ondersteund ook door de Rotterdamse burgemeester Ivo Opstelten (VVD), die het afgelopen jaar zelf ook nog op werkbezoek is geweest bij het stagebureau. Het betrof in

eerste instantie een pilot die nu op grotere schaal wordt voortgezet. In samenwerking met Hogescholen in Den Haag, Rotterdam en Amsterdam zijn 40 tot 50 studenten geselecteerd om deel te nemen aan dit project. Het pilotproject is inmiddels afgerond. Vijftien gemotiveerde Antilliaanse studenten hoger beroepsonderwijs (hbo) van verschillende studierichtingen hebben stage gelopen op Curaçao. Studierichtingen daarbij zijn onder meer informatica, bedrijfskunde, communicatie en management, economie & recht. De stageplaatsen waren zeer divers. Zo zijn studenten geplaatst bij een advocatenkantoor, netwerkbedrijf, verzekeringskantoor, Brasami enzovoort.

Advertenties Curaçao



McDonald's
i'm lovin' it™
© 2006 McDonald's Corporation

NIEUW
NAl. **3.50**

BREAKFAST BURRITO™



Wij zijn er om u te helpen!

Onbeperkt storten of opnemen bij...
Postspaarbank

Nu 5% op uw spaartegoeden

In goede en minder goede tijden heeft Postspaarbank bewezen een echte vriend te zijn. Postspaarbank biedt een hogere rente op uw spaarbankboekje en u kunt zonder beperkingen geld storten of opnemen bij alle Postkantoren op de Antillen.

PSB
Spaar- en hypotheekbank
Adres: Waagatplein 1,
Telefoon 433-1203,
Fax 4659702,
psb@postspaarbank.com.

Spaar verstandig... spaar bij de Postspaarbank!

Vijf jaar voor werknemster nummerkantoor
WILLEMSTAD — Ninuska Meyer (23) heeft gisteren vijf jaar, waarvan 18 maanden voorwaardelijk, opgelegd gekregen wegens het beramen van drie overvallen op nummerkantoren van Sure Lottery, in april vorig jaar.

De vrouw was zelf op een van de kantoorjes werkzaam en speelde ook een keer slachtoffer bij een van die overvallen. De rechter hield in het vonnis rekening met haar persoonlijke omstandigheden, die overigens niet in de rechtzaal besproken werden. De man die deze overvallen pleegde, Alexander Maurera (19), kreeg vijf jaar opgelegd. Hij heeft in Nederland al een behoorlijk strafblad opgebouwd.

BABY
Twee andere verdachten in deze zaak, die op vrije voeten zijn, werden lichter gestraft. Nihaila, de vriendin van Maurera, kreeg zes maanden voorwaardelijk. Zij had een deel van het geroofde geld gebruikt om spullen voor haar baby te kopen. Ook Daybyson C., die destijds als 17-jarige de vluchtauto bestuurde bij twee overvallen, kreeg zes maanden voorwaardelijk en 120 uur taakstraf. De rechter geeft hem een kans om zijn school in Nederland af te maken.

Andere time-out-afdeling GOG

WILLEMSTAD — Het Gubernements Opvoedings Gesticht (GOG) heeft goedkeuring gevraagd om zijn time-out-gedeelte op een andere locatie te mogen vestigen. Om welke (bestaande) plek het gaat, wil Natasha Pieter van de directie nog niet kwijt. Maar het zou betekenen dat het instituut moeilijke pupillen dan wel de vereiste begeleiding zou kunnen bieden op deze semi-gesloten afdeling.

De afgelopen week was het onrustig binnen het GOG, dat achter het Peter Stuyvesant College is gevestigd. Vier pupillen, van wie twee als *concerns* bekendstaan, waren weggelopen, maar zijn inmiddels weer opgepakt. Een is door de politie elders gehuisvest, de andere zit in het huidige time-out-gedeelte, dus in afzondering. De twee

probleemgevallen hadden al een tijd onenigheid met andere pupillen en dat dreigde te escaleren. Het personeel van het GOG vreesde het ergste. Dinsdag werd er vergaderd met de vakbond Abvo en de minister van Justitie David Dick (PAR) en er werden op korte termijn extra veiligheidsmaatregelen genomen.

Behalve extra bewaking en verlichting rond het complex, werden de gebouwen ook door de politie onderzocht op de aanwezigheid van wapens en drugs. Die zijn volgens Pieter niet gevonden.

MOEILIJKE GEVALLEN Daarnaast is ook de locatie elders besproken, waar de moeilijke gevallen op een behoorlijke manier begeleid kunnen worden. Het huidige time-out-gedeelte van het complex is daarvoor niet geschikt. “De rust is weer-gekeerd en we zijn eindelijk een keer gehoord door justitie. Daar zijn we heel blij om”, aldus Pieter. Van

de andere twee weggelopen kinderen is de verblijfplaats inmiddels wel bekend.

Het GOG heeft al acht jaar geen gesloten afdeling meer. De pupillen kunnen dus makkelijk weg. Het gebouw waar de gesloten setting was, zal echter wel binnenkort worden opgeknapt. De opbrengst van de jaarlijkse moederdagfundraising van het Belasting Accountants Bureau (BAB) is daarvoor bestemd. Voor de restauratie is minstens 500.000 gulden nodig. Maar als het klaar is, dan kunnen er wel 14 pupillen extra worden opgenomen.

KTK-actie voorbij

WILLEMSTAD — De directie van Curaçao Ports Authority (CPA), moedermaatschappij van Kompania di Tou Kòrsou (KTK), heeft het personeel van het sleepboot-bedrijf gegarandeerd dat de pensioengelden veilig zijn. Dit was voor het KTK-personeel aanleiding om de actie van gisteren af te blazen.

De actie begon spontaan in de ochtenduren toen het KTK-personeel naar het SKS-gebouw trok voor overleg met vakbond PWFC. Volgens PWFC-voorzitter Elvis de Andrade is de actie het gevolg geweest van een communicatiefout. Eerder in de week had het personeel een brief naar de vakbond

gestuurd om duidelijkheid te vragen over zijn pensioensituatie. Een kopie van deze brief werd verstuurd naar de CPA-leiding. PWFC dacht dat deze brief aan CPA gericht was en dat de directie van het havenbedrijf hierop moest reageren. Toen er dan ook geen reactie kwam, besloot het personeel onder werkdag te vergaderen, tot grote verrassing van de CPA-directie, die hiervan niet op de hoogte was.

Volgens De Andrade wordt er al jaren gewerkt aan een definitieve pensioenregeling. Wat er nu op tafel ligt zijn afspraken voor een pensioenregeling die voortvloeit uit de KTK-cao, maar een definitieve regeling is er nog

niet. Vakbond en CPA zijn op dit moment in gesprek om tot deze regeling te komen. Omdat het proces zeer lang duurt, terwijl er ook geruchten de ronde doen dat de pensioenpremies niet zouden worden afgedragen werd gisteren tot de actie overgegaan. Maar een verhelderend gesprek tussen CPA en PWFC heeft de door het personeel gevraagde duidelijkheid gebracht. “Wij hebben de directie gevraagd of zij de betaling van de pensioengelden kon garanderen. Dit is schriftelijk vastgelegd. Ook heeft de directie ons gegarandeerd dat wij voor eind februari een definitief pensioenregeling zullen tekenen.”

Eis van 20 maanden tegen schietende agent

WILLEMSTAD — Tegen de politieagent Jean Welvaart (34) is gisteren 20 maanden, waarvan acht voorwaardelijk, geëist wegens bedreiging. Op 20 april vorig jaar schoot hij zeven keer op een huis in de Wagnerstraat, Dòmí Abou en twee keer op een auto ervoor. In dat huis woonde een man die een intieme relatie zou hebben met de echtgenote van Welvaart. Op het moment van de schietpartij verkeerde de agent onder invloed van alcohol en medicijnen, zo verklaarde hij gisteren. De relatie tussen zijn vrouw en de man in de Wagnerstraat was al een tijd aan de gang en stopte niet,

hoewel hij dat aan beiden uitdrukkelijk had verzocht, zo zei hij verder. Welvaart heeft zich die nacht van de 20^e april niet meer kunnen beheersen. Hij schoot onder meer op het slaapkamer-raam. Op dat moment was iedereen in huis naar bed, maar de kogels hadden ook tegen de muur kunnen afketsen en iemand dodelijk kunnen verwonden. Uiteindelijk werd hij pas in oktober aangehouden. Het Openbaar Ministerie eiste verder verplichte begeleiding door de Reclassering en psychologische bijstand indien noodzakelijk. Uitspraak op 9 februari.

WILLEMSTAD — Het kustwachtsteunpunt op Marinebasis Parera is compleet. Minister-president Emily de Jong-Elhage (PAR) opende gisteren het nieuwe gebouw van het Kustwacht Steunpunt Curaçao in het bijzijn van gouverneur Frits Goedgedrag, kustwachtkommandant Frank Sijsma en hoofd Steunpunt Curaçao Johan Prinsen.

Op de plaats waar de kustwacht tien jaar geleden startte in een houten gebouw dat tot 1999 ook de staf van de marine huisveste voordat het gebouw op de stafheuvel in gebruik werd genomen, staat nu een nieuw en modern gebouw van twee verdiepingen. Daarin vinden de medewerkers van de kustwacht een efficiënte werkplaats. “Dat is ook nodig”, zegt Sijsma. De afgelopen twee jaar moest het personeel improviseren in de naburige loods omdat het oude gebouw tegen de vlakte moest om plaats te maken voor het nieuwe. Op St. Maarten opende de kustwacht twee maanden geleden een identiek gebouw en op Aruba wordt al enkele jaren gebruik gemaakt van een soortgelijke behuizing.

Premier Emily de Jong-Elhage opent officieel het nieuwe steunpunt.

Inzet: Het gebouw met op de achtergrond de bootliften voor de super rhibs.



Foto's: Els Kroon

Kwart minder drugs in beslag genomen

WILLEMSTAD — Het afgelopen jaar is er door de Douane Nederlandse Antillen (DNA) bijna een kwart minder aan (hard)drugs in beslag genomen ten opzichte van 2005. Dat is het gevolg van de dalende tendens in drugs-transporten en de effectieve controles op onder andere de luchthavens, zo blijkt uit de hoofdpunten van het jaarverslag. Binnen de hele Antillen werd ruim 571 kilo drugs geconfisqueerd, in 2005 was dat nog 2008 kilo. Het grootste gedeelte betrof cocaine (395,7 kilo, waarvan 347 kilo op Curaçao). Aan hennep en hasj werd ruim 162 kilo in beslag

genomen, tegenover de 752 kilo in 2005. Dat was een gevolg omdat dat jaar op St. Maarten een scheepslading met ruim 733 kilo aan marihuana werd onderschept. Het aantal xtc-pillen dat werd gevonden bedroeg 13. In 2005 waren dat er nog 6015, onder meer door twee kilo die geprobeerd werd Curaçao binnen te smokkelen vanuit Nederland. Het aantal dagvaardingen voor drugskoeriers bedroeg vorig jaar 428, terwijl dat er nog 1273 waren in 2004. De meeste van hen zijn mannen in de leeftijd van 21 tot 25 jaar, die op weg waren naar Nederland.

WILLEMSTAD — “Het doomsenario dat wordt voorgeschoteld door gedaagden indien de rechter de vorderingen van de eisers in de Isla-zaak toewijzen, is niets anders dan powerplay.” Dat bracht advocaat Joop Komdeur gisteren naar voren namens de bewoners en stichtingen onder de rook in de tweede ronde van het kort geding.

door Carolina Nicolaas

Volgens Komdeur moet er ooit eens een begin gemaakt worden met de verbetering van het milieu onder de rook van de Isla en daarvoor moet het onrechtmatig handelen van de raffinaderij een halt worden toegeroepen. “Anders blijft dit handelen doorgaan totdat de Isla en PdVSA geen brood meer zien in de exploitatie van de raffinaderij en blijven huidige en toekomstige generaties onder de rook de schadelijke gevolgen ondervinden.”

Door de Isla is donderdag op de eerste dag van de door 25 bewoners en 2 stichtingen onder de rook tegen de raffinaderij, Land, eilandgebied, overheids-nv Refineria di Kòrsou (RdK) en BOO-energiecentrale Curaçao Utilities Company (CUC) aangespannen zaak gesteld dat het niet mogelijk is de milieuvriendelijke uitstoot zodanig te reduceren dat hij voor de bewoners onder de rook draaglijk wordt. Volgens de Isla is de raffinaderij oud en

betreft modernisering maatwerk dat tegen hoge kosten op lange termijn gerealiseerd kan worden. Over de alternatieven om de overlast te beperken, waaronder productievermindering en het gebruik van brandstof met een lager zwavelgehalte, zegt de Isla dat dit economisch onhaalbaar is en de sluiting van de raffinaderij met algehele rampspoed veroorzaakt.

Komdeur is daar niet van onder de indruk. Zegt: “Laagzwavelige olie wordt niet door PdVSA in Venezuela opgepompt en zou tegen hoge kosten elders vandaan gehaald moeten worden, wat ten koste gaat van de winstgevendheid van de Isla. Eenieder zal begrijpen dat Isla/PdVSA uiteraard haar eigen Venezolaanse olie door de raffinaderij op Curaçao die zij exploiteert, wil laten verwerken. Dan is het toch duidelijk dat de Isla niet voornemens is om ten koste van hoge investeringen de situatie voor de bewoners onder

de rook werkelijk te verbeteren. Maar het economisch belang is geen rechtvaardiging voor overtredingen, die 40 vroegtijdige sterfgevallen per jaar veroorzaken.”

En Komdeur vervolgt: “Gedaagden doen hun uiterste best de zaak zo complex mogelijk te laten lijken. Maar het gaat niet om vergunningen, overschrijding van emissies en/of immissies, over interpretaties van overeenkomsten, bedoelingen en gepleegde investeringen. Het gaat om onrechtmatigheid. De entiteit of autoriteit die veroorzaakt of niet voorkomt

dat de bewoners door de werking van de raffinaderij gezondheidsschade oplopen, overlijden of in hun welzijn ernstig worden aangetast, handelt onrechtmatig.” Volgens de advocaat van de eisers heeft het bataljon aan gemachtigden van de gedaagde partijen geen enkel steekhoudend verweer naar voren gebracht tegen de grondstelling dat de Isla onrechtmatig handelt. “Of het zou het economisch belang van de raffinaderij moeten zijn.”

Komdeur zegt verder het te betreuren dat er niemand in de zaak aan het woord is ge-

komen die in Wishi of Mar-chena woont.

“Ik geloof niet dat daar advocaten wonen”, merkte rechter Erik van Unen op. De rechter kwam aan het einde van de zitting ook met een aardige anekdote. Als jongetje reed hij met zijn ouders van Middelburg naar Den Haag en passeerde Rotterdam, waar hij altijd riep dat het zo stonk. “Dat is de Shell, jongen, een belangrijk ke pijler van onze economie”, antwoordde zijn vader altijd. “Nu rij ik met mijn kinderen langs de Schottegatweg en roept mijn zoonnetje dat het stinkt. ‘Dat is de Isla, jongen’,

zeg ik dan, zonder de rest van de zin van mijn vader. En als ik nu van Middelburg naar Den Haag langs Rotterdam rij, stinkt de Shell helemaal niet meer.” Van Unen stelde de advocaten van de gedaagden voor ‘een spelletje te spelen’. “Als”, zo zei hij, “het vonnis luidt dat de raffinaderij zich wel aan de norm zal moeten houden, wat kost het om hieraan te voldoen? Hoe lang gaat dit nog voortduren en als er een oplossing moet komen en hoe moet die eruitzien?” De ingevlogen advocaat Tom Claassens wilde daar namens de Isla

inhoudelijk niet al te veel op ingaan, met als reden dat er nu onderhandelingen plaatsvinden tussen PdVSA en het eiland en hij daarop niet vooruit wil lopen. “Als ik daar iets over zeg, krijg ik enorm op mijn kop. Het gaat bij dit soort installaties om hele grote bedragen en PdVSA is geen filantropische instelling maar een economische”, zei Claassens. “Nou, volgens president Hugo Chávez is PdVSA wel filantropisch”, kwam eiser Norbert George van Humanitaire Zorg tussenbeide. Waarop Claassens antwoordde: “Laten we het hier niet over Chávez hebben. Ga je als huurder met vooruitzicht op beëindiging van het huurcontract de keuken, badkamer of het dak van je huurhuis vervangen?” Van Unen doet op 2 maart om twee uur ‘s middags uitspraak.

NIEUW BINNEN!!

- ZOEKOPDRACHT KOOPVILLA TE JAN SOFAT
- KANTOORPAND TE HUUR 500M² A-1 LOCATIE
- APTM.COMPLEXEN J. THIEL EN DOMINGUITO
- HUIS MET UITZICHT TE KOOP TE CAS GRANDI
- WONING TE KOOP TE SUN SET HEIGHTS
- INFORMEER NAAR NIEUWBOUW WONINGEN
- 3 SLP/2 BADK. **TOT ANG. 200.000,-**

Curaçao Brokerage

REAL ESTATE

Tel. 516-5116 Vincent
Email: info@curacaobrokerage.com

The Curaçao Information & Communication Association invites you to:

“An Evening with **CICA**” for IT Managers

Speaker: Frans Veltkamp
Head Product Group ICT Enschede, Director FACE
Topic: “How to make your clients happy - and keep them that way”
Location: Koetshuis Avila Beach Hotel
Date: February 7, 2007
Time: 17.00 – 18.00 hr.
Language: Dutch

You are also invited to the happy hour afterwards.

RSVP:
p/a Mortiersweg 5
T: 738 6299
F: 738 6298
M: info@cica.an
www.cica.an



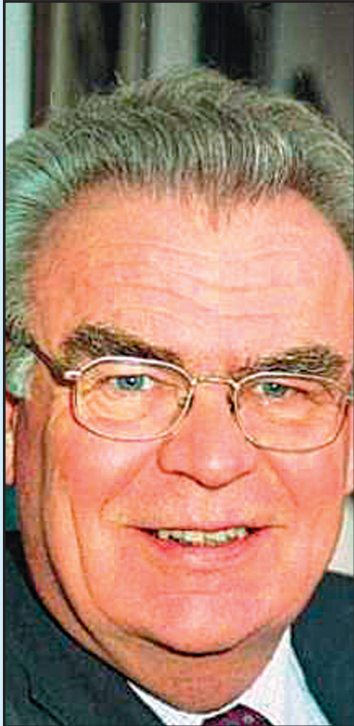
**GEZELLIG HOEKHUIS
TE KOOP**
te Cas Grandi
2 slaapkamers /
2 badkamers
2 voorzalen
grote overdekte achterporch
+ hekwerk
Eigendomsgrond
f. 230.000,-
Tel.: 737 6413 / 520 1750

Senator Schuurman kijkt terug ‘Behandeling Pourier dieptepunt’

WILLEMSTAD/DEN HAAG — Hij noemt het een dieptepunt. Medio jaren negentig. De behandeling, beter het in de kou laten staan van de Antilliaanse premier Miguel Pourier (PAR). Senator Egbert Schuurman (ChristenUnie), die na 23 jaar is gestopt in de Koninkrijkscommissie kan er bij een terugblik op de laatste (bijna) kwart eeuw niet omheen. “Hij heeft echt gedaan wat Nederland vroeg en Nederland had hem financiële steun beloofd. En die steun heeft Nederland achterwege gelaten. Dat is echt een dieptepunt.”

Schuurman wijt die houding aan de aandacht voor details in plaats van de hoofdlijn. Zegt dat het allemaal zoveel beter zou kunnen. Dat het wantrouwen en negativisme niet hoeven te overheersen in de verhoudingen tussen de landen van het Koninkrijk. Wijst daarbij voor de Wereldomroep zowel op Antilliaanse als Nederlandse politici. Neemt het slotakkoord als voorbeeld. “Antilliaanse politici beseffen vaak niet dat het Nederlandse parlement veel concessies heeft moeten slikken in het slotakkoord over de staatkundige vernieuwing van de Antillen.” Volgens hem is oud-minister Alexander Pechtold (D66) het schoolvoorbeeld van de gemiddelde Nederlander, die de ene dag niet weet dat Oranjestad de hoofdstad van Aruba is, maar twee weken later denkt de oplossing voor alle problemen te weten.

Er is in zijn visie wel een lichtpuntje. Schuurman vindt dat het de laatste twee jaar beter gaat: “Er wordt niet meer met deuren gesmeten.” Gaat terug in de tijd. “Ik miste de trots op het feit dat men burger is van het Koninkrijk der Nederlanden. Ik botste altijd op negativiteit. In Nederland op de eerste plaats tegenover Aruba en de Nederlandse Antillen, maar ook omgekeerd. En dat vond ook zijn weerslag in de bijeenkomst van de parlementariërs twee keer per jaar. Altijd gedoe en gezeur.” Hij gaat weer terug naar de actualiteit. Naar Curaçao en de gang van zaken rond de herstructurering van de relaties binnen het Koninkrijk en het afwijzen door de Eilandsraad van het slotakkoord. “Nederland moet echt wel slikken als het 2,4 miljard euro, zo’n 5 miljard gulden, aan schulden overneemt. Ook de zelfstandigheid van het kleine St. Maarten als land heeft Nederland geaccepteerd. Dat is wikken en wegen. Cura-



Egbert Schuurman

çao krijgt niet 100 procent, Nederland ook niet. Als je in de politieke wereld zit, moet je dat nemen en er positief tegenover staan.” Schuurman verwijst naar Don Martina, volgens hem een staatsman, die begrijpt hoe de politiek werkt.

Bij de politiek horen – hoe lastig misschien soms ook – wisselingen van bewindsheden. Schuurman noemt dat een politieke werkelijkheid waar niet veel aan te doen is. Al zijn dat er zoals de afgelopen periode met drie ministers voor Koninkrijkszaken (achtereenvolgens de D66’ers Thom de Graaf, Aleander Pechtold en nu dus VVD’er Atzo Nicolaï) in Nederland in een jaar en maar liefst vijf BC’s op het eiland wel erg veel geweest. “Maar de politieke partijen in Nederland denken wel eens te gemakkelijk over het dossier Koninkrijkszaken. Ze denken dat je dat wel even snel doet en dan worden er gemakkelijke bokken geschoten.” Hij vindt dat als een politicus zegt dat de Antillen maar verkocht moeten worden aan de hoogste bidder zoals oud-LPF Kamerlid Joost Eerdmans, dat diep grievend is voor de Antillianen. “Bovendien lost het niets op, het versterkt alleen het wantrouwen.” Volgens het Eerste Kamerlid moet er meer continuïteit komen in de politieke partijen, zodat er mensen zijn die dossierkennis hebben en die bereid zijn gezamenlijk op een positieve wijze de Koninkrijksrelaties te verbeteren. Schuurman ziet ook best mogelijkheden om de problemen op te lossen. Zijn boodschap voor de politiek verantwoordelijken is: “Zorg ervoor dat we een meer positieve benadering hebben van het Koninkrijk der Nederlanden. Dat is de moeite waard.”

Nieuwe manager Floris Suite hotel

WILLEMSTAD/NOORDWIJK — Stefan Dubbeling gaat per 1 maart aan de slag als general manager van het Floris Suite Hotel. Hij heeft de afgelopen drie jaar de leiding gehad van het Palace Hotel in Noordwijk aan Zee, een vijfsterrenhotel met 120 kamers.

Hij vertrekt daar niet uit onvrede. “Er is hard gewerkt om het hotel een plek in de markt te geven en ik denk dat we daarin op de goede weg zijn. Vorig jaar is de omzet met 1 miljoen euro gestegen, van 5,5 naar 6,5 miljoen.” Dubbeling zegt na drie jaar, zoals dat heet, toe te zijn aan een nieuw avontuur. “En wat is dan mooier dan een avontuur onder de tropenzone. De Nederlandse Antillen kennen een heerlijk klimaat. Dat is mooi meegenomen, maar denk niet dat ik de hele dag aan het strand ga liggen. Er is werk genoeg in het hotel. Ik ben nu al aan het broeden op allerlei plannen.”

Dubbeling is opgeleid aan de Hogere Hotelschool Maasticht en vorig jaar genom-

neerd voor de Hotello of the Year Award. Het Floris Suite Hotel is eigendom van het Nederlandse vastgoedbedrijf Grouwels en opende in 2001 de deuren als eerste design hotel op Curaçao. Het hotel is ingericht door ontwerper Jan des Bouvrie.



Bel GRATIS 0800-0900

www.scarlet.an

scarlet

WILLEMSTAD — Democratie en sociaal-economische ontwikkeling kunnen als centrale doelen niet bereikt worden zonder bevordering van goed bestuur. Ondanks verschillende opvattingen over de reikwijdte van goed bestuur en de relatie met sociaal-economische ontwikkeling, is duidelijk: goed bestuur betekent het opbouwen van instituties met voldoende legitimiteit.

Dat is de hoofdconclusie van het onderzoek naar de relatie tussen goed overheidsbestuur en sociaal-economische ontwikkeling in het Caribisch gebied. Het onderzoek is in opdracht van het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties uitgevoerd door het Amsterdam Institute for International Development (AIID). Het onderzoek moest antwoord geven op de vraag wat de relatie is tussen goed overheidsbestuur en sociale en economische ontwikkeling en op welke wijze de kwaliteit van het openbaar bestuur op lange termijn verbeterd kan worden. De afgelopen jaren, zo zeggen de onderzoekers – dr. E. Deters, dr. J. Donner, drs. M. Popma en drs. J. van Spijk – heeft het concept ‘good governance’ een prominente positie ingenomen in het ontwikkelingsdebat. De reden voor de nadruk op het verbeteren van openbaar bestuur is het vermeende gunstig effect op de samenleving. Het verbeteren van de kwaliteit van het bestuur vormt een belangrijke prioriteit en is een terugkerend onderwerp in de overleggen tussen het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties en de Nederlandse Antillen en Aruba.

Het debat dat eind jaren tachtig is gestart, leidde tot het inzicht dat markten en staten op verschillende manieren georganiseerd kunnen worden. Markt en staat zijn samen verantwoordelijk voor wat een economie produceert en voor wie-wat-krijgt. Als de staat zorgt voor een goed investeringsklimaat kan de private sector zich daadwerkelijk ontwikkelen. De overheid dient hierbij vooral marktstabiliteit na te streven inclusief een gedegen monetair en fiscaal beleid. Over de onderlinge rolverdeling verschillen de opvattingen. In het onderzoek wordt geconstateerd dat het gros van de Caribische landen te maken heeft met politieke instabiliteit. Op nationaal niveau heeft een aantal Caribische landen verschillende politieke crises ervaren. Er is een voortdurend debat over de meest geeignende constitutionele regeling voor de regio. Deze problematiek bepaalt het bestuursklimaat van de Caribische landen. Er bestaat een groeiende consensus dat de democratie op de tocht staat in de regio. Enerzijds door een inefficiënte en corrupte overheid, anderzijds door de rol van het bedrijfsleven. “Corruptie en nepotisme vormen in het Caribisch gebied een serieuze bedreiging van goed bestuur”, stellen de onderzoekers op basis van hun literatuurstudie vast. “Caribische burgers hebben de neiging om dit over het hoofd te zien als mogelijke oorzaak van de trage ontwikkeling in de regio. In

verscheidene studies wordt aangetoond dat de effecten van corruptie en nepotisme in de regio merkbaar zijn in de economische output en de mate waarin rechtsregels gehandhaafd worden.” Corruptie wordt gedefinieerd



Begin dit jaar benoemde de Venezolaanse president Hugo Chávez zijn broer Adán tot minister van onderwijs. Tot voor kort diende deze oudste broer als zijn persoonlijk secretaris. Daarvoor was deze overtuigd Marxist ambassadeur in het beuierende Cuba. Het oliesocialisme bij de zuiderburen is een familiebedrijf. Het van oorsprong eenvoudige onderwijzersgezin uit Barinas klom aardig op. Vader Chávez is sinds 2001 gouverneur van de deelstaat, met zoon Argénis als uitvoerend secretaris. Een andere zoon, Aníbal, is inmiddels burgemeester in Barinas en moeder is voorzitter van de belangrijkste sociale instelling: het kinderfonds. Op de foto links president Hugo, rechts zijn broer Adán.

als ‘misbruik van publieke macht voor persoonlijk gewin’. Nepotisme is een vorm van corruptie waarbij de autoriteiten de eigen familieleden begunstigen door hen bijvoorbeeld in hoge functies te benoemen of door ze opdrachten te gunnen.

Het onderzoek vermeldt dat de wortels van corruptie vaak gelegen zijn in de sociale en culturele geschiedenis van een land, de politieke en economische ontwikkeling, en bureaucratische tradities en beleid. “Een gevolg van corruptie kan zijn dat de economische ontwikkeling en commerciële bedrijvigheid vertraagd worden. Hierdoor wordt sociaal-economische groei beperkt en de efficiëncy aangetast. Corruptie heeft een negatieve invloed op overheidsuitgaven voor scholing en gezondheidszorg. Hoge corruptieniveaus leiden tot een afname van het vertrouwen in de overheid waardoor er een stagnatie in binnen- en buitenlandse investeringen kan plaatsvinden. Bovendien kan politieke corruptie een bedreiging vormen voor de nationale veiligheid wanneer er in samenwerking met transnationale organisaties, ondersteuning wordt geboden aan malafide praktijken als wapensmokkel, drugstransport, criminele organisaties en het witwas-

sen van geld.” Goed bestuur is als thema relatief nieuw en wordt volgens de onderzoekers voor het eerst genoemd in een rapport van de Wereldbank in 1989. Good governance staat centraal in de Millennium Development Goals en het is een belangrijke voorwaarde voor het toekennen van ontwikkelingsgelden. Met het begrip ‘goed bestuur’ is een normatief element toegevoegd aan het bestuurlijk instrumentarium. ‘Goed bestuur’ gaat

vattende politieke cultuur bevorderd moeten worden.” Het eerste punt van vereenvoudiging van de complexe bestuurslagen speelt zowel in de Nederlandse als in de lokale context. De onderzoekers stellen vast dat het Statuut voor het Koninkrijk der Nederlanden, met daaronder de staatsregeling van de Nederlandse Antillen, de Grondwet voor het Koninkrijk der Nederlanden en de Staatsregeling van Aruba, in de afgelopen decennia complexer is geworden. “Dit

ook de lokale verwevenheid tussen de vijf eilanden met elk ook een eilandbestuur worden beëindigd.”

Overigens: de onderzoekers vinden dat Caribische overheden zich zouden moeten richten op het bestrijden van armoede, ongelijkheid en werkloosheid, vooral onder gemarginaliseerde groepen. “Studies tonen aan dat armoede, ongelijkheid en werkloosheid in een land bijdragen aan de afbraak van de prevalentie van de



Begin dit jaar benoemde de Venezolaanse president Hugo Chávez zijn broer Adán tot minister van onderwijs. Tot voor kort diende deze oudste broer als zijn persoonlijk secretaris. Daarvoor was deze overtuigd Marxist ambassadeur in het beuierende Cuba. Het oliesocialisme bij de zuiderburen is een familiebedrijf. Het van oorsprong eenvoudige onderwijzersgezin uit Barinas klom aardig op. Vader Chávez is sinds 2001 gouverneur van de deelstaat, met zoon Argénis als uitvoerend secretaris. Een andere zoon, Aníbal, is inmiddels burgemeester in Barinas en moeder is voorzitter van de belangrijkste sociale instelling: het kinderfonds. Op de foto links president Hugo, rechts zijn broer Adán.

is de bestuurbaarheid niet ten goede gekomen. Het vereenvoudigen van de regelgeving zoals nu ook is afgesproken met Bonaire, St. Eustatius en Saba komt de bestuurbaarheid van het eilandennrijk ten goede.” Als in navolging van Aruba ook St. Maarten en (mogelijk) Curaçao ‘landen’ worden dan kan

rechtsregel op verschillende aspecten; het verhoogt de kans op conflicten en politiek geweld evenals op ‘common crime’. Dit vergt het opstellen van sociale vangnetten voor (achtergestelde) burgers op gebieden als basisonderwijs, gezondheid, betaalbare huisvesting en sociale bijstandsdiensten.”

Bijdrage toerisme overschat

Hoewel toerisme in veel landen aanzienlijk bijdraagt aan het bruto nationaal product (BNP) wordt de werkelijke bijdrage vaak overschat.

Dat is te lezen in het onderzoek naar de relatie tussen goed overheidsbestuur en sociaal-economische ontwikkeling in het Caribisch gebied. De toeristenindustrie is volgens de onderzoekers grotendeels in buitenlandse handen en veel van de inkomsten verdwijnen in de vorm van inkoop van goederen en diensten voor de toeristenindustrie, met name (geïmporteerd) voedsel. Maar 20-40 procent van de bruto-inkomsten van toerisme blijft in een land zelf. Voorts zijn de mogelijkheden voor uitbreiding van de toeristen-

sector beperkt en heeft de dominantie van de sector ook ongewenste sociale effecten: grote stukken land worden gereserveerd voor toeristen. Consumptiegevoonten van toeristen beïnvloeden de aspiraties van de lokale bevolking. Casino’s en samenhangende verlokkingen worden geïntroduceerd. Deze negatieve economische en sociale consequenties van toerisme zijn voor een groot deel te wijten aan het soort toerisme in de regio: luxe en (te) duur. Steeds vaker wordt erkend dat de Cariben in een benarde concurrentiepositie terecht zijn gekomen en om zich daaraan te onttrekken moet de regio haar toeristenindustrie versterken door de ontwikkeling van nicheproducten zoals ecotoerisme.

• VERKOOP
• (TIJDELIJKE) VERHUUR

Meer kans op verkoop of verhuur van uw woning?

Naast het huren, overweegt één op de twintig huishoudens in Nederland serieus een tweede huis in het buitenland te kopen. En dat moet natuurlijk uw huis op de Antillen zijn, en niet dat huis in een ander land. Wij kunnen hierin een belangrijke rol spelen.

Waarom onderscheiden wij ons?

- ruime ervaring met bemiddeling bij verkoop of verhuur op de Antillen en in Nederland
- samenwerking met een gerenommeerd makelaarskantoor in Nederland
- een uitgebreid NVM- en ERA-netwerk
- mogelijkheid uw huis op diverse websites te plaatsen waar meerdere advertenties naar verwijzen
- leveren van diverse diensten, zoals het verschaffen van deskundige informatie over de Antillen

Alles bij elkaar kan uw huis rekenen op voldoende aandacht vanuit Nederland. Bent u geïnteresseerd uw woning ook in Nederland onder de aandacht te brengen, neem dan vandaag nog contact met ons op.

Caroline van der Ham
Telefoon: 512 9516; e-mail: r.vanderham@wolmail.nl
Na 9 februari: (0031) (0)13 5219586, fax (0031) (0)13 5234373
e-mail: r.vanderham@wolmail.nl

Valencia

Retourticket
Nafl. 299,- *

2 vluchten per week
vrijdag en zondag

**NIEUWE
BESTEMMING**

fun miles
fun within your reach!

*Speciaal tarief. Excl. luchthavenbelasting

Bel voor reservering 888 0 444

www.fly-inselair.com

Duidelijke bewegwijzering



Photo: John Halley

PHILIPSBURG — Parkeerplaatsen voor gehandicapten zijn deze week voorzien van de juiste borden voor de nieuwe luchthaventerminal op St. Maarten. De borden zijn uitstekend zichtbaar geplaatst. De totale parkeergelegenheid is er enorm op vooruitgegaan sinds het nieuwe luchthavengebouw in gebruik is.

Politie streng tijdens carnaval

KRALENDIJK — Korpschef Jan van der Straten en hoofdinspecteur Boy Cicilia kondigen samen met Fukabo (Stichting Carnaval Bonaire) aantal maatregelen aan om de veiligheid metr carnaval te waarborgen. Nieuw dit jaar is dat tijdens de carnavalsactiviteiten geen alcohol aan jeugd mag worden verkocht.

De carnavalsroutes in Rincon en Kralendijk zullen dezelfde zijn als vorig jaar. Na het carnaval zal de route weer ter sprake worden gebracht. De politie zal goed zichtbaar zijn met veel personeel in uniform. Tijdens het carnaval treedt de politie hard op als dat nodig blijkt. Overtreders van de wet worden gearresteerd en opgesloten tot na het carnaval. Ook komt er een verbod voor de vergunninghouders om

tijdens de carnavalsparade drank in flessen te verkopen, bier mag alleen in plastic cups verkocht worden. Deze maatregel is om te voorkomen dat flessen als wapens gebruikt worden. Het gebruik van cups wordt het publiek dat eigen consumptie meeneemt ook aangeraden. Zoals gewoonlijk worden bepaalde straten afgezet. De details daarvan zullen tijdig worden bekendgemaakt. In de Kaya Grandi mag er niet geparkeerd worden voor de aanvang van het carnaval en na de parade blijft Kaya Grandi gesloten tot acht uur 's avonds. Om acht uur moet ook alle muziek stoppen.. Volgens Edsel Pieter van Fukabo is de stichting het helemaal eens met de maatregelen. Hij hoopt op de medewerking van iedereen hierbij en dat men zich tijdens het carnaval aan de regels houdt.

Overvallers uitgezet vóór berechting

PHILIPSBURG — Twee illegale mannen uit St. Lucia die verdacht worden van het beroven van toeristen op Mullet Bay, blijken vrijgelaten te zijn en uitgezet, vóór hun zaak behandeld is door de rechter.

Er was geen ruimte om hen in Point Blanche op te sluiten en bovendien hadden ze al langer dan toegestaan in de politiecellen vastgezeten. De Inmates Association heeft zich hier kritisch over uitgelaten. Ze vraagt zich af waarom buitenlanders voorrang krijgen op vrijlating, terwijl een groot aantal lokale gedetineerden, die aan het einde van hun straf zitten en een resocialisatietraject hebben doorlopen, nog steeds vast zitten. Naast dit tweetal, zijn er nog vier verdachten op vrije voeten gesteld die te lang

in de politiecellen zaten en waarvoor geen plek was in de gevangenis. Officier van justitie Taco Stein zegt dat het tweetal uit St. Lucia wel berecht zal worden en verwacht zeker dat er straffen opgelegd worden, aangezien er genoeg bewijs is. "Zodra ze zich weer op St. Maarten vertonen, worden ze opgepakt en zullen ze moeten zitten." Volgens hem worden ook lokale gedetineerden vervroegd vrijgelaten. De overige vier verdachten krijgen een dagvaarding om voor te komen. Het tweetal uit St. Lucia dat is uitgezet, heeft van de gezaghebber een verbod gekregen om zich tien jaar op St. Maarten te vertonen. Maar de Inmates Association vindt dat zeer naïef. "Ze komen weer binnen zoals de eerste keer, per slot van rekening verbleven ze illegaal op het eiland."

Geen quorum voor raadsvergadering

PHILIPSBURG — Een vergadering van de Centrale Commissie van de Sintmaartense Eilandsraad kon afgelopen donderdag geen doorgang vinden omdat er onvoldoende leden waren komen opdagen. Tijdens deze vergadering had de Centrale Commissie een verweerschrift van telecombedrijfbedrijf St. Maarten Network Management/Scarlet moeten behandelen.

Het niet doorgaan van de vergadering is niet goed gevallen bij de Centrale Commissievoorzitter Maria Buncamper-Molanus (DP). Het heeft namelijk als gevolg dat die vergadering pas over twee weken zal kunnen worden voortgezet. Voor het doorgaan van een vergade-

ring is een meerderheid van de elf raadsleden vereist, terwijl er voor de vergadering van donderdagmiddag alleen vier leden van de DP-fractie aanwezig waren. Buncamper-Molanus is niet te spreken over de opstelling van oppositiefracties National Alliance (NA) en de People's Progressive Alliance (PPA). Beide partijen hadden vertegenwoordigers in de vergaderzaal, maar die weigerden de presentielijst te tekenen, waardoor de vergadering van start kon gaan. "Dit is bijzonder ongelukkig. Het niet inschrijven voor een vergadering getuigt van 'oude politiek' en het niet dragen van je verantwoordelijkheid als vertegenwoordiger van het volk. Van de raadsleden wordt verwacht dat ze hun werk 24 uur per dag en zeven dagen per week doen."

Zaak tegen timesharings-eigenaren

PHILIPSBURG — Festiva Resorts gaat in de tegenaanval tegen de 213 timesharingseigenaren van het Atrium Resort in Simpson Bay die een in eerste instantie succesvolle actie op touw hebben gezet tegen een verhoging van de beheers- en onderhoudskosten met 10 procent.

Het in de Verenigde Staten gevestigde Festiva heeft een rechtszaak aangekondigd waarin om toestemming wordt gevraagd de bestaande contracten te mogen aanpassen wegens gewijzigde omstandigheden. De eigenaren beroepen zich op hun huidige contracten om de in december aangekondigde verhoging te weigeren. Festiva is sinds oktober 2005 eigenaar van Atrium Resort.

ACHTERSTALLIG Volgens Festiva is aanpassing van de beheers- en onderhoudskosten noodzakelijk om het resort weer op het hoogste niveau terug te brengen.

Het resort, dat door de vorige eigenaar het nodige achterstallige onderhoud heeft opgelopen, staat volgens de Amerikanen op de rand om de RCI Gold Crown te verliezen. RCI is de grootste Timeshare Exchange Company in de wereld.

Campagne voor condoomgebruik

KRALENDIJK — Ook op Bonaire werd de campagne 'Bisti bo pèchi' (zet je pet op) aangekondigd. Dat gebeurde gisteren door Fun Miles, Aids Stichting Nederlandse Antillen (Asna), Famia Plania en werkgroep Aids-preventie Bonaire.

De werkgroep voegt zich daarmee bij de organisaties die de campagne op Curaçao organiseren. Op Bonaire zullen de vrijwilligers van de werkgroep Aids-preventie Bonaire en 'Fun Teams' in totaal 5000 condooms van het

merk Zazoo uitdelen tijdens de carnavalsparade voor volwassenen en ook tijdens de laatste parade dinsdagavond. De verspreiding tijdens deze carnavalsactiviteiten gaat in volledige samenwerking met de Bonaireaanse carnavalsstichting Fukabo. Volgens de organisatoren is het absoluut niet de bedoeling om geslachtsgemeenschap te stimuleren. Men wil hiermee het publiek en de jongeren, evenals op de andere eilanden, bewustmaken van de risico's van onbeschermde seks. Naast de condooms worden ook infor-

matieve folders samen met opvallende kartonnen petjes uitgedeeld. Door deze petjes te dragen kunnen de carnavalsvierders laten zien dat ze de actie ondersteunen.

Wie gedurende de Bonaireaanse carnavalsactiviteiten gefotografeerd wordt met de actiepjet op en zichzelf terugziet op de website van Kiko ta Kiko, ontvangt 250 Fun Miles gratis. Ook verloot Fun Miles in samenwerking met Insel Air, vijftien tickets naar bestemmingen van deze Curaçaose luchtvaartmaatschappij.

Helpt geld voor renovatieproject Protestantse Gemeente bijeen

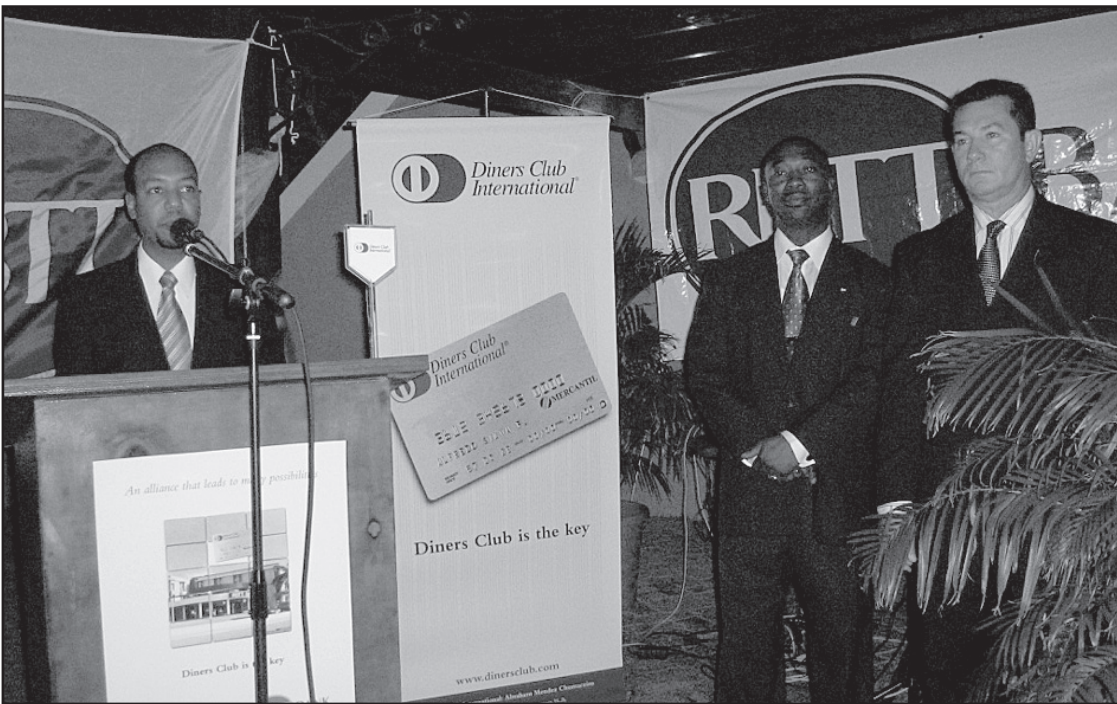
KRALENDIJK — De vorig jaar in het leven geroepen werkgroep van de Nederlandse Hervormde Gemeente van Berkel en Rodenrijs heeft inmiddels de helft van het streefbedrag voor het renovatieproject voor de Protestantse Gemeente van Bonaire bijeen.

In totaal is er voor renovatie en inrichting 25.000 euro, ruim 55.000 gulden nodig. De helft is door verschillende acties al verzameld en recent is op het eiland ook met de renovatie begonnen.

De Protestantse Gemeente van Bonaire heeft dringend behoefte aan een jeugdruimte waar ze zich door middel van kerkelijke en niet-kerkelijke activiteiten en jeugdprogramma's (waaronder naschoolse opvang, algemene en persoonlijkheidsvorming, recreatie- en handvaardigheidprogramma's) kan inzetten voor de kinderen en jongeren van Kralendijk. Hiervoor is de beschikking gekregen over een ruimte, die echter in ernstige staat van verval verkeert en dringend gerenoveerd moet worden. Omdat de Protestantse Ge-

meente op Bonaire niet over het geld beschikt om deze renovatie te realiseren heeft de Nederlandse Hervormde Gemeente van Berkel en Rodenrijs de werkgroep in het leven geroepen die middels verschillende acties de jeugd van Kralendijk wil helpen het geld voor hun jeugdruimte bij elkaar te krijgen. Nu de eerste 12.500 euro bijeen is gebracht resteert nog de bekostiging van de inrichting. Hiervoor is ongeveer eenzelfde bedrag nodig. Ook hiervoor zal de werkgroep in Nederland nog de nodige acties op touw zetten.

Samenwerking RBTT en Diners Club breidt uit



KRALENDIJK — Diners Club en RBTT Bank hebben officieel hun samenwerking aangekondigd op Bonaire. Deze samenwerking is sinds augustus vorig jaar van kracht op Bonaire. Op dit moment geldt de alliantie voor Curaçao en Bonaire, terwijl later ook St. Maarten, Aruba en andere markten in het Caribisch gebied waar RBTT filialen heeft, zich hierbij zullen voegen. Branch manager RBTT Bank Bonaire, Sherwin Pourier, kondigde de alliantie aan tijdens een receptie in aanwezigheid van de managing director van de Diner's Club International, Franklin Girigori (m), en Eudo Coy (r), general administrator van Diner's Club.

‘Abraham verstoort proces met Nederland’

KRALENDIJK — Ramonito Booi, politiek leider van UPB, merkt op dat Jopie Abraham van PDB heel actief is de laatste dagen. "Hij beweert zelfs dat hij het ouderdomspensioen heeft verhoogd, hij gaat het minimumloon verhogen en hij heeft de elektratarieven verlaagd. Het lijkt wel alsof Abraham zelf in de overheid zit", stelt Booi.

In reactie op wat Abraham eerder heeft gepubliceerd over een voorstel voor verhoging van de onderstand reageert hij als volgt: "We zijn nu bezig om fondsen te krijgen van Nederland. Abraham weet heel goed dat er nu inspanningen worden gedaan om de belastingteruggave en indexering te betalen. En hij komt nu voor de verkiezingen met dit voorstel. Al deze zaken (ook onderstand en pensioen) worden geregeld in de nieuwe structuur met Nederland. Op hetzelfde moment dat Abraham dit vraagt probeert hij met ge-

stolen informatie Nederland te overtuigen om Bonaire geen geld te geven. Dit politiek spel is heel duidelijk", zegt Ramonito Booi. De vergadering van 12 februari aanstaande met de minister van Koninkrijksrelaties is heel belangrijk en daarom is UPB ook teleurgesteld in de manier waarop de politiek leider van PDB omgaat met deze situatie. "Abraham probeert zelf het proces te verstoren. Als het fout gaat op 12 februari is het de schuld van Jopie Abraham en PDB", concludeert Booi.

**NIERSTICHTING
CURAÇAO**

**Uw nieren kunt
u hier nog
niet doneren,
uw geld echter wel!**

**Steun de Nierstichting
Curaçao
SFT # 11-512500-001**

FORTIS PRIME FUND SOLUTIONS (CURAÇAO) N.V. HAS VACANCY FOR:			
<i>Fortis is an international financial institution that provides banking, investment and insurance services to private individuals, businesses, institutional investors and the public sector. Fortis currently employs more than 69.000 people and is comprised of more than 200 group companies established worldwide.</i>	Investment Accountants An Investment Accountant should be competent in the areas of trade input, dealing input, reconciliation, documentation review covering investment restrictions and execution of external trades. Job description Processing: - Trade Input. - Reconciliations. - Delivering an excellent service to enable the completion of NAV calculations with minimum checks and in accordance with target completion dates and times. - Liaising with client support to answer client queries. Qualifications/Experience - An understanding of basic accounting principles is an asset. - Ability to work at a fast environment. - Attention to detail. - Good written and oral communication skills in English. - Good interpersonal and organizational skills. - Positive attitude. A good understanding of Microsoft Office applications. Training in the specifics of the role and on the job coaching will be provided.	Sr. Investment Accountants Prepare High Quality & timely NAV's and assist the Investment Account Manager with reviewing work of Investment Accountants to ensure that correct portfolio information is entered on funds. Job description - Verify and review the work of more junior colleagues for accuracy and completeness in respect of manual processing. - Deal with Data Management on a day-to-day level to ensure that information on the system is up to date, correct and accurate. - Prepare and deliver highly quality/timely NAV's within agreed deadlines. - Dealing with Auditors regarding Investment Accounting queries/issues. Qualifications/Experience 2 years of work experience in financial services/fund industry. - Master/Bachelor in Accountancy or Business Administration/HEAO-BE/HEAO-Accountancy/SPD/ Dutch University degree or equivalent. CPA, CA, RA, RC preferred. - Ability to work at a fast environment. - Attention to detail. - Good written and oral communication skills in English. - Good interpersonal and organizational skills. - Positive attitude. A good understanding of Microsoft Office applications. Training in the specifics of the role and on the job coaching will be provided.	Data Management Administrator A Data Management Administrator should be competent in the areas of Trade Interfacing, Pricing and Corporate Actions, Fund of Fund Services, Data Collection, Referential Data, Reconciliation and Analysis Job description - Trade Interfacing - Referential Data - Pricing and Corporate Actions - Fund of Fund Services - Data Collection - Reconciliation - Analysis - Service Oriented Qualifications/Experience 2 years work experience in the Fund Industry. - General Business Administration/Bachelor/MEAO. - An understanding of basic accounting principles is also an asset e.g. an ability to understand a trial balance and portfolio and the effects of the different types of transactions on things like realized profits, book costs, and currency gains/losses. Good knowledge of fund accounting systems. - Ability to work at a fast pace in a pressured environment. - Excellent attention to detail. - Good written and oral communication skills in English. - Good interpersonal and organizational skills. - Positive attitude. A strong understanding of Microsoft Office applications and database principles is required. Training in the specifics of the role and on the job coaching will be provided.
Fortis Prime Fund Solutions (Curaçao) N.V. is committed to your professional development. We provide excellent growth opportunities with genuine potential for advancement both locally and internationally. Our sophisticated client base, state of the art systems and training programs provide a firm basis to obtain first class experience and develop further highly lucrative skills within a friendly and comfortable working environment. Successful candidates will receive a highly competitive compensation and benefits package. For immediate consideration, please forward your resume in English within two weeks to: Mrs. Soraya Rosa-Balentien, Manager HRM, Fortis Prime Fund Solutions (Curaçao) N.V., John B. Gorsiraweg 14, Curaçao, Netherlands Antilles (email: soraya.rosa-balentien@an.fortisbank.com) Confidentiality is guaranteed.			

AZ brengt spanning terug in eredivisie

Ajax vernedert Feyenoord: 4-1

RIJSWIJK — Voor het eerst speelden ze samen op het middenveld en het leverde Wesley Sneijder meteen drie doelpunten op. Tegen Ajax' aartsrivaal Feyenoord nog wel (4-1). De samenwerking met nieuwkomer Edgar Davids was gelegenheidsaanvoerder Sneijder zondag prima bevallen. In een prachtig voetbalgevecht met PSV heeft AZ zaterdagavond de spanning in de eredivisie enigszins teruggebracht. Het elftal van trainer Louis van Gaal won in het Philipsstadion met 3-2 van de lijstaanvoerder.

Omdat Ajax een dag later veel te sterk was voor Feyenoord (4-1) is de voorsprong van PSV nog slechts vijf punten op Ajax. AZ volgt op zes punten. Er moeten in de eredivisie nog elf wedstrijden worden gespeeld. Het duel in Eindhoven stond zaterdagavond bol van de spanning. PSV kwam na een goede eerste helft op voorsprong (1-0 door Farfan). Met twee aanvallende wissels in de rust zette trainer Van Gaal zijn handtekening onder de ommekeer. Goals van Moussa Dembélé en Julian Jenner bezorgden AZ een voorsprong. PSV kwam door een goal van Phillip Cocu nog terug in de wedstrijd, waarna invaller Danny Koevermans het duel in blessuretijd besliste: 3-2. Een dag later was het de beurt aan Ajax om ook in te lopen op de Nederlandse voetbalkampioen. Ajax was in eigen huis te sterk voor Feyenoord. De Amsterdamers liepen vlot uit naar 3-0 (Sneijder, De Mul, Sneijder),



Foto: AFP/Edi Oudenaar.

Edgar Davids (r) van Ajax gaat ervandoor met de bal.

waarna Angelos Charisteas de 3-1 maakte. In de slotfase onderstreepte Wesley Sneijder met zijn derde goal van de middag zijn vorm: 4-1. "We voelen elkaar goed aan", zei de middenvelder Sneijder van Ajax die tot nu toe nooit had gescoord tegen Feyenoord. "Ik had nog geen goal in een klassieker, dus deed ik het nu maar gelijk goed", zei hij met een glimlach op het gezicht. "Maar niet alleen Ed-vermans het duel in blessuretijd besliste: 3-2. Een dag later was het de beurt aan Ajax om ook in te lopen op de Nederlandse voetbalkampioen. Ajax was in eigen huis te sterk voor Feyenoord. De Amsterdamers liepen vlot uit naar 3-0 (Sneijder, De Mul, Sneijder),

Feyenoord met de 3-1 vlak voor rust hoop gaf. "Dat was een teleurstelling", aldus Sneijder. "Het zag ernaar uit dat een monsterscore mogelijk was, nu waren we slordig en brachten we bijna zelf de spanning terug in de wedstrijd." Door de overwinning en de nederlaag van PSV tegen AZ (2-3) is de spanning in de eredivisie weer toegenomen. Toch waren de Ajacieden voorzichtig met het woord kampioenschap. "We moeten eerst maar eens een goede serie neerzetten", sprak Sneijder. "We hebben nu drie keer op rij gewonnen, dat is nog niet genoeg. Het verschil met PSV is vijf punten, dat is in mijn ogen te doen. Maar vandaag vierten we geen

feestje, dat doen we hopelijk aan het einde van de rit." Ook Davids was na zijn succesvolle rentree voorzichtig over de titelrace: "Het kan nog, ja. Maar laten we eerst even genieten van deze mooie zege." De 'pitbull' had op het middenveld verbeten strijd geleverd met tegenstander Danny Buijs. "Die jongens willen zich altijd bewijzen tegen mij. Het was niet de eerste en ook niet de laatste keer dat ik dat meemaak. Ik ben dat wel gewend en heb er ook geen problemen mee, zolang de grenzen maar niet worden overschreden. Het ging net met Buijs." De middenvelder van Feyenoord noemde het 'pittige duels' met Davids. "Elke week horen de wedstrijden

Na dodelijke veldslag op Sicilië Voetbalduels in Italië afgelast

ROME — De wereldkampioen verkeert in shock. Na de dodelijke veldslag tussen hooligans en de politie, vrijdagavond op Sicilië, staat het Italiaanse voetbal opnieuw voor ingrijpende hervormingen. In het weekeinde werd er op last van de nationale voetbalbond van hoog tot laag niet gevoetbald en ook de oefenduels van de nationale teams gaan komende week niet door.

Het is heel goed mogelijk dat de ban op het voetbal in Italië geruime tijd zal duren. Nog geen jaar geleden was de Serie A volledig in de greep van het omvangrijke fraude- en corruptieschandaal, dat tot zware sancties leidde tegen clubs en hoge officials. Vandaag, op de dag van de begrafenis van de omgekomen agent Filippo Raciti (38), komt het kabinet van minister-president Romano Prodi voor spoedberaad bijeen met delegaties van de Italiaanse voetbalfederatie en het Italiaans Olympisch Comité (CONI). "Als de dodelijke aanval op onze politieman excessief was, dienen onze maatregelen dat eveneens te zijn", sprak minister van binnen-

landse zaken Giuliano Amato dreigende taal. Hij praat dinsdag het Italiaanse parlement bij over de oorzaken en de gevolgen van de 'voetbaloorlog' in Catania. "Sommige voetbalfans moeten er serieuze rekening mee houden dat ze nooit meer voetbal zullen zien in een stadion." De mogelijke sancties liegen er niet om. Stadions die niet (kunnen) voldoen aan de hogere veiligheidsenisen, zouden gesloten moeten blijven. Bij nieuwe incidenten met vuurwerk, andere projectielen of traangas zouden wedstrijden meteen gestaakt dienen te worden. Ook gaan er in Italië stemmen op om dit seizoen helemaal niet meer te voetballen of alleen nog achter gesloten deuren

te spelen. De kans op een verbod op meereizende fans bij uitwedstrijden is sowieso groot. De immer beladen derby tussen Catania en Palermo (1-2) liep vrijdagavond volledig uit de hand. Het duel, met dubieuze treffers van de bezoekers, moest twee keer worden onderbroken wegens hevige onlusten op de tribunes. Met traangas trachtte de politie de orde in het stadion te handhaven. Na afloop gingen honderden hooligans opnieuw met elkaar en met de politie op de vuist. Een zelfgemaakte vuurwerkbom maakte een einde aan het leven van agent Raciti. Het projectiel werd in zijn auto gegooid en ontplofte in zijn gezicht. De ordebewaarder overleed in het ziekenhuis aan zijn verwondingen. Raciti is de dertiende dode in het Italiaanse voetbal sinds 1962. De politie verichtte vrijdagavond tijdens de zware rellen 29 arrestaties. Ruim zeventig personen raakten gewond, van wie een

onbekend aantal zwaar letsel opliep. Premier Prodi sprak grote schande van de geweldsdadige taferelen in Catania. "Ik ben verbijsterd. Zo kan en mag het niet doorgaan. We hebben drastische maatregelen nodig om deze noodsituatie in ons voetbal radicaal te veranderen en de degeneratie van de sport te voorkomen." Ook het Vaticaan liet zich niet onbetuigd. Het hoogste gezag in de katholieke kerk eiste een voetbalverbod in Italië voor ten minste een jaar. "Alleen dan kunnen we deze ongeloflijke waanzin keren", aldus een woordvoerder. De nieuwe UEFA-voorzitter Michel Platini bood de Italiaanse regering en het Italiaanse voetbalbestuur alle mogelijke steun aan. "We moeten samenwerken om die vreselijk spiraal van geweld in Italië maar ook in het gehele Europese voetbal te stoppen", zei de voormalige Franse topvoetballer.

Real Madrid verliest ook van Real Sociedad

MADRID — De top van de Spaanse Primera División lijdt aan ernstige schotloosheid. FC Barcelona, Sevilla en Real Madrid kwamen zondag geen van alle tot scoren. Frank Rijkaard, die Samuel Eto'o in de slotfase zijn rentree liet maken, zag de titelverdediger tegen Osasuna afsluiten op 0-0. Sevilla noteerde datzelfde teleurstellende resultaat voor eigen publiek tegen Real Sociedad. Real Madrid bleemde zich helemaal down in het Bernabeu met 0-1 te verliezen van Levante.

Rijkaard, die de brille van Ronaldinho node miste, lijkt zich voornamelijk de minste zorgen te hoeven maken over de improductiviteit. Zijn Kameroense topschutter Eto'o is namelijk terug, 129 dagen nadat hij in het Europese duel met Werder Bremen een ernstige knieblessure had op-

gelopen. De Afrikaanse spits trainde nog maar een paar keer met de groep mee maar mocht toch mee naar Pamplona. Hij begon natuurlijk op de bank, evenals Giovanni van Bronckhorst. Deze bleef daar, Eto'o loste vijf minuten voor tijd Deco af. Levante kwam in Madrid tegen Real snel op voorsprong door een doelpunt van Salva uit een strafschop. Mahamadou Diarra had Damiano Tomassi neergelegd. Dat was al in de elfde minuut. Daarna viel de thuisploeg, met een 4-3-3-opstelling, langdurig maar vergeefs aan. Het tempo was laag, de scherpte ontbrak. Ruud van Nistelrooij vormde de voorhoede met Raul en de Argentijn Gonzalo Higuain. Jose Antonio Reyes was bovendien altijd in hun buurt. Ook de komst van Robinho en later Miguel Angel Nieto bleek de oplossing niet. De laatste schoot wel tegen de lat. Van Nistelrooij had na

rust reden van spreken toen hij een penalty claimde, maar hij kreeg zijn zin niet. Real Madrid heeft in de laatste acht duels slechts drie doelpunten gemaakt. De supporters, 65.000 man sterk, gaven dan ook luidkeels blijk van hun ongenoege. Ze eisten het vertrek van voorzitter Ramon Calderon en trainer Fabio Capello. Valencia wipte over Real heen naar de derde plaats dankzij een 3-1-zege op Atlético Madrid. De nederlaag van vorige week bij Betis was meteen vergeten. Daarvoor had Valencia zes overwinningen op rij geboekt waardoor het van een grauwe middenmoter plots weer een titelkandidaat was geworden. Uitgerekend Fernando Morientes, oud-speler van Real Madrid, was de grote held. Nadat Roberto Ayala de thuisploeg voor rust aan de leiding had gebracht scoorde hij in de tweede helft twee keer. Alleen Mista deed iets terug.

Darttitel voor Scott Waites

VELDHOVEN — Scott Waites heeft de Scott Open 2007 in Veldhoven op zijn naam gebracht.

De Engelse darter versloeg zijn landgenoot Steve West zondag in de finale met 3-0. Hij verdiende daarmee 4500 euro. Bij de vrouwen was er ook een geheel Engelse finale. Trina Gulliver won daarin met 5-2 van Clare Bywaters. Ze noteerde een gemiddelde score van 28,89 punt per pijl.

Alex zegt af voor Brazilië

EINDHOVEN — Alex heeft afgezegd voor het nationale voetbalelftal van Brazilië. De PSV-verdediger is licht geblesseerd aan zijn bovenbeen. Brazilië speelt woensdag in Londen tegen Portugal. Bij dat duel ontbreekt ook Ronaldinho. De vedette heeft een spierblessure.

Keeper Van der Sar breekt neus

LONDEN — Edwin van der Sar, met 118 duels in Oranje recordinternational, heeft zondag in de wedstrijd Tottenham Hotspur - Manchester United (0-4) zijn neus gebroken. Bovendien hield de doelman aan de botsing met Robbie Keane een hersenschudding over.

Het was zondagavond nog niet duidelijk hoelang de 36-jarige Van der Sar zal zijn uitgeschakeld. Hij heeft zich in elk geval afgemeld voor de vriendschappelijke wedstrijd Nederland - Rusland. Bondscoach Marco van Basten riep Feyenoorder Henk Timmer op als

vervanger. Van der Sar werd in het duel met Tottenham geraakt door de knie van Robbie Keane, toen deze over hem heen wilde springen, en moest het veld verlaten. Op televisiebeelden was te zien dat de keeper van het Nederlands elftal een bebloed gezicht had. Ook stond zijn neus niet meer recht. Omdat Manchester al zijn wissels al had gebruikt, keepte verdedigende middenvelder John O'Shea de laatste vijf minuten. De Ier hield de nul door onder meer een redding op een inzet van zijn landgenoot Keane. Het leverde hem prompt de bijnaam 'The Cat' op.

Superbowl naar Colts

MIAMI — De Indianapolis Colts hebben zondagavond voor het eerst in 36 jaar weer de Superbowl gewonnen. De American football ploeg was in Miami in de afsluitende wedstrijd van het seizoen met 29-17 een maatje te groot voor de Chicago Bears. In de eerste drie kwarten ging de strijd redelijk gelijk op. Halverwege het laatste kwart bewees de ploeg uit de staat Indiana echter over meer kwaliteit te beschikken en nam een niet te overbruggen voorsprong. Peyton Manning werd gekozen tot meest waardevolle speler (MVP). Indianapolis Colts volgde met de overwinning Pittsburgh Steelers op. Zij versloegen een jaar eerder Seattle met 21-10. In 2005,

2004 en 2002 ging de eindzege naar New England Patriots. 'The Colts' zegevierden in 1970 voor het laatst. In de finale kwam Dallas Cowboys destijds met 16-13 net te kort. De finale van het kampioenschap had in de stromende regen plaats in het 75.000 plaatsen tellende Dolphin Stadium in Miami. De tribunes waren echter verre van vol. Voor de winnaars lag een bedrag van 73.000 dollar per persoon klaar, de verliezers moesten genoeg nemen met 38.000 dollar. De zanger Prince verzorgde in de pauze een spetterend optreden. Op een futuristisch podium midden op de grasmatten speelde hij de nummers Let's Go Crazy en Purple Rain.

Schalke 04 koploper na zege op Werder Bremen

BREMEN — In een rechtstreekse confrontatie heeft Schalke 04 zondag de koppositie in de Bundesliga overgenomen van Werder Bremen. Schalke won op bezoek in het Weserstadion met 2-0. Schalke leidt nu met drie punten voorsprong op Werder. VfB Stuttgart, dat zondag met 1-0 won bij Borussia Dortmund, staat derde met een achterstand van zeven punten op Schalke.

Het was voor het eerst in acht jaar dat Schalke erin slaagde te winnen in Bremen. De thuisploeg, over anderhalve week tegenstander van Ajax in de UEFA-beker, miste onder anderen de geschorste international Torsten Frings en doelman Tim Wiese. Schalke kon juist weer wel gebruikmaken van spelmaker Lincoln. Dat deed de ploeg uit Gelsenkirchen goed. Lincoln bediende in de 20e minuut de

Deen Lövenkrands die Schalke op voorsprong zette. Schalke kon dankzij die voorsprong achterover leunen en toezien hoe Werder zonder veel veruft probeerde het tij te keren. Maar Borowski en Diego, de mannen die normaal voor de aanvoer zorgen, hadden hun dag niet. Een geslaagde counter gooidde de wedstrijd in de 73e minuut op slot. Opnieuw Lövenkrands was de doelpuntenmaker. Stuttgart dankte de zege in Dortmund aan een doelpunt van Gomez na een klein uur spelen. In de strijd om het derde Champions League-ticket namen de 'Schwabens' vier punten voorsprong op nummer vier Bayern München dat vrijdag al verloor bij Nürnberg. Onderin beleefde Huub Stevens zaterdag een vervelend debuut als coach van Hamburger SV. De Limburger weet na de 2-1-nederlaag bij Hertha BSC meteen hoe zijn ontslagen voorganger Thomas

Doll zich dit seizoen zo vaak heeft gevoeld. Een 1-0-voorsprong werd in de slotfase uit handen gegeven. HSV lijkt er patent op te hebben. Stevens gunde Joris Mathijsen, Nigel de Jong en Rafael van der Vaart een basisplaats. De laatstgenoemde spelmaker van HSV keerde terug van een langdurige schorsing. Hij speelde sinds 6 december van het vorige kalenderjaar weer eens een officiële wedstrijd. Even voor het tweede doelpunt van Hertha verprutste Mathijsen nog een grote kans voor HSV. Hij schoot in kansrijke positie tegen ploeggenoot Sanogo aan. Bij Hertha was Dick van Burik terug na een blessure. "Dit gebeurt alleen bij een ploeg die onderaan staat", verzuchtte Stevens na afloop. Jos Luhukay was gelukkiger bij zijn debuut als coach van Borussia Mönchengladbach. De opvolger van Jupp Heynckes won met 2-0 van Arminia Bielefeld.

Toernooizege Baghdatis

ZAGREB — De Cypriotische tennisser Marcos Baghdatis heeft zondag voorkomen dat de Kroaat Ivan Ljubicic in eigen land het tennistoernooi van Zagreb opnieuw zou winnen. Baghdatis, als tweede geplaatst, was in drie sets te sterk voor de nummer 1 van de plaatsingslijst: 7-6 (4), 4-6 en 6-4. De winst van de Cyprioot was geen verrassing.

Hoewel Ljubicic aanmerkelijk hoger op de wereldranglijst staat, eindigden ook twee eerdere confrontaties in het voordeel van Baghdatis. Dat was telkens op de Australian Open waar beiden dit jaar teleurstelden. Baghdatis, vorig jaar finalist in Melbourne, verdween dit keer al na twee ronden uit het toernooi. Ljubicic vloog er zelfs al in de eerste ronde uit. In Delray Beach heeft tennisser James Blake een flinke stap gezet op weg naar winst van het plaatselijke ATP-toernooi. De als eerste geplaatste Amerikaan was in de eerste set van de finale met 7-5 te sterk voor de Belg Xavier Malisse. Bij een stand van 3-3 in de tweede set moest de wedstrijd worden gestaakt wegens

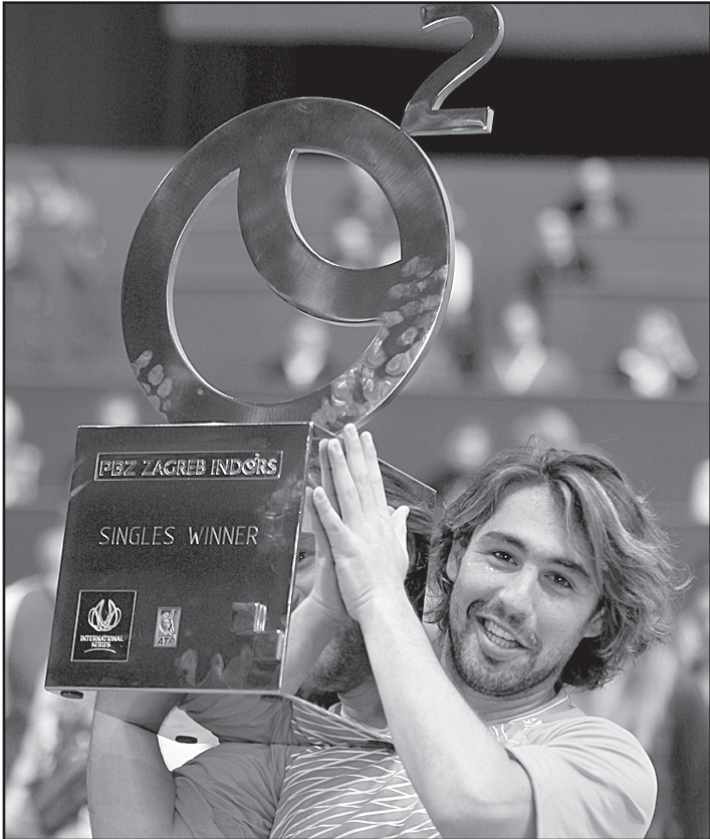


Foto: AFP/Hrvoje Poljan.

Marcos Baghdatis poseert trots met zijn prijs.

regen. In Viña del Mar heeft Luis Horna het plaatselijke tennistoernooi gewonnen. De als vijfde geplaatste tennisser

uit Peru versloeg in de finale thuisspeler Nicolas Massu: 7-5 en 6-3. Massu was als nummer 3 ingeschaald.

700 Miljoen voor herintrede WAO'ers

Regeerakkoord dinsdag verwacht

DEN HAAG — Vandaag wordt het concept-regeerakkoord aan de fracties van de beoogde coalitiepartners voorgelegd. InformatEUR Wijffels heeft ervoor gezorgd dat de onderhandelaars de kaken stevig op elkaar hielden. In tegenstelling tot vorige formaties lekte er weinig uit.

Dat werd anders toen het regeerakkoord vrijdag vrijwel af was. In het weekeinde werden nog meer bijzonderheden bekend. Zo werd duidelijk dat het WAO-regime werd versoepeld en dat pil en tandarts weer vergoed worden in het gewone verzekeringspakket. Mogelijk gaat de accijns op alcohol en tabak omhoog.

WAO
De onderhandelaars van CDA, PvdA en ChristenUnie zijn het erover eens dat het nieuwe kabinet met een extra maatregel moet komen om herkeurde WAO'ers aan de slag te helpen. In het concept-regeerakkoord is hiervoor een bedrag van 700 miljoen euro uitgetrokken, bevestigen ingewijden. Werkgevers die een ex-WAO'er in dienst nemen krijgen een belastingvoordeel en er komen 'bruggen' voor herkeurde voormalige arbeidsongeschikten. Ook gaat de leeftijd voor herkeuringen van WAO'ers omlaag van 50 naar 45 jaar.

MILIEU
Het concept-regeerakkoord wordt vandaag aan de fracties van de beoogde coalitiepartners voorgelegd. Voor de PvdA zal daarbij zwaar wegen, dat er extra geld komt voor onderwys (ruim een miljard, zeggen bronnen), bestrijding van armoede, het wegwerken van achterstanden in de grote steden en voor milieubeleid. Afgelopen weekende werd duidelijk dat voor het laatste 800 miljoen euro zal worden uitgetrokken. Waarschijnlijk

komt het nieuwe kabinet ook met ecotaks in de vorm van een heffing op vlieguren.

Ook komt er een generaal pardon voor een groep asielzoekers. Bovendien zal het bij de sociaal-democraten goed vallen dat de stijging van de huren beperkt wordt en dat de noclaim in de zorgverzekering van de baan is.

BOSBELASTING
Fractievoorzitter Maxime Verhagen kan zijn CDA voorhouden, dat de aftrek van de hypotheekrente in stand blijft en dat er geen 'Bosbelasting' komt voor rijke AOW'ers. Wel spraken de onderhandelaars af, dat mensen die vervroegd met pensioen gaan daarvoor een belastingheffing gaan betalen. Het probleem van de vergrijzing wordt dan niet aangepakt door alle bejaarden met een goed pensioen ervoor te laten opdraaien, maar door mensen te stimuleren tot hun 65e te blijven werken. Ook de door de PvdA bepleite gratis kinderopvang komt er niet.

MINDER 'MEEVALERS'
Het CDA keerde zich tegen de 'staatscrèche' en wil dat ouders zelf kunnen kiezen voor een heffingskorting in de belasting, als ze de opvang van kinderen uitbesteden. Wel komt er 750 miljoen euro extra voor kinderopvang. Verder wordt de samenwerking tussen de Nederland en de VS bij de bouw van het nieuwe gevechtsvliegtuig JSF niet afgeblazen. Het nieuwe kabinet neemt voor een deel afscheid van

het beleid van VVD-minister van Financiën Gerrit Zalm. Het 'behoedzame scenario', waarin wordt uitgegaan van een lage economische groei, wordt losgelaten. Als gevolg daarvan wordt er meer geld uitgetrokken voor uitgaven en zullen er minder 'meevallers' zijn om de schatkist te vullen.

Ook zijn de partijen het erover eens, dat het nieuwe kabinet het oor te luister zal leggen bij maatschappelijke organisaties voordat het belangrijke besluiten neemt. Ook moeten ministers voor elkaar in de bres staan als er in de Tweede Kamer kritiek is op beleid, dat meerdere departementen betreft.

KLEINE WIJZIGINGEN
Ingewijden verwachten niet dat de drie beoogde regeringsfracties veel zullen wijzigen in de tekst die nu op papier staat. Wel zullen er waarschijnlijk een aantal kleine wijzigingen komen. Zo leven zowel bij CDA als PvdA nogal wat vragen over de details van het AOW-afpraak. Als de fracties vandaag akkoord gaan met het regeerakkoord slaagt informateur Herman Wijffels vrijwel zeker in zijn opzet om een nieuw kabinet op het bordes te hebben voordat Nederland op 7 maart naar de stembus gaat voor de Provinciale Staten. De uitslag is bepalend voor de samenstelling van de Eerste Kamer en volgens opiniepeiler Maurice de Hond is het nog maar de vraag of de coalitie ook in de senaat kan rekenen op een meerderheid. Als de fracties het regeerakkoord bekrachtigen volgt het invullen van de ministersposten in de verhouding CDA 8, PvdA 6 en ChristenUnie 2.

Heerlijk strandweer in het weekeinde



Foto: Hans Vink

NOORDWIJK — Een aangename temperatuur en de zon zorgden er in het weekeinde voor dat veel mensen naar het strand togen. Bij Noordwijk was het een drukte van belang, op het Scheveningse strand liepen kinderen in badpak rond.

‘Schuld bijstandsgerechtigde groeit’

DEN HAAG — De Nederlandse Vereniging voor Volkskrediet (NVVK) luidt vandaag de noodklok over een wetswijziging waar de Tweede Kamer dinsdag over stemt. Volgens voorzitter Ger Jaarsma van de NVVK komen door de wijziging tienduizenden huishoudens die gebruikmaken van de bijstand in geldnood. De deurwaarder mag nu al

10 procent inhouden van de bijstandsuitkering als er sprake is van schulden. In de nieuwe regeling mag de belastingdienst over de resterende 90 procent weer 10 procent inhouden als iemand belastingschulden heeft. Volgens Jaarsma komt een bijstandsgerechtigde van 81 procent van de bijstand niet rond. Een alleenstaande krijgt ge-

woonlijk 823 euro bijstand, na de aftrek van de deurwaarder en de belastingdienst houdt de ontvanger 667 euro over. “Je kunt je voorstellen dat dat nauwelijks genoeg is om je vaste lasten te betalen, laat staan dat je geld overhoudt voor eten”, aldus Jaarsma. Volgens de NVVK heeft de belasting nog een troef in handen. “Ze keren de huur-

en zorgtoeslag uit en kunnen die ook inhouden om de schuld af te lossen. Als ze maar zorgen dat de bijstandsgerechtigde de 81 procent nog haalt.” De NVVK heeft de leden van de Tweede Kamer opgeroepen voor een amendement van de SP te stemmen. Door dat amendement wordt deze specifieke wijziging geschrapt.

Staat verkoopt weer geheime informatie

DEN HAAG — De Dienst Domeinen, onderdeel van het ministerie van Financiën, heeft wederom informatiedragers verkocht met daarop geheime informatie.

Dat meldt het gratis dagblad *Metro* vandaag. De krant heeft de hand weten te leggen op minicassettes met vastgelegde interne vergaderingen.

De Dienst Domeinen verkocht eind januari ook al mobiele telefoons die vol persoonlijke informatie stonden. In de telefoons stonden onder meer sms'jes, foto's en filmpjes. De minicassettes zijn afkomstig van de opgedoekte basis van Defensie in het Duitse Seedorf. In de tweede helft van 2006 kwam het materiaal bij de Dienst Domeinen terecht.

Stemmachine moet toch getest

DEN HAAG — Minister Atzo Nicolaï (Bestuurlijke Vernieuwing) moet de afgekeurde maar inmiddels aangepaste stemmachines van leverancier Sdu nogmaals laten testen. Dat heeft de voorzieningenrechter in Den Haag vandaag bepaald in een kort geding dat Sdu tegen de Staat had aangespannen. De minister liet vorige week

weten niet bereid te zijn tot een nieuwe test, omdat hij geen vertrouwen meer heeft in de bekwaamheid van Sdu. Volgens de rechter, R. Paris, moet Nicolaï vandaag nog opdracht geven aan de Algemene Inlichtingen- en Veiligheidsdienst (AIVD) om de New Vote-machine van Sdu met bijbehorende software te onderzoeken.

Leden extreem-rechtse groep nog vast

UITGEEST — De 25 leden van de extreem-rechtse groepering Blood and Honour Nederland, die zaterdag werden aangehouden bij een vechtpartij in Uitgeest, zitten nog vast. De politie is op zoek naar getuigen van de vechtpartij. De vechtersbazen traden in Uitgeest op als 'ordeploeg' bij een bijeenkomst van de Nationalistische Volksbeweging (NVB). Ze vielen met

ploertendoders, knuppels en boksbeugels zo'n honderd demonstranten aan van de Anti-Fascistische Aktie (AFA). Een aantal betogers liep lichte verwondingen op. De AIVD besloot onlangs extreem-rechtse groeperingen scherper in de gaten te houden. “We zien een verhoogde activiteit bij extreem-rechts”, verklaarde een woordvoerder van de inlichtingendienst zondag.

Elizabeth II en Philip bezoeken Nederland



Koningin Elizabeth II en koningin Beatrix.

ROTTERDAM — Koningin Elizabeth II (80) en haar man prins Philip (85), de hertog van Edinburgh, zijn vandaag aangekomen op Rotterdam Airport, voor een bezoek van een dag aan Nederland.

Koningin Beatrix haalde haar collega, die dinsdag precies 55 jaar koningin is, en de hertog af. De vorstinnen zoenden elkaar ter begroeting. De vitale Britse vorstin komt maar zelden in Nederland. In maart 1958 bracht ze Ne-

derland een staatsbezoek, in mei 1962 vierde ze het zilveren huwelijksfeest van koningin Juliana en prins Bernhard mee en in juli 1988 was ze er voor de William & Mary-herdenking. Koningin Elizabeth II is vandaag in Nederland ter gelegenheid van het 400-jarig bestaan van de Engels Hervormde Kerk aan het Begijnhof in Amsterdam. Behalve de kerk worden het Internationaal Gerechtshof in Den Haag en het Amsterdams Historisch Museum aangedaan.

Pluimveesector hokt dieren op

DEN HAAG — Pluimveehouders in heel Nederland moesten dit weekeinde hun dieren ophokken, omdat het ministerie van Landbouw zaterdag een afschermplicht voor pluimvee afkondigde. Volgens de Algemene Inspectiedienst bleek zondag dat pluimveehouders zich goed aan deze plicht houden. De maatregel werd genomen naar aanleiding van een uitbraak van vogelgriep op een kalkoenfarm in Suffolk, in het oosten van Engeland. Het gaat om het voor mensen levensgevaarlijke virus H5N1, dat de afgelopen twee weken ook in Hongarije werd geconstateerd. De afschermplicht ofwel opkloplicht houdt in dat pluimveehouders hun vogels in afgeschermd hokken moeten houden. Ingeënte dieren mogen buiten blijven, maar moeten wel onder een afdak worden gevoerd. De Inspectiedienst richtte zich zondag op bedrijven met 'een vrije uitloop', zoals bijvoorbeeld scharrelkippen die

hebben. Slechts één van de zestig bedrijven die de dienst bezocht bleek het pluimvee nog niet te hebben opgehokt. Vandaag zijn de hobbyhouders aan de beurt voor controle. Hobbypluimveehouders, verenigd in de NWPP, vinden echter dat zij moeten worden gevrijwaard van de ophokplicht. “De kans dat hobbydieren met het virus in aanraking komen is klein en als ze er al mee in aanraking zijn geweest, is de kans op verspreiding nihil”, aldus voorzitter Westendorp. Pluimveehouders in overtreding krijgen een dwangsom van 1000 euro per dag aangezegd. Ze hebben dan nog drie dagen de tijd om hun pluimvee binnen te halen. Is het na die termijn nog niet geregeld, dan moeten ze betalen. Hobbypluimveehouders wacht in dat geval een boete van 100 euro per dag. De laatste keer dat de ophokplicht in Nederland van kracht was, was in de periode september-november vorig jaar.

Van Vollenhoven wil meer geld voor Onderzoeksraad

AMSTERDAM — Voorzitter Pieter van Vollenhoven van de Onderzoeksraad voor Veiligheid wil meer geld voor zijn onderzoeksorganisatie. “We dreigen klem te lopen als er niet meer budget komt.” Hij zei dat zondag tijdens een debat in Amsterdam.

Van Vollenhoven noemde het 'twijfelachtig' dat zijn raad zich niet over voorvallen op het gebied van de openbare orde, terrorisme en de zeescheepvaart mag buigen. De onderzoeksraad heeft nu een budget van 9 miljoen euro. Er werken vijftig mensen. “Daar moet een nieuw kabinet echt iets aan veranderen. Zeker als je bedenkt dat er duizenden mensen werken bij de diverse inspectiediensten van de rijksoverheid”, aldus Van Vollenhoven. De raad doet momenteel onder meer onderzoek naar kindermishandeling. Van Vollenhoven werd vorige maand herbenoemd voor vier jaar.

Studiebeurs voor gevangene in opspraak

DEN HAAG — De CDA-fractie in de Tweede Kamer vindt dat er een einde moet komen aan oneigenlijk gebruik van studiefinanciering door gedetineerden. De CDA-Kamerleden Rikus Jager en Ciska Joldersma hebben hierover schriftelijke vragen gesteld aan minister Ernst Hirsch Ballin van Justitie. Het *AD* meldde zaterdag dat gedetineerden studiefinanciering niet alleen gebruiken om hun opleiding te betalen, maar ook voor zaken waar de regeling niet voor is bedoeld.

De CDA'ers noemen het ongewenst dat gedetineerden een studiebeurs voor uitwonenden kunnen aanvragen en toegekend krijgen. Zij vragen de CDA-bewindsman of het binnen de huidige regels mogelijk is om hier een einde aan te maken of dat daarvoor een wetswijziging nodig is. De Partij voor de Vrijheid (PVV) wil dinsdag in het mondelinge vragen uur in de Tweede Kamer uitleg van de ministers van Justitie en Onderwijs over dergelijk gebruik van gemeenschapsgelden.

Harde schijf verdachte politicus opgedoken

UTRECHT — De in opspraak geraakte oud-fractievoorzitter van de VVD in de Provinciale Staten van Utrecht, Sjoerd Swane, heeft geprobeerd de harde schijf van zijn computer kwijt te maken.

Duikers die in opdracht van het Openbaar Ministerie (OM) in de rivier de Vecht zochten, vonden vorige week het digitale geheugen terug. De fiscale opsporingsdienst FIOD/ECD nam onlangs computers van Swane in beslag. Van één pc bleek de harde schijf met daarop vermoedelijk dossiers verwijderd te

zijn. Swane gaf uiteindelijk toe dat het onderdeel in zijn woonplaats Maarssen in de Vecht was gegooid. Swane trok zich twee weken geleden terug als fractievoorzitter, omdat hij wordt verdacht van valsheid in geschrifte en het aannemen van steekpenningen. Ook zijn kandidatuur voor de statenverkiezingen van 7 maart is van de baan. In 2005 verliet Swane al noodgedwongen de gemeenteraad van Maarssen, nadat uit onderzoek was gebleken dat hij de gemeente-wed had overtroden en in een aantal zaken onzorgvuldig en onjuist had opgetreden.

atieonderzoek werd gedaan. De ombudsman zag toen geen aanleiding tot nader onderzoek. Brenninkmeijer gaat kijken hoe een ambtsbericht tot stand komt, wat de eisen hieraan zijn en of de aanbevelingen uit 1998 zijn nageleefd. De ombudsman stelt dat de kwaliteit van de ambtsberichten boven elke twijfel verheven moet zijn omdat ze van levensbelang zijn voor de betrokken asielzoeker. De Adviescommissie voor Vreemdelingenzaken (ACVZ) pleitte in september al voor verbetering van de ambtsberichten. De ACVZ stelde dat duidelijker moet worden vermeld waar de informatie vandaan komt en waarom die tot bepaalde conclusies heeft geleid. Ook zou de overheid alle feiten, dus ook de tegenstrijdige, moeten vermelden. Vorige maand nog liet het Europees Hof voor de Rechten van de Mens zich kritisch uit over de sterke rol die ambtsberichten spelen in het vreemdelingenbeleid. Bij de behandeling van een klacht van een Somaliër die zich verzette tegen uitzetting, beoordeelde het hof in Straatsburg zijn veiligheidssituatie niet uitsluitend aan de hand van ambtsberichten maar werd ook nadrukkelijk gekeken naar studies die mensenrechtenorganisaties hebben gepubliceerd. De ombudsman verwacht dat het rapport in het najaar afgerond is.

Gelukkige winnares



In de studio van radiostation 'Mi 95' werd onlangs de trekking gehouden van de twee weken durende campagne van Caribbean Star. De luisteraars van het radiostation moesten een prijsvraag beantwoorden over de dienstverlening van het Caribische vliegbedrijf. Winnares van de hoofdprijs, twee retour vliegtickets naar Trinidad, werd Amariles Snijders. Op de foto laat radioprogrammamaakster Myrna St Jago van Mi 95 het papiertje met de naam van de winnares zien na de trekking.

Overleden

In de Amerikaanse staat Florida is vrijdag zanger Billy Henderson van de Spinners overleden. Hij stierf op 67-jarige leeftijd aan de gevolgen van suikerziekte. De vijf man tellende groep de Spinners begon in Detroit in 1954 en had hits als I'll be

around, Could it be I'm falling in love, The rubberband man, Cupid en Working my way back to you. De Spinners werden genomineerd voor zes Grammy Awards en ze waren de tweede zwarte muziek-groep die een ster kreeg op de Hollywood Walk of Fame.

Acteurs in de boeien

De politie in New York heeft de acteur Granville Adams, vooral bekend van de gevangenisserie Oz, gearresteerd op verdenking van doodslag door nalatigheid. Adams (43) was in een nachtclub betrokken bij een vechtpartij met de 35-jarige Orlando Valle. Laatstgenoemde viel hierbij tegen een liftdeur, die meegaf waardoor hij in de liftschaft verdween. Hij overleed in het ziekenhuis aan zijn verwondingen. Adams speelde in Oz de rol van Zahir Arif. Ook speelde hij in de serie Homicide: Life on

the Street en in Empire. Verder is ook de Amerikaanse acteur Ryan O'Neal, de hoofdrolspeler in de tranentrekker Love Story uit 1970, gearresteerd, omdat hij op zijn zoon Griffin heeft geschoten tijdens een familieruzie. Dat heeft de politie zondag gezegd. Griffin (42) raakte hierbij niet gewond. De 65-jarige Ryan is op borgtocht vrijgelaten na het betalen van 50.000 dollar. Zoon Griffin werkte ook als acteur, maar heeft nooit de roem gekregen die zijn vader in de jaren zeventig genoot.

Toename

Het aantal huwelijken in Nederland is vorig jaar iets toegenomen in vergelijking met een jaar eerder. In 2006 trouwden 73.000 stellen, in 2005 72.000, het laagste aantal sinds de Tweede Wereldoorlog. In het begin van de jaren zeventig trouwden er nog

ongeveer 120.000 paren per jaar. De lichte toename van het aantal huwelijken vorig jaar heeft volgens het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) te maken met de grotere werkgelegenheid en de toename van economisch optimisme.

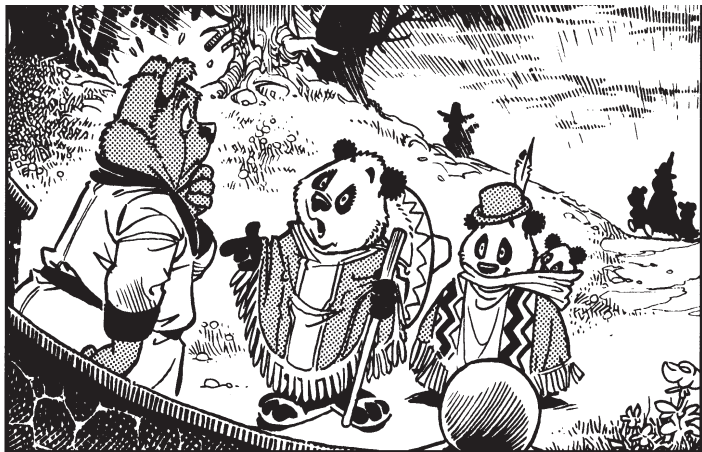
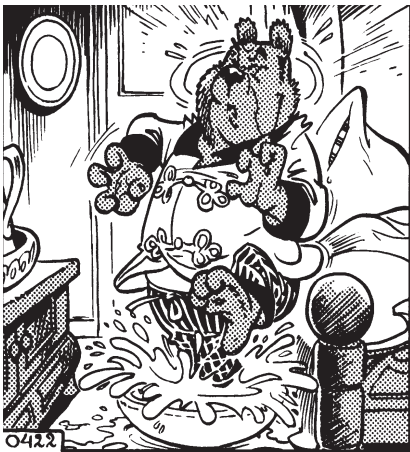
Dolly Dots

Nederlandse fans van de Dolly Dots die geen kaartje konden bemachtigen voor de reünieconcerten, krijgen nog een extra kans om naar een optreden van de 'meidengroep' te gaan. De band geeft naast de twee inmiddels uitverkochte concerten nog een extra derde optreden op zondag 27 mei in Ahoy'. Bij De vrienden van Amstel Live traden de vrouwen voor het eerst na

bijna twintig jaar weer samen op. De 'reünieconcerten' vinden plaats op 25 en 26 mei. De band vierde hoogtij in de jaren zeventig en tachtig met liedjes als 'Boys' en 'Love me just a little bit more'. De vrouwenmuziek-groep met leden als Angela Groothuizen, Ria Briefies en Esther Oosterbeek ging in 1988 wegens teruglopend succes uit elkaar.

HEER BOMMEL EN DE ANDERE WERELD

Door Marten Toonder



Helaas stapte hij daarbij met het verkeerde been uit bed. Nog beneveld door de slaap had hij het warme voetbad van die nacht vergeten – en daar dat door het lange staan geheel afgekoeld was, maakte het hem klaar wakker. 'Hoe vreselijk', prevelde hij, terwijl hij zich afdroogde en zijn kamerjas om zich heen trok. 'Mij wordt ook niets bespaard; feestvierders in de nacht en familie in de ochtendstond.' Vol bange voorgevoelens begaf hij zich naar beneden, en toen hij daar een paar vreemdelingen voor de stoep zag staan, werden deze waarheid. Ze leken op de indringers van enkele uren geleden, maar deze hadden een baby bij zich en knikten hem vriendelijk toe. 'Onderweg is ons gezegd, dat

u Boemel bent', sprak de vader. 'Dan bent u volle neef, want tante Jezebel heet ook Boemel en Petrus Azor zei het zelf. Ik ben neef Jaap en dat is Klaremara met kleine Gartje. Wij hopen niet te laat te zijn. Maar het was een lange reis naar de andere wereld.' 'A-andere w-wereld?' herhaalde heer Ollie zonder begrip. 'Ik ken u niet, bedoel ik. Van tante Gartje heb ik nooit gehoord, en wie is Peter Zor? Ik bedoel...' Hij zweeg verward en neef Jaap haastte zich verdere uitleg te geven. 'Wij komen uit Apoka', verklaarde hij. 'En dat is immers bezig te vergaan. Daarom dachten we bij neef wel onderdak te krijgen, al kent hij ons niet direct. Hij ziet in, dat hij ons moet helpen, hebben we gehoord.'

Oeps, foutje bedankt

De opening van een sportstadion in Grenada, in de Caribische Zee, liep uit op een diplomatieke blunder. De muziekkapel van de plaatselijke politie dacht het volkslied van de gulle geveer China te spelen, maar het bleek de hymne van diens rivaal Taiwan te zijn.

Naar verluidt voelde de Chinese gezant in Grenada zich zichtbaar ongemakkelijk toen hij het volkslied van de vijand moest aanhoren. China had 40 miljoen dollar betaald voor de wederopbouw

van het stadion dat in 2004 door een orkaan was vernield. De regering van Grenada heeft een onderzoek ingesteld naar de affaire. Grenada had vroeger nauwe banden met Taiwan, dat sinds de burgeroorlog van 1949 door China als een afvallige provincie wordt beschouwd. Het eilandje verbrak in 2005 de banden met Taiwan en richt zich nu op Peking. China probeert verschillende eilandstaatjes in het Caribisch gebied los te weken van Taiwan door ze miljoenen te bieden.

In de verkoop

De ex-echtgenote van de Britse prins Andrew, Sarah Ferguson, gaat woonaccessoires met een hertogelijk keurmerk verkopen. Volgens de Britse krant *The Sunday Times* kunnen de Britten over een tijdje met een dessertlepel van Fergie een hapje nemen van de chocoladepudding die haar zwager, prins Charles, al op de markt brengt. Naast bestek wordt onder

de naam van de hertogin ook linnengoed verkocht, zei ze tegen de krant. Sarah waakt ervoor in Charles' vaarwater te komen, die met zijn Duchy Originals vooral biologische producten aan de man brengt. Die zullen zelfs niet in Groot-Brittannië worden verkocht, hoewel Britten via internet wel de hand op hertogelijke theelepeltjes en slopen kunnen leggen.

Veel bekijks

Het 36e International Film Festival Rotterdam (IFFR) heeft meer bezoekers getrokken dan vorig jaar. In totaal 367.000 film liefhebbers wisten tussen 24 januari en 3 februari de weg te vinden naar de films, debatten, tentoonstellingen, talkshows en andere festivalevenementen. In 2005 kwamen er 358.000 mensen op af. Het aantal genodigden op het festival steeg dit

jaar van 2814 naar 2940. Het festival opende 24 januari met de zwart-witfilm *La Antena* van Esteban Sapir, over de macht van media en televisie. Zaterdag konden de bezoekers kijken naar de slotfilm *The Prestige* van Christopher Nolan, over de rivaliteit tussen twee illusionisten. Het evenement in de havenstad sloot zondag af met de Volkskrantdag.

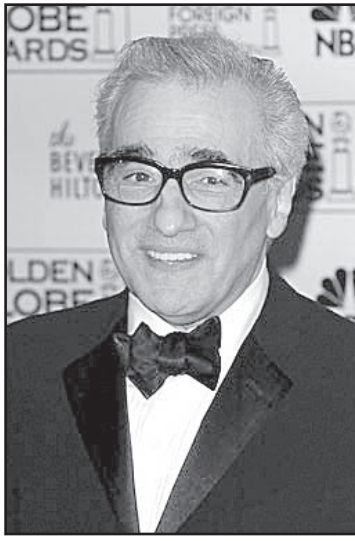
Geblokkeerd

Een Amerikaanse rechter heeft een website met naaktfoto's van het Amerikaanse feestbeest Paris Hilton voorlopig laten blokkeren. De rechter gaf gehoor aan de klacht van de 25-jarige Hilton-erfgename, die zich in haar privacy zag aangetast. Op de site werden ook video's, dagboeken en an-

dere bezittingen van Hilton tentoongesteld. Hilton sloeg de spullen twee jaar geleden op in een magazijn, maar daarna vergat ze de rekening te betalen. Een tussenhandelaar kocht de boel op en verkocht de spullen voor 10 miljoen dollar aan een zakenman. Die richtte er vervolgens de site mee in.

Beste regie

Martin Scorsese (foto) lijkt eindelijk kans te maken op een Oscar voor de beste regisseur. Hij won zaterdag een soortgelijke prijs van zijn collega-regisseurs, de Directors Guild of America, voor zijn film *The Departed*. De prijs geldt als toonaangevend voor de Oscar-uitreikingen. Scorsese heeft nooit eerder een Oscar gewonnen, ondanks films als *Taxi Driver* en *Goodfellas*. *The Departed* is een nieuwe verfilming van de film *Internal Affairs* uit 2002 en is ook genomineerd voor de Oscar voor de beste film.



Bijzonder

Hoe springt een sprinkhaan, hoe beweegt een reuzeninktvis en hoe loopt een vlieg over het plafond? In het Museon in Den Haag is tot en met 28 oktober 2007 de bijzondere dieren-tuin 'Robot Zoo' te zien. De tentoonstelling maakt met enorme robots duidelijk hoe perfect de natuur in elkaar steekt. Met motoren, tv-schermen, lichtslangen, schokdempers en pompen kunnen bezoekers zien hoe dieren bewegen, hoe ze eten en van kleur kunnen veranderen. Het is ook mogelijk een kijkje in de dieren te nemen en zo allerlei machineonderdelen en gadgets te ontdekken. Bezoekers kunnen in de dieren-tuin ook zelf aan de slag. Zo kunnen ze met speciale computers kleurenpatronen maken voor de robotkameleon, of een schild opdoen om als schildpad mee te racen over een parcours.

Spijbelen

Leerlingen van een middelbare school in de Belgische stad Luik moeten vanaf vandaag hun vingerafdrukken tonen om de school binnen te kunnen. De school wil zo snel kunnen zien welke leerlingen te laat komen of spijbelen. De toegangspoort houdt tegelijk vechtersbazen van andere scholen buiten. De school voor technisch en beroepsonderwijs kampt met 10 tot 20 procent spijbelende leerlingen.

Melkkoeien

Ruim 20 procent van de Nederlandse melkveehouders heeft de afgelopen vijf jaar het melkvee verkocht. Tussen 2001 en 2006 vermindert het aantal bedrijven met melkkoeien met 5600 tot 22.300, blijkt uit cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Ook het aantal melkkoeien in Nederland neemt verder af. In 2006 waren dit er nog 1,4 miljoen, ruim 125.000 minder dan vijf jaar geleden.

Pater Brenneker



Concert afgelast

Het uitverkochte concert van Shakira (foto) dat zaterdagavond in Gelredome in Arnhem zou worden gehouden, is op de valreep afgelast. De Colombiaanse zangeres had dusdanig last van haar keel dat ze niet kon optreden, heeft organisator Mojo Concerts bekendgemaakt. De 30-jarige zangeres had al een paar dagen last van verkoudheid, maar was ervan uitgegaan dat ze toch kon optreden. In de loop van de dag werden haar keelontsteking en koorts erger. Op doktersadvies moest ze het concert afzeggen. In het Gelredome waren al enkele duizenden mensen aanwezig, toen bekend werd gemaakt dat het concert niet doorging.



In totaal waren er 39.000 kaartjes verkocht voor het optreden van de superster. Mojo is van plan voor 17 maart een vervangend concert te organiseren.

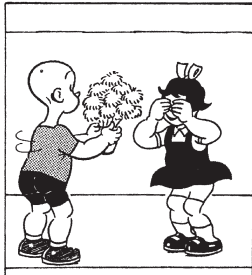
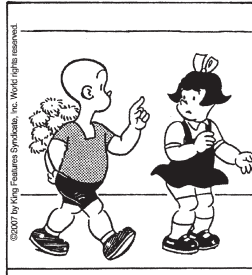
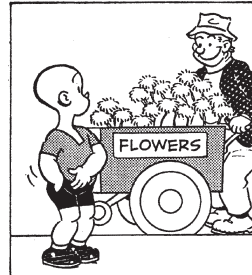
Officieel man én vrouw

De autoriteiten in Nepal hebben een man die zich kleedt en gedraagt als een vrouw zowel de mannelijke als vrouwelijke identiteit gegeven. In de officiële papieren van de 40-jarige Chanda Musalman staat sinds kort onder het kopje geslacht 'beide', meldt de Britse omroep *BBC*. Het ongekende besluit viel toen een van de overheidsteams, die het land doorreizen om in de aanloop naar verkiezingen identiteitsbewijzen uit te geven, in het dorp van Chanda

in West-Nepal aankwam. De ambtenaren stemden in met het verzoek van de man, die geen geslachtsverandering heeft ondergaan, om de woorden man en vrouw te wissen. Het conservatieve Nepal heeft net als andere Aziatische landen een vrij grote gemeenschap mensen die zijn geboren als man maar door het leven gaan als vrouw. Het is onduidelijk hoe de unieke wettige status in de praktijk uitpakt, bijvoorbeeld als de man wil trouwen.

HENRY

By Carl Anderson



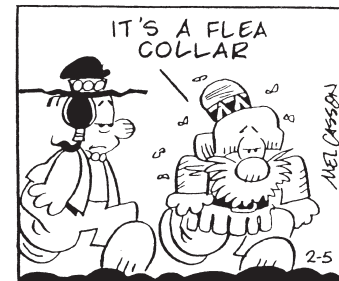
BETLE BAILY

By Mort Walker



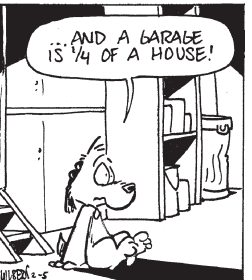
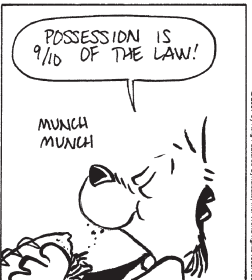
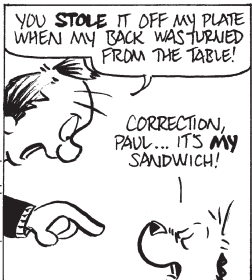
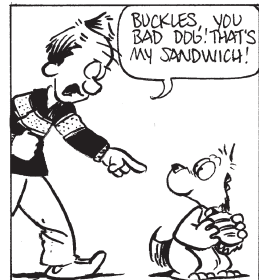
REDEYE

By Bill Yates & Mel Casson



BUCKLES

By David Gilbert



EURO

Afwachtend

AMSTERDAM — Op de valutamarkt noteerde de euro vandaag ochtend 1,2955 dollar tegen 1,2975 dollar bij het slot van de beurshandel in Europa vrijdag. De beleggers in Amsterdam keken vandaag bij de opening de kat uit de boom. Zij deden het rustig aan in afwachting van belangrijke bedrijfs-cijfers later deze week van onder meer ABN Amro en Unilever. Het verdeelde slot van Wall Street vrijdag kon geen richting geven aan de handel.

Na ongeveer drie kwartier handel stond de AEX, de hoofdindex in Amsterdam, op 506,41 punten, 0,1 procent beneden het slot van vrijdag. De MidKap-index noteerde 0,1 procent hoger op 713,77 punten. De beurzen in Parijs en Frankfurt verloren 0,1 respectievelijk 0,2 procent. De Londense FTSE-100 was vrijwel onveranderd. Rodamco Europe (plus 1 procent) ging aan kop in de AEX. Het vastgoedfonds

kondigde voor de opening van de beurs de overname aan van een winkelcentrum in Leidschendam voor een bedrag van 24 miljoen euro. Rodamco Europes branchegenoot Corio mocht zich winnaar noemen bij de middelgrote fondsen met een plus van 1,3 procent.

Fortis verloor 0,7 procent en behoorde daarmee tot de sterkere dalers. Volgens de Belgische krant *De Standaard* onderhandelt het bankconcern over de verkoop van zijn belang in het Spaanse samenwerkingsverband Caifor. Het technologieconcern Philips stond onderaan bij de hoofdfondsen met een min van 0,8 procent. Nutreco was de grootste verliezer bij de middelgrote fondsen met een daling van 1,9 procent. Mogelijk hing dit koersverlies samen met angst voor de gevolgen van de uitbraak van het vogelgriepvirus in het Verenigd Koninkrijk.

TOKIO

Winstnemingen

TOKIO — De beurs in Tokio is de week met verlies begonnen. Onder meer door winstnemingen daalde de Nikkei-index 1,1 procent. De slotstand was 17.344,80 punten, 202,31 punten onder de slotstand van vrijdag. Vrijdag bereikte de Nikkei de hoogste stand in tien maanden. Dat vormde nu voldoende aanleiding om de winsten te verzilveren. Tot de grote verliezers behoor-

den de autofabrikanten. Dat hing samen met een verlaging van de winstprognose van Nissan.

De beurzen elders in het Verre Oosten lieten een wisselend beeld zien. De Kospi-index in Seoul won 0,3 procent, terwijl de beurs in Sydney 0,2 procent verloor. De Hang Seng-index in Hongkong sloot op een verlies van 0,5 procent.

Waarschuwing voor EADS

BERLIJN — De Duitse regering heeft het Europese defensie- en vliegtuigbouwconcern EADS gewaarschuwd geen belangrijke Duitse activiteiten van Airbus te verhuizen naar Frankrijk. Mocht de directie van EADS toch tot een verhuizing besluiten, dan dreigt de regering defensieopdrachten voor EADS in te trekken, aldus de Duitse minister van Economische Zaken, Michael Glos.

Volgens Glos is het van groot belang dat Airbus in Duitsland plek blijft bieden aan de

ontwikkeling van hoogwaardige technologie. EADS kondigt waarschijnlijk later deze maand een grote reorganisatie aan. Het concern wil kosten besparen om de verliezen met het Airbus-toestel A380 te boven te komen. De levering van de eerste exemplaren van het grootste vliegtuig ter wereld heeft veel vertraging opgelopen door problemen met de bekabeling. Meer dan 24.000 Airbus-werknemers in Duitsland demonstreerden vrijdag al tegen mogelijk banenverlies.

Werkgelegenheid Schiphol groeit fors

AMSTERDAM — De werkgelegenheid op Schiphol is in 2006 met bijna 4000 arbeidsplaatsen toegenomen. Dat blijkt uit een onderzoek van Regioplan Beleidsonderzoek dat vandaag is bekendgemaakt. Het aantal arbeidsplaatsen op Schiphol steeg vorig jaar naar ruim 61.000. Nog nooit was de toename zo groot. De werkgelegenheid op de luchthaven groeide hiermee

sneller dan de landelijke werkgelegenheid. De groei wordt voornamelijk veroorzaakt door passagiersvervoer en de afhandeling van vrachtovervoer. De grootste groeiers in aantal arbeidsplaatsen waren in 2006 de KLM, horecabedrijf HMS Host en groothandelbedrijf NAS VOF. Het merendeel van de werknemers op Schiphol woont in een van de vier Randstadprovincies.

Grote schoonmaak op YouTube

SAN FRANCISCO — De videowebsite YouTube is dit weekeinde begonnen met het verwijderen van videomateriaal van het Amerikaanse mediaconcern Viacom. De eigenaar van tv-zenders als MTV en Nickelodeon had daar vrijdag om gevraagd nadat onderhandelingen tussen beide partijen waren vastgelopen.

Op YouTube zouden dan meer dan 100.000 filmpjes van Viacom staan waarvoor geen toestemming is gegeven. Daarbij gaat het om filmpjes waarop auteursrechten rusten, variërend van het populaire tekenfilmfiguurtje SpongeBob tot fragmenten uit populaire tv-shows. Viacom onderhandelde maandenlang met YouTube over een verdeling van de inkomsten die de videowebsite genereert met de

filmpjes. Volgens het concern zijn de beelden die nu moeten worden verwijderd, 1,2 miljard keer bekeken. De druk op YouTube is verhoogd na de overname door Google vorig jaar voor 1,65 miljard dollar. Mediabedrijven eisen dat de internetonderneming een einde maakt aan de illegale verspreiding van videomateriaal. YouTube wilde voor eind vorig jaar een systeem introduceren, dat het gebruikers onmogelijk zou maken om filmpjes met copyrights te plaatsen. Deze belofte kon niet worden nagekomen. Nog altijd wemelt het op de site van illegaal verkregen beeldmateriaal. Andere mediabedrijven vragen YouTube ook regelmatig om verwijdering van beeldmateriaal, maar nog nooit ging het om zo'n grootschalig verzoek.

Peru biedt driekwart Amazonegebied aan

WASHINGTON — **Peru-petro, de openbare Peruaanse oliemaatschappij, probeert investeerders te vinden voor 11 nieuwe concessies in het Amazonegebied. Samen gaat het om een oppervlakte van 89.000 vierkante kilometer.**

Directieleden van Perupetro zijn momenteel in het Amerikaanse Houston als onderdeel van een internationale rondreis om de concessies aan de man te brengen en investeerders te vinden. Perupetro biedt achttien concessies aan, waarvan er elf in het Amazonegebied liggen. De Peruaanse regering hoopt dat de investeringen groei kunnen brengen in

de afgelegen en economisch achtergebleven gebieden.

Peruaanse indianen, milieu-groepen en mensenrechtenorganisaties willen verhinderen dat oliemaatschappijen nog verder doordringen in de Peruaanse jungle. Vertegenwoordigers van de indianenvolken die meegereisd zijn naar Houston, waarschuwen potentiële investeerders dat Perupetro in geen enkele van de concessies al toestemming heeft van alle betrokken gemeenschappen om naar olie te gaan zoeken. Dat maakt investeringen riskant, want zonder het groene licht van de plaatselijke bewoners is de exploitatie van olievoorraden illegaal. Als de nieuwe concessies worden

toegekend, kan er in bijna driekwart van de Peruaanse jungle naar olie worden gezocht. De activiteiten van de oliemaatschappijen zijn funest voor de uitzonderlijke natuurlijke rijkdom van het ongerepte gebied en voor de indianenvolken die er leven, zeggen de tegenstanders. De indianen in de omstreken gebieden bezitten geen immu-niteit tegen een reeks ziekten die mensen van buitenaf meebrengen. Actievoerders geloven ook dat de indianenculturen ten dode zijn opgeschreven als de oliemaatschappijen hun gang kunnen gaan. Junglegebieden waar al langer naar olie wordt gezocht, worden doorsneden door wegen en hebben te lijden onder zware vervuiling.

Filippijnse landbouw verhoogt productie

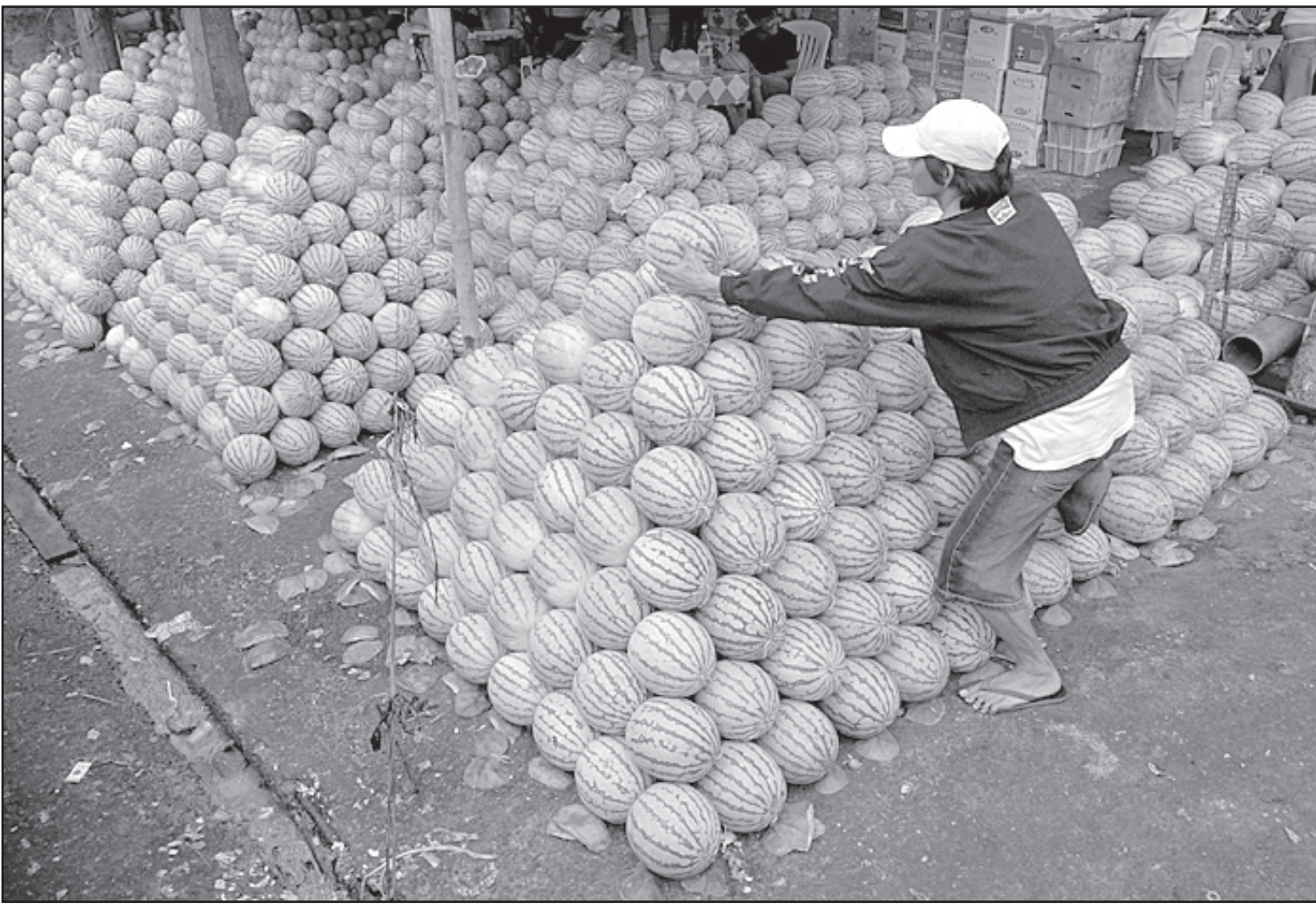


Foto:AFP/Jay Directa

MANILA — Een klant zoekt een watermeloen uit op een markt in Manila. Volgens officiële cijfers is de Filippijnse landbouwproductie, die een vijfde van 's lands economie uitmaakt, gestegen met 4,1 procent. Iets lager dan het streefpercentage van de regering maar toch een vooruitgang ten opzichte van dezelfde periode een jaar eerder. De industriële productie steeg met 4,8 procent en de detailhandel met 5,4 procent.

‘La Caixa wil af van Fortis’

BRUSSEL — Bankverzekeraar Fortis onderhandelt over de verkoop van een belang van 50 procent in het Spaanse samenwerkingsverband Caifor. Kenners schatten de waarde van het belang op 800 miljoen euro (1 miljard dollar). Volgens de Belgische krant *De Standaard* wordt Fortis gedwongen tot de verkoop door de Spaanse partner La Caixa, omdat dit bedrijf op eigen kracht verder wil. Op de Spaanse markt is Fortis enkel actief met Caifor. Een woordvoerder van Fortis gaf vandaag geen commentaar. Financieel analisten vinden een gedwongen verkoop geen goed nieuws voor Fortis, omdat de Spaanse markt veelbelovend is.

Eigen zoekmachine telecomreuzen

AMSTERDAM — Een aantal van 's werelds grootste telecombedrijven overweegt een eigen zoekmachine voor de mobiele telefoon op te zetten. De concerns, waaronder Vodafone, France Telecom en Deutsche Telekom, hopen zo een nieuwe inkomstenbron aan te boren.

Volgende week komen de ondernemingen bijeen om over de eigen zoekmachine te praten. Dat gebeurt op een groot congres in Barcelona over mobiele telefonie, genaamd 3GSM. Met hun initiatief gaan de telecomreuzen mogelijk

de concurrentie aan met Google en Yahoo. Maar het is ook mogelijk dat ze een bestaande zoekmachine zullen gebruiken. Door hun aantal staan ze sterker in de onderhandelingen met bijvoorbeeld Google of Yahoo en kunnen ze een groter deel van de advertentie-inkomsten opeisen.

Het is overigens niet ongebruikelijk dat telecombedrijven al een overeenkomst hebben met de leveranciers van bestaande zoekmachines. Zo werkt Vodafone al samen met Google. Een collectieve overeenkomst zou vooral voor kleinere spelers aantrekkelijk zijn.

Forse winststijging Nikon en Olympus

TOKIO — De groeiende vraag naar digitale camera's legt de Japanse fotografieconcerns Nikon en Olympus geen windeieren. Beide bedrijven maakten maandag melding van forse winststijgingen in het voorbije kwartaal. Ze hebben hun winstprognoses over het hele boekjaar verhoogd.

Nikon, de op vier na grootste producent van digitale camera's, boekte in het derde kwartaal van het gebroken boekjaar een operationele winst van 36,6 miljard yen (301,5 miljoen dollar). Dat komt neer op een stijging van 85 procent ten opzichte van dezelfde periode in het voorgaande jaar. De winst bij Olympus steeg 66 procent naar 35,7 miljard yen (288,5

miljoen dollar).

Zowel Nikon als Olympus oriënteren zich op nieuwe activiteiten. Nikon doet niets meer met traditionele camera's. Het bedrijf maakt digitale foto's en is ook actief in de chipsector. Het maakt zogeheten steppers, die worden gebruikt bij de productie van led-schermen. Ook Olympus bevindt zich midden in een periode van reorganisaties. Nikon verwacht voor het hele jaar een operationele winst van 95 miljard yen (768,6 miljoen dollar). In een eerdere raming was dat 87 miljard yen. Olympus verhoogde zijn winstprognose voor het hele boekjaar met 4 procent naar 94 miljard yen (759,5 miljoen dollar).

Dell schrap bonussen

ROUND ROCK — **Werknemers van de Amerikaanse computerfabrikant Dell hoeven niet te rekenen op een bonus voor hun werkzaamheden in 2006. Dit heeft oprichter Michael Dell zijn personeel laten weten kort na zijn terugkeer als de topman van het bedrijf.**

Vorige week moest zijn voorganger Kevin Rollins het veld ruimen na aanhoudend slechte resultaten. Dell werd vorig jaar door rival Hewlett-Packard voorbij gestreefd als 's werelds grootste pc-fabrikant en heeft herhaaldelijk beleggers moeten waarschuwen voor tegenvallende inkomsten en winsten.

In een e-mail, waaruit dit weekeinde is geciteerd door Amerikaanse media, kondigt Michael Dell aan dat bezuinigingen en minder bureaucratie zijn bedrijf weer op de rails moeten krijgen. “Bureaucratie is het grootste probleem”, zo schrijft hij. Dell wil het aantal topmanagers die direct onder hem functioneren, verminderen van twintig naar twaalf.

Jimmy Choo verkocht

LONDEN — Jimmy Choo, de luxe-euze fabrikant van damesschoenen, is verkocht. De Amerikaanse investeringsmaatschappij TowerBrook Capital Partners betaalt 185 miljoen pond sterling (362 miljoen dollar) aan de hui-

ge eigenaar, de investeringsgroep Lion Capital.

Het huidige management van de schoenenfabrikant is ook bij de overname betrokken. Dit hebben de partijen zondag bekendgemaakt.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	5-Feb		PREV.	5-Feb		
DOW JONES	12653.49	12635.71	AEX	506.78	505.81		
S&P 500	1448.39	1444.82	ABN AMRO HLDG	24.71	24.70		
NASDAQ	2475.88	2470.20	AEGION NV	15.50	15.46		
RUSSELL 2000	809.42	806.42	AHOLD NV	7.95	7.91		
MSCI EAFE	2114.90	2116.82	AIR FRANCE-KLM	35.62	35.54		
5 YRS TSV BOND YLD	4.81	4.80	AZKO NOBEL	48.57	48.39		
SPDR TRUST SER 1	144.81	144.44	ASML HOLDING NV	19.46	19.40		
DIAMONDS TRUST	126.53	126.29	BURHRMAN NV	11.61	11.65		
ISHARES-DJ DIV	72.05	71.79	DSM (KONIN)	38.78	38.63		
ISHARES-DJ HEALT	68.89	68.81	FORTIS	33.04	32.76		
ISHARES-DJ CN GD	61.49	61.36	GETRONICS NV	7.17	7.15		
ALTRIA GROUP INC	86.56	86.78	HAGEMEYER NV	3.69	3.72		
AMAZON.COM INC	37.39	36.86	HAL TRUST-UTS	73.30	73.25		
AMERICAN EXPRESS	58.16	58.06	HEINEKEN NV	39.05	38.99		
ANHEUSER BUSCH	51.37	50.88	ING GROEP NV-CVA	34.41	34.25		
BIOGEN IDEC INC	49.30	48.84	ITECH NV	50.85	51.25		
CISCO SYSTEMS	27.14	27.41	KPN (KONIN) NV	10.95	10.96		
CITIGROUP INC	54.66	54.55	NUMCO NV	40.59	40.46		
DISNEY (WALT) CO	35.18	35.34	PHILIPS ELECTRON	29.92	29.63		
ENZON PHARMACEUT	8.96	8.96	REED ELSEVIER	13.90	13.84		
GENERAL ELECTRIC	36.27	36.28	ROBOCO NV	29.91	30.00		
HEWLETT-PACKARD	42.07	42.27	ROLINCO NV	25.78	25.78		
HOME DEPOT INC	40.83	40.77	RORENTO NV	42.51	42.53		
IBM	99.17	99.07	ROYAL DUTCH SHA	26.12	26.33		
INTEL CORP	21.23	21.27	TNT NV	34.79	34.77		
ISHARES-SRP SCVAL	77.87	77.44	TOMTOM	31.64	31.48		
JOHNSON&JOHNSON	66.58	66.17	UNILEVER NV-CVA	20.77	20.74		
MEDTRONIC INC	53.70	53.83	WESSIAEN NV	10.65	10.57		
MICROSOFT CORP	30.19	29.94	WOLTERS KLUWER	23.22	23.11		
3M CO	73.87	73.82	WP-STEWART HLDG	176.60	176.20		
MOTOROLA INC	19.85	19.73	VERSATEL TELECOM	0.78	0.79		
NASDAQ-100 TRUST	44.16	44.05					
NVIDIA CORP	31.85	32.29					
PFIZER INC	26.80	26.80	FUNDS				
PROCTER & GAMBLE	65.34	65.00	HEND PAN EUR SM	27.47	27.47		
QUALCOMM INC	37.19	37.50	HEND JAP SM CO	25.36	24.39		
ROYAL DUTCH-ADR	68.02	68.13	HEND PAC EQUITY	66.81	66.81		
SCHLUMBERGER LTD	65.12	65.37	HEND CONT EUR EQ	33.46	33.46		
SPRINT NEXTEL CO	17.72	17.68	HEND GLOBAL TECH	26.08	26.08		
SYSCO CORP	35.10	34.57					
TEXAS INSTRUMENT	31.39	31.43	CURRENCIES				
TIME WARNER INC	21.75	21.63	VENUSID	121.120	120.370		
TORREY PINES THER	7.85	7.90	USD/EUR	1.296	1.293		
YAHOO! INC	28.77	28.46	CAN/USD	1.184	1.185		

90 years of professional service

Investment & Stockbrokers

MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DIVISION

Investment@mc-bank.com www.mc-bank.com
Salina building 1st floor, tel: 466-1818 fax: 466-1633

Overstromingen Jakarta:

Voorzienbaar en te voorkomen

JAKARTA — De enorme overstromingen in de Indonesische hoofdstad Jakarta zijn niet bepaald een onvoorziene natuurramp. Het is dan ook zeker niet de eerste keer dat het wassende water toeslaat in de miljoenenstad. The *Jakarta Post* sprak vandaag van een 'ramp van elke vijf jaar waarvan de stad kennelijk maar niets wil leren'. Sterker, het probleem lijkt alleen maar toe te nemen.

Jakarta, waar in de omgeving vijftien rivieren samenkomen, werd door de Nederlanders ooit als hoofdstad uitgekozen vanwege de goede toegang tot lucratieve zeevaartroutes. De natuurlijke omstandigheden in het moerassige, zompige gebied waren eigenlijk nooit goed voor de bouw van wat een metropool met ruim negen miljoen inwoners zou worden.

De grote groei van de stad, de aanleg van steeds meer wegen, het kappen van steeds meer bossen in de heuvels en bergen rond de stad en de komst van industrieterreinen, winkelcentra, villaparken en golfterreinen heeft geleid tot een groot afwateringsprobleem.

De problemen zijn geregeld in kaart gebracht. Alle experts weten ook al lang dat in de regentijd of in periodes met aanhoudende hevige regenval het water zich opstapelt in de stad en nergens goed kan worden afgevoerd. Dat was al heel lang zo in de armere wijken, maar nu ook steeds vaker in de dure wijken. Geld voor de aanleg van afwateringskanalen en andere bouwwerken dat de afgelopen jaren beschikbaar kwam, is goeddeels verdwenen in de zakken van corrupte ambtenaren en de overheid reageerde ook steenvast te laat en ongecoördineerd als zich weer een ramp



Foto: AFP/Adèle Berry.

Kinderen zwemmen in de straten van Jakarta rond een stoplicht. De ernstige overstromingen hebben al aan meer dan 30 mensen het leven gekost en 350.000 personen zijn ontheemd.

voordeed. The Jakarta Post

noemt de huidige overstro-

mingen de trieste en onacceptabele nalatenschap van

de gouverneur van de stad, Sutiyoso.

Hij vertrekt later dit jaar en volgens de krant heeft hij in de afgelopen tien jaar fout op fout gestapeld. "In veel democratische landen zou Sutiyoso al lang zijn vervangen of hij zou de eer aan zichzelf hebben gehouden. Helaas is dit Indonesië." Verscheidene regeringsfunctionarissen hebben ook dit keer beterschap beloofd, tot aan de president toe, maar er zullen maar weinig burgers in Jakarta zijn die veel hoop hebben op een snelle aanpak van de voorzienbare ramp.

Slachtoffers

Als gevolg van hevige regenval heeft ongeveer 75 procent van de stad Jakarta te kampen met wateroverlast. Het dodental als gevolg van de overstromingen is inmiddels gestegen tot 29, zo deelde de politie mee. Circa 340.000 mensen zijn dakloos geworden in de ruim 9 miljoen inwoners tellende stad. Er wordt gevreesd voor de uitbraak van besmettelijke ziekten door het verontreinigde water. De Indonesische minister van Gezondheid, Siti Fadillah Supari, zei dat de medische hulpdiensten zijn

voorbereid op uitbraken van onder meer cholera en mazelen. Sinds het begin van de overstromingen eind vorige week zijn ongeveer 50.000 mensen behandeld voor diarree en andere ziekten.

De hulpdiensten zijn vandaag begonnen met het uitdelen van drinkwater. Meteorologen voorspellen dat het nog zeker een week hard blijft regenen. De situatie in de stad zal daardoor waarschijnlijk nog slechter worden.

Taliban-leider gedood bij Musa Qala

KANDAHAR — NAVO-troepen hebben zondag een taliban-leider gedood in het zuiden van Afghanistan tijdens een offensief om de stad Musa Qala opnieuw in te nemen. Dat hebben getuigen gezegd.

De taliban-bevelhebber Mullah Ghafour werd gedood tijdens een luchtaanval op zijn voertuig in de provincie Helmand. Ook een stuk of tien andere taliban kwamen om het leven. De extremistische moslims namen donderdag Musa Qala in, een stad die een maand of vier geleden

juist door Britse NAVO-militairen was overgedragen aan de oudstenraad. Een taliban-woordvoerder liet zondagmiddag weten dat de strijders bereid zijn Musa Qala weer te verlaten als de westerse troepenmacht en de regering garanderen dat zij het stadje 'niet opnieuw aanvallen'. Honderden mensen hebben het stadje verlaten uit angst voor geweld. De aanval kwam op het moment dat in de hoofdstad Kabul de Britse generaal David Richards het commando van de NAVO-troepen in Afghanistan overdroeg aan

de Amerikaanse generaal Dan McNeill. De nieuwe legerleider moet zich met de ruim 33.000 NAVO-troepen opmaken voor een vermoedelijk lenteoffensief van de taliban.

Een van hun leiders liet tegen het persbureau *Reuters* weten dat 2007 'het bloedigste jaar' zal worden voor de buitenlandse troepenmacht. De Mullah Hayatullah Khan kondigde vanuit een schuilplaats in oostelijk Afghanistan aan dat 2000 zelfmoordenaars klaar staan 'om oorlog te voeren'.

Begroting Bush draait om Defensie

Vervolg van pagina 1

De Democratische voorman in de Senaat, Harry Reid, heeft al te kennen gegeven dat er met extra waakzaamheid naar de cijfers gekeken gaat worden. Recente onthullingen over enorme spijlucht, corruptie en incompetentie bij de besteding van hulpelden in Irak hebben de zaak op scherp gezet. "Amerika heeft al 400 miljard dollar besteed aan deze oorlog en te veel daarvan is uitgegeven aan geld en tijdverspilling zoals olympische zwembaden en niet-gebruikte trainingscentra in de woestijn", aldus de senator.

De totale begroting heeft een omvang van 2,9 biljoen dollar

waarin de stijgende uitgaven voor de oorlogen in Irak en Afghanistan zijn inbegrepen. Het ministerie van Defensie ziet in de nieuwe begroting zijn budget met 10,5 procent groeien tot meer dan 480 miljard dollar.

Naast verhoging van de defensie-uitgaven wil Bush het federale begrotingstekort terugdringen. Dat zou inmiddels zijn opgelopen tot 750 miljard dollar volgens de *BBC*. De federale uitgaven in de VS zelf zouden daarom slechts stijgen met 1 procent.

Het begrotingstekort wegwerken in tijden van oorlog vereist bezuinigen op andere terreinen, zei Bush. Zo stelt hij bijvoorbeeld bezuinigingen voor bij de publieke ge-

zondheidszorg (Medicare en Medicaid) ter waarde van naar schatting 78 miljard dollar. Bush voorziet dat het begrotingstekort in 2012 zal zijn weggewerkt zonder belastingverhogingen.



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel./ (297) 582-5222/
582-5051, fax (297) 582-0306
e-mail: favi@scinet.aw website:
<http://www.favi.org>

Gespannen rust in Gazastrook

GAZA-STAD — In de Gazastrook heerste zondag een gespannen rust na dagen van gevechten tussen de rivaliserende Hamas en Fatah, waarbij sinds donderdag zeker 28 Palestijnen zijn omgekomen. Nadat zaterdag een geschonden bestand werd hernieuwd, zwegen zondag in de loop van de dag eindelijk de wapens.

Beide partijen riepen hun gewapende mannen op zich terug te trekken uit de straten en van de wegblokkades die ze hadden opgeworpen. Hoewel niet alle militieleden hieraan gehoor gaven en er zondagochtend nog schoten werden gehoord, werd het uiteindelijk wel rustiger. Ook lieten beide partijen een aantal gijzelaars vrij die ze gedurende de strijd van de afgelopen dagen gevangen hadden genomen.

Fatah-leden ontvoerden zaterdag zeker vijftig aanhangers van Hamas, dat op zijn beurt ook tientallen leden van de rivaliserende partij gijzelde. Veel van hen zitten

nog steeds gevangen. Zondagmiddag durfden de mensen eindelijk na dagen van gevechten weer voorzichtig de straat op om boodschappen te doen. De winkels die zaterdag hun deuren nog gesloten hielden, gingen zondag open. "We hopen dat de situatie nu weer normaal wordt", aldus een winkelier in Gaza-Stad. Volgens een collega heeft de middenstand het zwaar te verduren als gevolg van de machtsstrijd tussen Hamas, dat in de regering zit, en Fatah van president Mahmoud Abbas. Hierdoor is het openbare leven in de Gazastrook vrijwel tot stilstand gekomen.

Hoewel president Abbas en Hamas-leider Khaled Meshaal vrijdag een hernieuwd bestand waren overeengekomen, werd dit zaterdag alweer geschonden. Toen werd onder meer een lid van de veiligheidsdienst van Fatah doodgeschoten. Zondag overleden twee leden van de presidentiële garde van Abbas aan hun verwondingen die ze eerder hadden opgelopen.

Het hernieuwde bestand zaterdagavond kwam na een dag van gewelddadigheden. Overal werden zware explosies gehoord. Onder meer bij het hoofdkwartier van de veiligheidsdiensten van Fatah vochten strijders. De aan Fatah gelieerde universiteitscampus Al Quds werd in brand gestoken.

Tijdens de gevechten van de afgelopen dagen zijn 300 mensen gewond geraakt. Sinds de gesprekken tussen beide partijen in december over een gemeenschappelijke regering vastliepen, zijn meer dan tachtig Palestijnen omgekomen.

De Palestijnse premier Ismail Haniyah kondigde aan dat hij meedoet aan de geplande ontmoeting tussen Abbas en Meshaal komende dinsdag in de Saudische heilige stad Mekka. Zij praten dan verder over de vorming van een regering van nationale eenheid. De Egyptische president Hosni Mubarak, die bemiddelt in het conflict, zei zaterdag dat een overeenkomst binnen handbereik lijkt.

Noord-Korea: Olie in ruil voor stopzetten reactor

TOKIO/PYONGYANG — Het communistische Noord-Korea verlangt meer olie van het buitenland in ruil voor het uitschakelen van zijn kernreactor. Dat melden Japanse media zondag. Zij baseren zich op contacten tussen Noord-Koreaanse topfunctionarissen en Amerikaanse deskundigen. De Noord-Koreanen willen meer dan de 500.000 ton olie per jaar die zij in 1994 met de Verenigde Staten overeenkwamen. Dat akkoord viel

in 2002 in het water toen de Noord-Koreanen doorgingen met hun kernprogramma. De nucleaire ambities van het communistische regime zijn het buitenland een doorn in het oog. De Amerikaanse experts brachten afgelopen week een bezoek aan Noord-Korea. Zij spraken onder anderen met de Noord-Koreaanse viceminister van Buitenlandse Zaken, de toponderhandelaar namens Pyongyang over nucleaire kwesties.

Cholera-epidemie Congo bereikt Brazzaville

BRAZZAVILLE — Een cholera-epidemie in Congo heeft ook de hoofdstad Brazzaville bereikt. Daar zijn vier mensen aan de ziekte overleden. Hiermee komt het totale dodental op 82. De eerste gevallen van de ziekte werden begin vorige maand geregistreerd rond de kustplaats Pointe Noire. Daar zijn 2700 mensen met

cholera besmet. De autoriteiten hebben mensen opgeroepen kalm te blijven en zich te melden bij de speciale opgerichte medische centra voor gratis behandeling. Ook Somalië kampt met een cholera-epidemie. Daar zijn de afgelopen weken ruim 120 mensen aan de ziekte bezweken. Cholera verspreidt zich via besmet water en voedsel.

Truck met 1000 kilo explosieven ontploft op markt

Zeer bloedig weekeinde in Bagdad



Foto: AFP/Alī al-Saīdī

Irakezen ruimen het puin voor de ingang van hun winkel waar een man zichzelf opblies in een Mercedes-vrachtwagen gevuld met 1000 kilo explosieven, op een markt in het Al-Sadriya district.

steeds vaker doelwit van opstandelingen om zoveel mogelijk mensen te doden.

CHAOS

De ontploffing was zo zwaar dat huizen en gebouwen instortten. Hulpverleners reden na de explosie talloze lichamen weg op vrachtwagens. Ziekenhuizen in de omgeving konden het aantal slachtoffers niet meer aan. Enkele uren na de aanslag lagen er nog steeds slachtoffers onder de puinhopen. De reddingsactie verliep chaotisch, omdat woedende omstanders stenen gooiden naar agenten. Ze hielden ook ambulances tegen, omdat het gerucht ging dat in een ambu-

lance nog een bom zou zitten. Tijd om zondag bij te komen van de schrik was er niet. Terwijl nabestaanden in het puin hopen in de nauwe straatjes op zoek waren naar de stoffelijke resten van hun geliefden, vonden op diverse plaatsen in de stad bomaanslagen plaats. Hierbij kwamen zeker 35 mensen om. Een mortieraanval op een soennitische wijk kostte alleen al vijftien mensen het leven.

NATIONALE EENHEID

Vlak voor de bloedige aanslag had de belangrijkste sjiietische geestelijke, grootayatollah Ali al-Sistani, zaterdag opgeroepen tot nationale eenheid. "Te-

deren weet de noodzaak om eensgezind te zijn en de sektarische spanning af te wijzen", aldus Sistani. De Iraakse premier Nuri al-Maliki zei dat aanhangers van Saddam Hussein verantwoordelijk zijn voor de aanslag. Een woordvoerder van de Iraakse regering zei dat de helft van de aanslagplegers uit Syrië komen. Ook elders in Irak waren aanslagen. In het etnisch gemengde Kirkuk in het noorden van Irak gingen zaterdag binnen twee uur tijd zeven bommen af, waardoor zestien mensen zouden zijn omgekomen. Twee ervan waren gericht tegen vestigingen van Koerdische politieke partijen.